



EL DIARIO PALENTINO

JUEVES
3
JUNIO
1976

POR FIN, FASA

El ministro de Industria
en **PALENCIA**

REFUNDIDO (Depósito Legal: P-2-1958)
Razon Social: «El Diario
Palentino-El Día de Pa-
lencia, S. L.». Mayor, 99.
Fundado en
1882 y 1890 (Franqueo Concertado)

**EL DIA
DE PALENCIA**

Director: JOSE LUIS ALONSO ALMODOVAR

(Oficinas, (Tfno. 722699).
Redacción, (Tfno. 722642).
Administración (Teléfono
722333
Mayor, 99
Apartado de Correos, 17

EDICION
TARDE
10 PESETAS

Por parte de Estados Unidos

Respaldo a la Monarquía española

**JUAN CARLOS I prometió ante el Congreso
norteamericano llevar al país a la democracia**



WASHINGTON. — Por primera vez en la Historia, las puertas de la Casa Blanca se han abierto para recibir a un Jefe de Estado español. Don Juan Carlos y doña Sofía han sido recibidos por el presidente de los EE. UU., Gerald Ford y su esposa. En la foto, el Rey de España y el presidente americano durante la ceremonia oficial de bienvenida en la Casa Blanca. — (Telefoto Cifra Gráfica)

Washington, 3 (Efe). — Estados Unidos respaldó ayer el proceso de democratización iniciado en España bajo la Monarquía.

Al recibir al primer monarca español que visita el continente americano, el presidente Ford dijo que se ha abierto en España una "nueva era" que despierta grandes esperanzas en el mundo occidental.

"Miramos hacia el futuro con confianza", dijo Ford en la ceremonia celebrada en los jardines de la Casa Blanca que inició la estancia oficial de los reyes de España en Estados Unidos.

También los congresistas norteamericanos acogieron con elogios las palabras que el Rey pronunció ante una reunión conjunta de la Cámara de Representantes y del Senado.

En su discurso, el Rey afirmó que la Monarquía asegura "el acceso ordenado al poder de las distintas alternativas de Gobierno".

Ante más de 500 miembros del Congreso norteamericano, el Rey afirmó que ese acceso al poder se realizará "según los deseos del pueblo, libremente expresados".

En una reacción fulminante, el senador demócrata Hubert Humphrey dijo que el Congreso ayudará "de cualquier forma posible" a la restauración de la democracia en España.

La intervención del Rey ante el Congreso, resultada en los servicios informativos de todas las cadenas de televisión, puso fin a la jornada matutina de los monarcas españoles en la capital norteamericana.

Previamente, el Rey Juan Carlos y el presidente Ford habían mantenido una entrevista de 40 minutos en la Casa Blanca, al término de la ceremonia oficial de bienvenida.

En el comunicado conjunto se recogió la aspiración conjunta de que España participe más estrechamente en la Comunidad Transatlántica, deseo expresado también por el Rey en su discurso al Congreso.

Según el comunicado, un medio de potenciar esta cooperación será el nuevo acuerdo hispano-norteamericano firmado por los Estados Unidos y España a finales de enero en Madrid.

El Tratado, que tiene una vigencia de cinco años, está pendiente de la aprobación del Senado norteamericano.

Varios senadores opinaron ayer que el discurso del Rey ante el Congreso acelerará considerablemente el proceso de ratificación del Tratado.

Tanto en el Congreso como después en la sede de la Organización de Estados Americanos, el Rey hizo alusiones especiales a los lazos de unión entre España e Iberoamérica.

Juan Carlos, que había querido unificar precisamente su primer viaje al exterior en la República Dominicana siguiendo por el aire la misma ruta que Cristóbal Colón hiciera por mar, envió ayer un mensaje de paz y amistad a los pueblos de América.

Dejando a un lado una amplia tradición retórica en las relaciones hispano-americanas, el Rey saludó las ansias de libertad de América y rindió homenaje a Simón Bolívar y al

general San Martín, forjadores de la independencia de los pueblos iberoamericanos frente a la Corona de España.

Ante los representantes de 24 repúblicas americanas, el Rey Juan Carlos dijo hablar en nombre de una España "que ama la libertad, confía en su futuro, trabaja firmemente en el terreno del progreso industrial y técnico, y se identifica con el derecho como instrumento para alcanzar la justicia".

Esta nueva imagen de España fue resaltada por el presidente del Consejo Permanente de la OEA, Julio Carasales, quien dijo que Juan Carlos I encarna "el anhelo de quienes

(Continúa en octava página)



El ministro de Industria, don Carlos Pérez de Bricio ha visitado hoy Palencia. Después de haber presidido una reunión de la Comisión de Servicios Técnicos anunció que este mismo mes comenzará la construcción de la Factoría de FASA en Palencia, y que previsto un plazo de terminación de 20 meses, tendrá una producción de 300 vehículos diarios y ocupará 3.000 puestos de trabajo. Para 1980 se culminará la segunda fase doblando la producción y los puestos de trabajo. En la fotografía de LUIS, el ministro a su llegada a nuestra capital. (AMPLIA INFORMACIÓN EN SEGUNDA PAGINA)

El ministro de Hacienda, optimista sobre las inversiones

**Villar Mir señaló la importancia del establecimiento
en PALENCIA de la nueva factoría de FASA**
Los proyectos sobre la reforma fiscal estarán en las CORTES antes del 1 de abril próximo

Madrid, 3. (Cifra). — No tenemos datos que permitan asegurar que se ha producido un aumento notable de las inversiones de capitales, ha señalado el vicepresidente para Asuntos Económicos y ministro de Hacienda, Juan Miguel Villar Mir, en el curso de un almuerzo con los periodistas acreditados en las Cortes.

El señor Villar Mir afirmó que la evasión de capitales ha habido siempre, pero que, sobre este tema, era más la música que la letra,afortunadamente.

El ministro calificó este año de excepcional en cuanto a la actividad de su departamento en materia legislativa y se refirió a la aprobación en las Cortes de los presupuestos generales del Estado, de la utilización de la dotación de acción coyuntural, la próxima aprobación por el Pleno de la Ley General Presupuestaria, el próximo envío de un nuevo crédito extraordinario de diez mil millones de pesetas para combatir el desempleo y los proyectos recientemente enviados, que serán publicados próximamente por el Boletín de las Cortes.

Estos proyectos son el de reforma del impuesto sobre la renta de las personas físicas y el de disciplina contable y represión del fraude fis-

(Continúa en octava página)

En busca del industrial secuestrado

**Intenso rastreo policial por
toda la isla de Gran Canaria**

Las Palmas de Gran Canaria, 3. (Cifra). — Hoy será una jornada de intenso rastreo por toda la isla de fuerzas de la Guardia Civil y Policía Armada en la búsqueda de Eufemiano Fuentes Díaz, que fue secuestrado en la madrugada de ayer.

Acerca de las especulaciones sobre si el señor Fuentes ha sido sacado de la isla o permanece en ella, existe la tesis de que no ha salido. Por otro lado, se dice hoy que la nota que dejaron debajo del teléfono de la biblioteca los secuestradores estaba escrita a máquina con numerosas faltas de ortografía, pero con expresión clara, en un folio y por una sola cara. El matutino "La Provincia" señala que según la carta, Eufemiano Fuentes fue secuestrado, entre otras cosas, por negarse con anterioridad a abonar cantidades que le fueron requeridas en apoyo del Movimiento de Independencia de Canarias, sin embargo, no se hace mención expresa de ningún grupo político e independentista en particular.

El texto de la carta, cuya existencia no ha sido oficialmente confirmada, señala que la primera intención era secuestrar al matrimonio Fuentes, pues se dirige a la hija y al yerno del mismo, hablando en plural del "secuestro de sus padres".

También se señala que la cantidad fijada para el rescate en novecientos mil dólares tendría que estar preparada en una bolsa de material bien resistente para el día, el momento y el lugar que se les indique. Por otro lado, la nota expresa igualmente que los secuestradores tienen órdenes de tratar bien al se-

(Continúa en octava página)



LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. — El industrial canario Eufemiano Fuentes, ha sido secuestrado. Se desconocen, por el momento, los datos sobre cómo ocurrió el hecho. El señor Fuentes es propietario de la fábrica de tabacos «La Favorita» y tiene su residencia a unos 10 kilómetros de Las Palmas, en la zona denominada «La Molaguina», donde fue secuestrado. Foto retrospectiva del señor Fuentes cuando era presidente de la U. D. Las Palmas

**Aparece en Argentina el
cadáver de ex-presidente
boliviano JUAN JOSE TORRES**

Había sido secuestrado el pasado martes

Buenos Aires, 3. (Efe). — El Gobierno argentino negó terminantemente su responsabilidad en la desaparición del ex presidente boliviano Juan José Torres y denunció la existencia de una campaña de desprestigio dirigida desde el exterior.

El ministro del Interior, general Albano Harguindeguy, manifestó anoche a los periodistas nacionales y extranjeros que el general Torres no ha sido detenido y que la policía argentina está investigando el caso.

(Continúa en octava página)

HERNIADOS

Contenga su hernia con comodidad, seguridad e higiene (por ser lavable) con el nuevo aparato HERNIGAY. Sin hierros, ni flejes, ni correaes de cuero, ni bultos, sin enganches ni hebillas, que se adapta a cada hernia y cada anatomía por fabricarse a medida y bajo molde para ambos sexos. Bajo prescripción facultativa, HERNIGAY (Marca Registrada). Autorizado por la DIRECCION GENERAL DE SANIDAD. Patente 171.982. Pelayo, 60 principal, BARCELONA, 1. Consulte a su médico.

Visita en Palencia

La Casa HERNIGAY, atenderá a los herniados, el lunes día 7 de junio, en el Hotel Monclús, calle Menéndez Pelayo, 3, de PALENCIA. HORARIO: De 10 a 2.



COMENZO LA "FERIA CHICA"

De nuevo, la Exposición Palentina de Maquinaria Agrícola

La «Feria chica» ha comenzado. En esta primera jornada los festejos cubrieron un capítulo «para andar por casa»: concierto de mediodía, deportes vespertinos y nocturno fuego de artificio.

Para el viernes, segunda jornada festera, hay más importante «materias», con la inauguración de la VI Exposición de Maquinaria Agrícola.

A las doce de mediodía se estrenará esta nueva edición de la Exposición de Maquinaria, en los Jardines.

Con tal motivo, DIARIO-DIA ofrece en este número 24 páginas, con especial dedicación en ellas a esta exposición y feria de maquinaria para el campo.

La foto recoge uno de los aspectos de la Exposición en las vísperas inaugurales. — (Foto LUIS).

**1.ª Asamblea Provincial de la
Unión del Pueblo Español (U. D. P. E.)**

Domingo 6 de junio. ACTOS PROGRAMADOS

A las 11, constitución de la Asamblea y elección de la Junta Directiva Provincial

A las 12'30, Clausura de la Asamblea con intervención de don Javier Carvajal Ferrer, Presidente coordinador de la UDPE, quien disertará sobre

«EL MOMENTO POLITICO ESPAÑOL»

El acto es público.
Lugar: Teatro Principal de Palencia

El ministro de Industria en Palencia

Reanudación de las obras de FASA-RENAULT

En 1978, fin de la primera fase, con 3.000 puestos de trabajo y 300 coches diarios

En 1980 - segunda fase - se duplicará la producción

El ministro de Industria, don Carlos Pérez de Bricio, llegó a Palencia a la hora anunciada; le esperaba, a las once de esta mañana, en el acceso principal al Gobierno Civil, la primera autoridad provincial palentina, don José María Rabanera y Ortiz de Zuñiga, al que acompaña-

De fiesta

La ciudad está de fiesta. Comenzó la «fiesta chica» de Pentecostés. Y la «fiesta grande», como indica el programa de festejos, comienza en los días de la feria su comienzo y su comienzo feriado.

Después, el desfile de la banda de música, por las calles de la ciudad, lleva también la digna de este portico de la feria a la ciudad.

El primer día de festejos tiene, como parte fuerte, el programa deportivo: Recinto, protagonizado por los mismos pasa a ser, en esta ocasión, el Palacio Municipal de los Deportes, que brinda su noble palestra para la competición provincial de balonmano, en la que intervienen equipos de Carrion de los Condes, Duquesa, Venta de Baños y Palencia.

Con la quema de una colección de fuegos artificiales, en la explanada del paseo del salón, esta noche, a las diez y el concierto selecto de la banda de música, en la Plaza Mayor, a la una de la tarde, se completó este día inaugural de la «fiesta chica».

El tiempo, que, por causa de un vicioso reinante, ha retrocedido algo la epidemia de la urbe y de los arbores, parece que se pone tan a tono veraniego como en días pasados, para esta celebración feriativa, salvo lo que la atmósfera nos depara en los demás días de aquella, hasta el domingo de clausura.

También, y dentro del aspecto grato correspondiente, la fiesta chica palentina tuvo un momento extra: la visita del ministro de Industria a Palencia.

Siempre la visita de una alta personalidad ministerial, debe ser recibida con agrado y con esperanza. Un ministro, es quien que no venga a una ciudad a pasearse. Vendrá a conocer situaciones y problemas y recoger de ellos medidas aplicativas de mejora o potenciación correspondientes.

La visita, pues, del señor Pérez de Bricio, ha de ser vista con estos afectivos y esperanzadores ojos. Que Palencia necesita un mayor desarrollo industrial, es obvio. Que lo logrado hasta aquí al respecto es poco, también. ¿Entonces? La respuesta, tras ese directo conocimiento de los hechos y las posibilidades, pueden -deben estar- en las manos correspondientes; y de ellas, el Ministerio de Industria, tiene una sustancial función.

La visita, pues, del ministro viene, por ello, a priori, en este día de fiesta palentina, como otra ilusión más de ella. Que no se disipe, es lo que hace falta.

El próximo domingo, pascua de Pentecostés, se celebra el Día Nacional de la Acción Católica Española. La Junta diocesana de esta veterana obra de apostolado según ha organizado diversos actos, todos ellos con la debida autorización del prelado palentino.

Este viernes, día 4 de junio, en la Casa de Cultura, se celebrará un acto en el que se pronunciará una conferencia don Pilar Díaz Peñalver, presidenta nacional de Acción Católica Española.

Hablará sobre «Jesucristo, escándalo y verdad». El acto, que es público, sin necesidad de invitación, comenzará a las ocho de la tarde.

El sábado, día 5, a las siete y media de la tarde, habrá concelebración de la Eucaristía. Tendrá lugar en el templo parroquial de Nuestra Señora de la Calle. La colecta de esta misa estará dedicada a los fines de la Acción Católica.

Asimismo las colectas que se lleven a cabo en todos los templos de la diócesis, el domingo, día 6, Pascua de Pentecostés, «Día de la Acción Católica», serán igualmente destinadas a dicho fin.

AL QUITE DIAS Y AFANES

Pensando en "Fuentes Carrionas"

En la parte occidental de «Fuentes Carrionas» existen varios pueblos, bucolicos y pintorescos. Cuando «la capital» piensa en ellos lo hace «estampillándose» como objetivos absolutamente turísticos. Realmente resulta una bendición de Dios evadirse del agobio del asfalto urbano y llegar a la grandeza incontaminada de la naturaleza en Otter, los Cardanos, Alba, etc., que forman el magnifico collar de pueblos palentinos, a los que me estoy refiriendo.

Pero no sería exacto en mis apreciaciones, si no añadiera pronto que a esas buenas gentes, que en modo alguno reniegan de su entorno natural, les molesta ya que ven la capital no se piense en sus problemas más que en la «medida» en que se oponen al mas integral aprovechamiento de sus posibilidades turísticas. El viaje llega, por ejemplo, a los Cardanos; levanta su tienda de campaña; vive intensamente la jornada y ahito de sol y de aire limpio regresa a casa. Ya sobre el asfalto de la ciudad, lamenta lo que allí no encontró. Hasta se enfada y remite cartas al periódico.

Pero ¿qué decir del hombre que debe permanecer allí sin hacer turismo, sencillamente viviendo, dado a la dura brega de cada jornada? Parece a mí que por ahí es por donde se ha de comenzar a «ver» y a «sentir» el proble-



El ministro de Industria, Pérez de Bricio, con los directores generales de su Departamento y las autoridades palentinas, en la reunión del pleno de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos. (Foto LUIS)

ban el secretario general del Gobierno Civil, don José Luis García Herce, y el comisario jefe de Policía, don Luis Arribas.

Con el ministro de Industria llegaron a Palencia el director general de Industrias Químicas y Textiles,

don Eduardo Becerril Lerones, y el director general de Industrias Siderometalúrgicas y Navales, don Emilio Miranda Díez, así como el presidente del Consejo de Administración de FASA-RENAULT, don José Luis Rodríguez Fomata.

El señor Rabanera saludó y cumplimentó al señor Pérez de Bricio, e invitó a él y a sus acompañantes a pasar al domicilio particular, en el recinto del Gobierno Civil.

Recepción de autoridades y representaciones

Tras unos minutos de estancia en el domicilio particular del gobernador civil, el ministro de Industria se dirigió al despacho oficial de la primera autoridad provincial, donde se encontraban el gobernador militar de la Plaza, coronel don Faustino Martín de la Higuera, obispo de Palencia, doctor Anastasio Granados García, presidente y fiscal de la Audiencia Provincial, don Ramón Bermúdez y don Santiago Martín, respectivamente; presidente de la Diputación Provincial, doctor Ángel Casas Carricero, y alcalde de Palencia, don José María Garrachón Juárez, así como el consejero secretario de FASA-RENAULT, don Santiago López, y el consejero gerente, don Pedro Seneruza.

El señor Pérez de Bricio conversó durante unos instantes con las autoridades y personalidades a que nos hemos referido, cambiando unas iniciales impresiones sobre diversas cuestiones de Palencia relacionadas con la competencia de su Departamento.

Pleno de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos

Terminada la recepción con las primeras autoridades provinciales, el ministro de Industria pasó a una de las salas de juntas del Gobierno Civil, para presidir una sesión extraordinaria del pleno de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos.

Asistieron todos los miembros de la Comisión, así como los representantes de las empresas Becerril Lerones y Miranda Díez, directores generales de Industrias Químicas e Industrias Siderometalúrgicas y Navales, respectivamente, y los señores Rodríguez Pomata, López y Seneruza, respectivamente; consejero secretario y consejero gerente de FASA-RENAULT, respectivamente.

Al finalizar la reunión de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos, tuvo lugar una rueda de prensa del señor Pérez de Bricio.

DEFINITIVAMENTE, FASA-RENAULT

«Este mismo mes de junio van a dar comienzo las obras de construcción de FASA-RENAULT en Villamuriel de Cerrato», dijo el ministro de Industria, Pérez de Bricio, al comienzo de la «rueda de prensa», celebrada en el despacho del gobernador civil al término de la reunión, que acababa de tener con la Comisión Provincial de Servicios Técnicos.

En su reunión con los informadores acompañaban al ministro los directores generales de Industrias Químicas y de Industrias Siderometalúrgicas, así como el gobernador civil y las personalidades y autoridades palentinas.

Comenzó Pérez de Bricio dando cuenta de la razón de su presencia en Palencia: conocer la situación industrial como balance de los resultados obtenidos por los diversos sectores, puestos en marcha para la promoción y desarrollo provincial. A renglón seguido entró de lleno en el tema «FASA-RENAULT».

Después de anunciar el inmediato comienzo de las obras, concretó más: el proyecto, en dos fases, es que la instalación de la factoría esté culminada en la primavera de 1978. Para entonces, término de la primera fase, estarán en funcionamiento dos plantas —estampación y montaje— con una producción diaria de 300 unidades y 3.000 puestos de trabajo. En la segunda fase, —para 1980— se habrá duplicado la producción, así como los puestos de trabajo.

Comentó luego la revisión de los proyectos iniciales de la empresa,

que redactados en 1973 se habían visto rotundamente afectados por cuestiones de alcance internacional; dio cuenta de la entrevista que había mantenido en París con altos ejecutivos de la empresa y puso asimismo de relieve el entusiasmo y esfuerzo llevados a cabo por lo que denominó «FASA-RENAULT española».

Más adelante, después de comentar de nuevo la importancia del momento industrial en que Palencia se encuentra, manifestó que parte de

CARTELERA

TEATRO PRINCIPAL

Hoy: 5-8 y 10-45
Un gran estreno
«EL SECRETO DE LA MOMIA EGIPCIA»
Mayores 18 años

Desde mañana viernes
Gran temporada de Fiestas
Compañía de Comedia de Carlos Larraga
Matía Luisa Merlo

con la divertidísima comedia
«PATO A LA NARANJA»
Tres únicos días de actuación
Localidades a la venta

CINE REY D. SANCHO

Hoy: 5-8 y 10-45 noche
Un sensacional estreno para estas fiestas
Patxi Andion y Amparo Muñoz
«LA OTRA ALCOBIA»
La película que triunfa en todas las pantallas españolas
Mayores 18

CINE ORTEGA

5-8 y 10-45. Mayores 18 años
Juan Luis Galiardo, Teresa Rabal, etcétera, en:
«LOS BUENOS DIAS PERDIDOS»
Sus vidas estaban llenas de recuerdos, tras las calamidades de una guerra

CINE AVENIDA

5-8 y 10-45. Mayores 14 años y menores con tutores
George Eastman, en:
«A FUERZA DE GOLPES»
Golpes de gracia, de humor, de simpatía

CINE PROYECCIONES

Desde las 4 18 años
«SALVAD AL TIGRE»
y
«TRAMPA PARA UN FORAJIDO»

CUPON

VACACIONES GRATIS CON DIARIO-DIA

CADA DOS DE ESTOS CUPONES SON CANJEABLES POR UN NUMERO PARA EL SORTEO MENSUAL DEL VIAJE A BENIDORM. PARA DOS PERSONAS, CON TODOS LOS GASTOS INCLUIDOS.

¡A BENIDORM, CON DIARIO-DIA!

la producción, sobre todo de piezas, se destinará a la exportación, citándose en el veinte por ciento en 1978 y en el treinta por ciento, en la segunda fase.

Se refirió asimismo al «efecto multiplicador» que en el panorama industrial palentino está llamada a tener esta factoría automovilística, ya que indudablemente surgirán otras actividades subsidiarias y auxiliares y de la mano de tal realidad, glosó concisa y claramente la respuesta que Palencia debía dar en el capítulo de las infraestructuras (viviendas, escuelas, comunicaciones, sanidad, etc.). Para encarar inmediatamente estos problemas, pues las obras de FASA-RENAULT van a entrar en su apogeo final, el ministro de Industria dio cuenta de que el próximo sábado se van a reunir en Palencia los técnicos de la empresa con los técnicos palentinos de los organismos implicados en esta cuestión.

PARTICIPACION PROVINCIAL EN EL DESARROLLO INDUSTRIAL

Hizo seguidamente un llamamiento a la Diputación Provincial para que vea la forma de estimular y coordinar el ahorro provincial en el fomento industrial palentino, para que la fuerza inversora que la creación

Administración resulten baldíos. Admitió Pérez de Bricio este razonamiento, que, por otra parte, realmente preocupa en el Ministerio; dijo claramente que este plan no tiene únicamente consideraciones económicas, sino otras profundamente sociales y que para que no se quiebren los buenos propósitos, se estudiarán ayudas e incluso se arbitrarán las fórmulas para obligar a las grandes empresas suministradoras a participar en esta tarea.

AGILIZACION ADMINISTRATIVA

ferentemente del fallo inicial, regimemente planteado, el ministro reconoció que era preciso reparar culpas, para a renglón seguido ocuparse preferentemente del fallo inicial, registrado en la presentación de los proyectos, poco serios a veces y faltos de responsabilidad. Aun admitiendo la verdad de la respuesta de Pérez de Bricio, se le hizo ver que los futuros industriales se quejan amargamente de todo tipo de dificultades, que no esperaban encontrar pues las más de las veces sus proyectos fueron debidamente asesorados por personas, cuya competencia técnica está fuera de toda duda. Hay un fallo de agilización administrativa, incómoda, que frecuentemente llama a la

ción de la Comisión Interministerial correspondiente.

BARRUELO Y GUARDO
Se le planteó la situación de «Ministro de Baruelo, S. A.», en el deseo de conocer la realidad de este expediente. El ministro de Industria informó de que «altos Homos de Vizcaya» aún no ha consumido el plazo señalado para realizar el correspondiente estudio sobre la situación de las explotaciones abandonadas. Prometió hacer inmediatamente gestiones con la empresa para dar cuenta de los palentinos de la marcha de este problema.

Con relación a la factoría de «Unión de Explosivos Río Tinto, S. A.», el Guardo se refirió a la preocupación surgida ante el anuncio de los proyectos de levantar las instalaciones, que, afortunadamente, no se llevarán a cabo, pues los altos ejecutivos de la empresa han acordado seguir adelante, ello que, sin duda, —dijo el ministro— ha de ser motivo de tranquilidad y satisfacción para todos.

Concluyó la rueda de prensa. Pérez de Bricio y las personalidades acompañantes se trasladaron a Villamuriel de Cerrato para visitar la factoría de FASA-RENAULT, luego al polígono industrial «Nuestra Señora de los Angeles», dando por co-



Reunión de Servicios Técnicos con el ministro de industria: en ella se anunció la gozosa nueva de que por fin, el proyecto de FASA-RENAULT ha entrado en vía libre. — (Foto LUIS)

de industrias exija tener su origen aquí y no deba llegar de fuera.

En relación con esta cuestión económica, anunció la creación de la Dirección General de Desarrollo Regional, —en el Instituto Nacional de Industria— que en contacto con las Diputaciones de las provincias más directamente afectadas por estos problemas encaucen el ahorro hacia la inversión en sus respectivos medios geográficos.

En este mismo plan de estímulo, se refirió a las posibilidades que en la Empresa Nacional de la Alimentación pueden encontrarse para la promoción de pequeñas industrias agropecuarias.

El Ministerio de Industria colaborará en la promoción empresarial, que como una tarea de las Diputaciones, señaló Pérez de Bricio, siendo cauce aglutinador, prestando asistencia técnica e incluso colaborando con la participación económica, que haga interesante esa promoción industrial. En cualquier caso, han de ser las propias provincias las que se pongan en marcha para ser asistidas y ayudadas.

PLAN DE ELECTRIFICACION RURAL

A grandes rasgos dio a conocer las líneas maestras del Plan de Electrificación Rural, elaborado por el Ministerio y que se pretende poner en marcha. Un plan que pretende ser productivo en sí mismo, al facilitar los medios para otras actividades generadoras de riqueza, tales como el alumbramiento de aguas y los nuevos regadíos. A ese plan se irá por fases, para la primera, se aplicará el criterio de cubrir las necesidades más apremiantes y en la segunda, contemplar las realizaciones que alcancen al mayor número posible de beneficiarios.

Se inició luego el turno de preguntas; la primera tenía relación precisamente con el tema de la electrificación rural. Los pueblos sin energía eléctrica no han sido inversión rentable para las empresas suministradoras, sobre las que va a descensar el gran peso financiero de este plan; es de temer, en consecuencia, que las cosas no hayan de variar y que, por lo tanto, los buenos propósitos de la

puerta de los medios informativos para hacer pública una protesta y el lógico desaliento. El ministro prometió que cuantos expedientes entren en su Departamento quedarán en lo sucesivo resueltos en un plazo máximo de tres meses.

A propósito de esta cuestión, anunció sobre la marcha, que acaba de firmar la conformidad a los expedientes de las empresas que desean instalarse en Palencia, y a las que recientemente nos hemos referido al saber que contaban con la anroba-

ciudad así la apretada jornada de estancia en Palencia. Aquí almorzó y por la tarde emprendió su viaje a la capital.

Digamos, a modo de resumen, que puede ser una de las visitas más interesantes de cuantas los ministros han realizado a Palencia. Las palabras de Pérez de Bricio han puesto luz verde en este panorama, han dilucidado va, de nuestro desarrollo industrial. Un poco más de esperar y que las palabras se tornen pronto en realidades.

Mañana Viernes

GRAN TEMPORADA TEATRAL DE FERIAS DE PENTECOSTE

Teatro Principa

PRESENTA

Compañía

MARIA LUISA MERLO

CARLOS LARRAGA

5º
año de éxito

«PATO a la NARANJA»

3 UNICOS DIAS DE ACTUACION
SESIONES 8 Y 11 NOCHE - Mayores 18 años
LOCALIDADES A LA VENTA PARA LOS TRES DIAS

AUTOMOVILES
Sanse
COMPRA VENTA

VISITENOS SIN COMPROMISO

MARIA DE MOLINA, 2. (Frente Garaje Roldán)
Teléfono: 720189 - PALENCIA

Inauguración del domicilio social de la Peña Taurina "EL REGIO"

Pronunciaron unas palabras su presidente Jesús Merino y el torero cerrateño

La Peña Taurina "El Regio" ha estrenado su domicilio social, en el número 8 de la Plaza Mayor, sobre el E.L.P. Palentino y con balcones a la calle Mayor. En el centro neurálgico de la ciudad, el nuevo grupo de aficionados que constituyen esta Peña ha plantado "sus reñes", para hablar de toros y para hablar de "El Regio", el bravo y sabio torero cerrateño. Son, pues, en definitiva Palencia y la Fiesta Nacional las mecas que alimentan su razón de ser.

El acto inaugural, de íntima sencillez, tuvo lugar en la tarde del pasado martes. El presidente de la Peña, Jesús Merino, junto a Félix López "El Regio" y demás directivos de la sociedad, pronunció unas breves palabras para tomar posesión del domicilio social en la hora alegre de un logro perseguido desde la constitución de la Peña, y con la "misma ilusión de siempre en torno a nuestro torero".

Les dio las gracias "El Regio" con una promesa: "No os defraudaré porque tengo prometido a mi mismo". Esa promesa de "El Regio", puede suponerse: ser figura en el ancho, varío y difícil planeta nacional de la torería.

Con paso firme ha iniciado "El Regio" la temporada tras su apoteósica conclusión de la anterior. Lleva toradas cuatro corridas y en las cuatro ha cortado orejas.

El próximo lunes, como ya informamos anteriormente, actúa en Erceloma, alternando con Damaso González y "Carrillo", lidiando toros de Galache. La corrida será televisada en directo desde las seis de la tarde; con lo cual, aunque sea a través de la pequeña pantalla, los palentinos podremos presumir de no pasar la "fiesta chica" sin toros. Y con "El Regio" entre los toreros actuales.

Ya saben los aficionados que el día 27 actuará en Burgos y el siguiente, en este mismo mes, vestirá de luces en varias ocasiones, quizás en Palma de Mallorca y en alguna plaza más.

Terminó el acto ofreciéndose una copa de vino español a los asistentes, a esta inauguración del domicilio social de la Peña Taurina. Es un acogedor piso, con sala de TV, otro local de juegos, un pequeño bar y despacho de secretaría. Ha sido decorado con gusto y puede suponerse que el retrato de "El Regio", así como varias fotografías de sus faenas toreras decoran las paredes. Hay también una gran panorámica de la vieja plaza recientemente derruida y está allí la cabeza disecada del último toro que en este añorado caso torero "El Regio" el pasado 28 de febrero.

Como es lógico, la reunión giró en torno a las posibles y próximas actuaciones del diestro titular de la Peña y a la probable inauguración de la nueva plaza de toros para San

Dietario

VIERNES, 4 JUNIO DE 1976

SANTORAL. — Santos: Francisco Calaceo, fundador; Quirino, Claudio, obispos; Rufino, Alonso, Croidano, Melanio y Dagano, San y Saturnina, mártires; Metrofanes, Cipriano, Alejandro, obispos; Basilio, monje.

MSA. De Perla. — Da de Penitencia. — Mañana, Primer Sábado.

Sale el sol a las 6.45 horas y se pone a las 21.41 horas. — Sale la luna a las 13.3 horas. — Cuarto creciente el 5.

REFRAN. El agua por estas fechas, estropea las cosechas.

EL TIEMPO EN PALENCIA

Barómetro. A las 18 horas de ayer, 702, a las ocho horas de hoy, 704.7. — **Temperaturas**. Máxima de ayer, 27; mínima de hoy, 18. — **Dirección del viento**. A las 18 horas de ayer, NE; a las ocho horas de hoy, NE. — **Humedad relativa media**, 76 por 100.

EL TIEMPO EN PALENCIA

Isotermias de lujo. Artísticas modelos, en I. G. DIARIO-DIA

EFEMERIDES. — 1821: Nace el poeta Mulkoff. — 1830: Asesinato del general Suero. — 1831: Proclamación del primer rey de los belgas, Leopoldo I. — 1850: Batalla de Magenta. — 1940: Victoria alemana de Dunkerque.

En el INSTITUTO POLITECNICO NACIONAL se clausuró el miércoles el curso académico

Fueron entregados los "Premios Ayuntamiento" y otros trofeos y diplomas a los alumnos distinguidos

Pronunció la lección final, el director don Domingo Salvador García, sobre «FE Y LIBERTAD, UN IDEAL PARA LA JUVENTUD»

El miércoles día 2, celebró el Instituto Politécnico Nacional de Palencia (antigua Escuela de Maestría Industrial) el acto de clausura del curso académico. Clausura un tanto simbólica por cuanto diversas clases, recuperaciones, exámenes finales, etc., seguirían realizándose a lo largo de esta primera quincena de junio.

Tuvo dicho acto, una celebración piadosa, con la misa que se llevó a cabo en la iglesia parroquial de San José y que fue oficiada por el sacerdote don Jesús Cuadrado, con homilía que pronunció el sacerdote don Florentino Retoredo, ambos profesores de Religión del Centro.

ACTO DE CLAUSURA

A continuación, en el salón de actos del Instituto, tuvo lugar la clausura.

Presidió el delegado provincial accidental de Educación y Ciencia, don Ramón Camino Izasmendi; concejal del Ayuntamiento de Palencia, doña Carmen Palau Sopena, delegados de la Organización Juvenil, señor García Recio; de Sección Femenina, señorita Barreda Marcos y diversas representaciones de Centros de Formación Profesional y de colegios profesionales, con el director del Instituto Politécnico Nacional don Domingo Salvador García; y otros miembros profesores del Centro.

En lugares preferentes se encontraba el claustro de profesores y maestros de taller del Instituto Politécnico, asistiendo a la clausura alumnos y familiares de los mismos.

Abierto el acto por el señor Camino, la alumna del centro, Natividad Casero Calderón, de segundo de Maestría, pronunció unas palabras en nombre de los alumnos de su promoción que finalizaban este año la carrera de Maestría Industrial en el centro, así como de los alumnos todos del mismo. Se despidió cordialmente y mostró su gratitud por las enseñanzas culturales y técnicas recibidas; proponiendo a sus compañeros la constitución de una Asociación de Antiguos Alumnos para seguir vinculados al centro y a su profesor, así como tener un medio de representación, comunicación y hasta ayuda, para cuantos terminados sus estudios, se incorporaban a las tareas profesionales. Deseó a éstos un buen aprovechamiento de las enseñanzas recibidas en el Instituto. (Fue muy aplaudido).

ULTIMA LECCION DEL CURSO POR EL DIRECTOR SEÑOR SALVADOR GARCIA

A continuación, pronunció la última lección del curso el director del Instituto don Domingo Salvador García, sobre el tema «FE y LIBERTAD, un ideal para la juventud».

Inicio sus palabras despidiendo afectuosamente a las promociones que finalizan sus estudios de distinto grado en el Instituto: Técnicos Auxiliares (primera promoción, 144 alumnos); Maestros de Taller (octava promoción, 64 alumnos); y Oficiales (17 promoción, 75 alumnos); y felicitó a los maestros de taller y profesores de prácticas, así como a los alumnos, por su brillante actuación en el XXX Concurso de Formación Profesional, que organizó la Delegación de la Juventud, en el que, de 27

especialidades y categorías en las que se han presentado los alumnos del Instituto, han quedado campeones provinciales en 22 y subcampeones en 17.

Seguidamente, pasó al tema de su lección final. Con precisión expositiva e interesantes conceptos, fue desarrollando los aspectos de la formación integral del hombre y su aplicación a las tareas de la vida, que no acentúan ser (y refiere a este respecto una anécdota novelística de Richard Bach) de simple dedicación técnica y material de los conocimientos adquiridos, sino también de aplicación de los ideales religiosos, sociales y políticos inculcados en el Centro, a fin de que la materia no domine sobre el espíritu; pues si se pierde éste, se pierde todo.

Pasó a destacar la importante tarea que le está encomendada a la juventud, en la sociedad futura y cómo, llenándose de ilusión, haría aquella más fructífera.

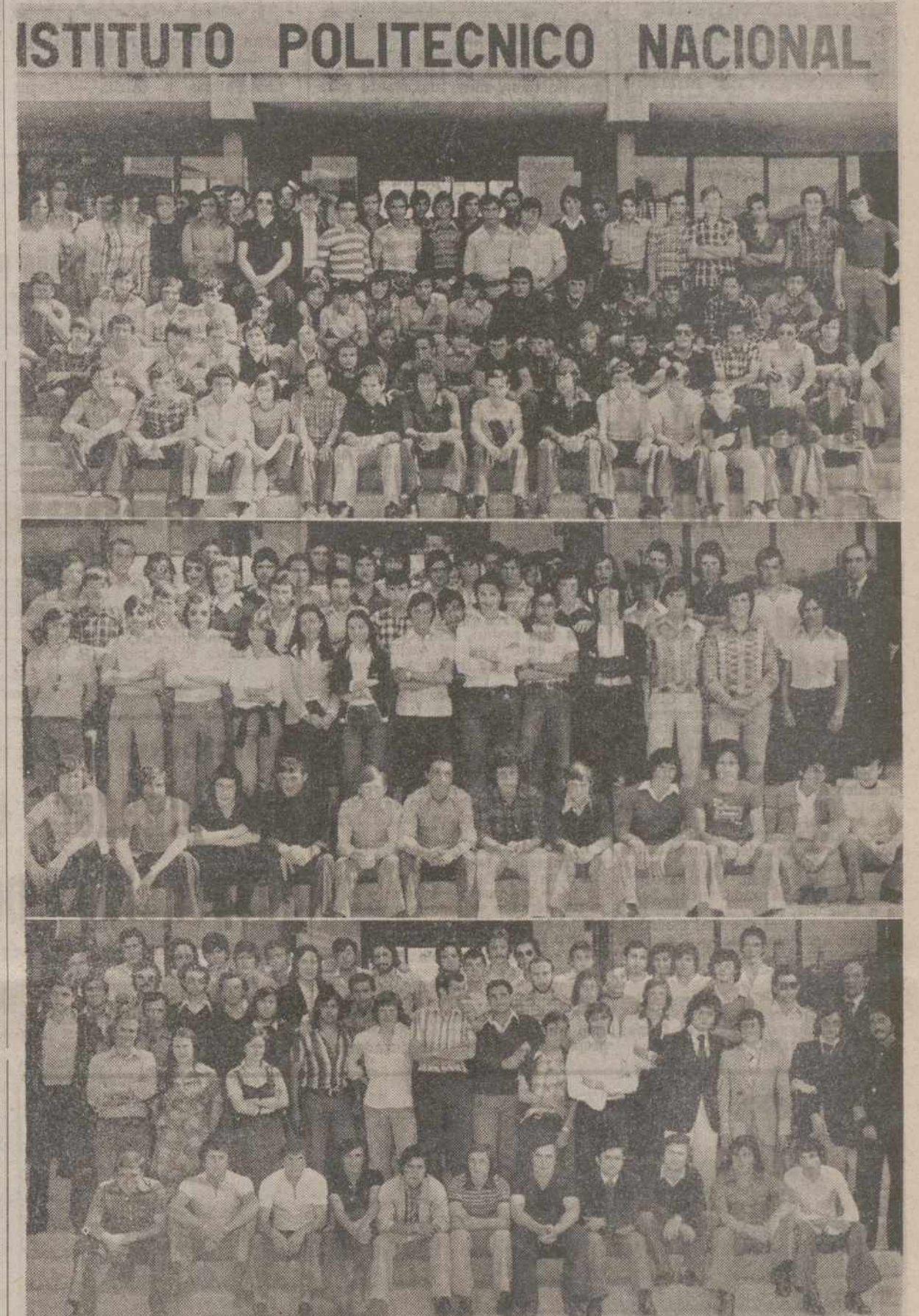
Pasó, dentro de su básico principio conferencial, a determinar lo que es una firme fe y una limpia libertad significan para el hombre. Ellas le sustentan —dijo—. Y destacó que la fe es muy difícil sostenerla sin plenitud; ni la ciencia se adquiere sin estudio; ni la acción es posible sin libertad.

Basándose en citas de famosos pensadores, fue reflejando admirables conceptos de la fe en el hombre fuerte y no cobarde; en el hombre que verdaderamente busca la luz y no la sombra; con ella, el hombre será capaz de distinguir la verdad del error. En cuanto a la libertad, con expresiones de diversos Papas (León XIII, Juan XXIII, Pío XI), y otros pensadores y hombres de Estado, políticos, etc., el presidente Kennedy, el propio Rey de España, Juan Carlos I, Gil Robles, etc., afirmó su poder para humanizar más al hombre, para conferirle "una dignidad en virtud de la cual se pone en manos de su consejo y se transforma en dueño de sus actos". Habló de los riesgos que, en aras de esa libertad, contienen a la persona: la alienación que proviene de ese derecho a ella; y de la condena que, por eso, la Iglesia hacía de los regímenes totalitarios que no reconocen esos derechos de la libertad del hombre.

Terminó sus palabras con un mensaje optimista para los alumnos que dejan el Centro, y que por tener muchos de ellos ya edad para intervenir como ciudadanos en la vida pública, debían pensar en los derechos y deberes que les incumbían. Y que, con un optimismo cristiano, debían mirar al futuro, como indicó Gil Robles, en una de sus últimas frases, aplicando la parábola del oráculo de Isaias sobre Simeón, con la esperanzadora respuesta, cuando alguien pregunte: "Centinela, ¿qué has visto en la noche?" —He visto venir la mañana". (Fue muy aplaudido).

ENTREGA DE PREMIOS AYUNTAMIENTO Y OTROS TROFEOS Y DIPLOMAS

A continuación, fue dándose lectura por el secretario del Instituto, señor Herrero Maisterra, de los nombres de alumnos destacados, premiados con los "Premios del Exce-



Alumnos que finalizan las enseñanzas de Oficialía Industrial, Técnicos Auxiliares y Maestría Industrial, en el Instituto, en este curso, antes de empezar el acto de clausura. — (Fotos LUIS)

lento Ayuntamiento". Fueron los siguientes:

MAESTRIA. — (Premios de 2.000 pesetas): Mauro Montoya García, Mario Barrón Hoyos, Francisco J. Rodríguez Castro y José María Redondo Mendoza.

OFICIALIA. — (Premio de 1.000 pesetas): Francisco J. García Pardo, Máximo Cantero de Pedro, Domiciano Ortega Martín, Carlos Urueta Sanjurjo, Jacinto Lozano Castro y Francisco J. Revilla Gutiérrez.

«Premio instituido por el Colegio de Profesores Mercantiles» (Rama Administrativa), Srta. María Belén Sánchez Seco.

«Trofeo de la Casa PAMASA»: Mauro Montoya García, Julián Llamas de la Fuente, Luis Díez Bueno.

«Trofeo al centro con mayor número de campeones en el XXX Concurso de Formación Profesional» (fase provincial): el Instituto Politécnico

Nacional de Palencia. Recoge el trofeo el jefe de Talleres, don Luis Javier Martín Calvo.

«Diplomas a alumnos». — Finalmente, se hicieron entrega de diplomas a los campeones y subcampeones del citado XXX Concurso de Formación Profesional.

Todos los galardonados pasaron a recibir sus galardones de manos de la presidencia, entre los aplausos de los asistentes.

FINAL DEL ACTO

El delegado provincial accidental de Educación y Ciencia, Sr. Camino, pronunció unas palabras de felicitación al Instituto, por la excelente labor docente-profesional, realizada en el curso; felicitó a los galardonados por sus distinciones; deso a los que finalizaban sus estudios, un futuro lleno de éxitos; y a todos, unas felices vacaciones. (Recibió muchos aplausos). Seguidamente, declaró clausurado el curso académico en el Instituto.

A continuación, los profesores-tutores de cada curso y grupo, pasaron a las aulas con sus respectivos alumnos, a darles instrucciones sobre las clases finales y de recuperación correspondientes, a realizar, hasta el total final de las clases. Por la direc-

ción se despidió a las autoridades y representaciones con el mismo afecto que a su llegada.

BANQUETE DEL PROFESORADO
Por la tarde, la dirección del Instituto, y claustro de profesores y maestros de Taller, se reunió en el tradicional banquete de fin de curso, en "La Ribera", acto que transcurrió en cordial hermandad.

DIARIO DE AVISOS

FARMACIAS DE GUARDIA
Jueves, 3: Doña Victoria Manteca (Mayor, 120) y doña Ángela Muñoz (Paseo de Victoria Mancho, 8).
Viernes, 4: Don Manuel Aránguez (Barrio de Mier, 8) y doña Soledad Gutiérrez (Avenida Modesto Lafuente, 23).

CUPON PRO CIEGOS
En el sorteo celebrado el día 2 de junio, ha resultado premiado con 2.500 pesetas el número 066 y con 250, todos los números terminados en 68.

Papelera de Castilla, S. A.

PALENCIA
JUNTA GENERAL ORDINARIA

El Consejo de Administración de la Sociedad, ha tomado el acuerdo de convocar a los Señores Accionistas, a la Junta General Ordinaria, que tendrá lugar, en primera convocatoria, el día 23 de junio, a las diez horas en el Domicilio Social de Duenas (Palencia) y, en su caso, en el mismo lugar y hora para el día siguiente, en segunda convocatoria.

Orden del Día

1. Lectura y aprobación, en su caso, de la Memoria, Balance y Cuentas, correspondientes al Ejercicio cerrado el 31 de diciembre de 1975.
2. Aprobación de la gestión social a lo largo de dicho Ejercicio.
3. Designación de los Accionistas, Censores de Cuentas y suplentes para el Ejercicio en curso.

4. Elección estatutaria de Consejeros.
5. Aprobación del Acta de la Junta o, en su caso, nombramiento de Accionistas Interventores para la aprobación y firma de la misma.

Tienen derecho a voto en la Junta, los accionistas que posean más de 50 acciones. Los accionistas que posean un menor número de acciones, podrán reunirse y confiar su representación de uno de ellos. El derecho a tomar parte en la Junta y a votar en ella, se acreditará mediante la presentación, por los accionistas, de una tarjeta de asistencia que les será extendida por el Secretario a su solicitud al Domicilio Social, previo depósito, con cinco días de antelación al menos, a la fecha de la Junta, de las acciones, o del resguardo, que acredite su depósito, en un establecimiento bancario.

Duenas, 18 de mayo de 1976.
El Secretario del Consejo de Administración, Papelera de Castilla, S. A.



SEGUNDO ANIVERSARIO DEL SEÑOR

D. Angel Linares Velasco

QUE FALLECIO EN PALENCIA EL DIA 5 DE JUNIO DE 1974

R. I. P.

Su esposa Mercedes de la Fuente y de Arana; hermanos Esperanza (Vda. de Salvador Merino), Germán y Eduardo Linares Velasco; hermanos políticos Rosario Márquez de Prado (Vda. de Linares), María Consuelo López González, Florencia Márquez de Prado, Aurelio y Carmen de la Fuente y de Arana; Cándida Salvador Merino y José Antonio Bruyel Gutiérrez; sobrinos, primos y demás familia,

Al recordar tan triste fecha, ruegan a sus amistades le tengan presente en sus oraciones.

La misa que se celebre el día 5, a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial de Herrera de Pisuerga, será aplicada por el eterno descanso de su alma.

El Torneo Juvenil de la UEFA España frente a la URSS

Budapest, 2. (Por José Luis Márquez, enviado especial de "El País"). La selección española, que tan bri-

Nota de ASPANIS

Con motivo de celebrarse el próximo día 13 el partido de fútbol que disputan las selecciones de fútbol de la UEFA, BARCELONA y que organiza la Peña "EL PEDRUSCO", con tanto entusiasmo y desinterés en favor de todos los jugadores de la provincia, esta asociación espera del público la máxima colaboración que redunde en beneficio de los niños de nuestro centro y como decíamos el año pasado al dar las gracias por las 425.000 pesetas recibidas, esperamos superar este año la cifra, entonces destinada a mejorar nuestras instalaciones docentes y este año para cubrir otras necesidades y servicios que permitan la mejor integración de nuestros niños en el mundo laboral y normal.

Ciclismo en la "feria chica"

El sábado, carrera nacional, con meta en Avda. G. Goded

Organizada por el Club Ciclista "Palencia" y con el patrocinio del Ayuntamiento, el sábado se va a disputar una carrera nacional, "Trofeo de Ferias", para ciclistas clasificados como aficionados de segunda y juveniles A.

La salida está prevista para las 5:30 de la tarde, al comienzo de la carretera de Vialta, subiendo a Autilla (alto puntuable) y dos vueltas al circuito de Santa Cecilia, Ampudia, Torremormojón, Villamartín y Autilla. En la segunda vuelta, bajada a Palencia, por Vialta, con meta en la Avda. del General Goded, a la altura del Palacio de los Deportes.

Un recorrido de 90 kms., estando prevista la llegada sobre las 8:15, aproximadamente.

Se han establecido interesantes premios y trofeos, colaborando con los organizadores prestigiosas firmas industriales y comerciales.

lamente se clasificó para jugar por la menos las semifinales del torneo juvenil de la "UEFA", se ha trasladado hoy a Budapest, en la que se va a disputar la fase final.

La moral española es grande y todos se encuentran en perfectas condiciones, a excepción de Andrés, tocado en un tobillo.

España se enfrentará a Rusia en este encuentro de semifinales, para dar de toque muy importante para los jugadores, que hasta ahora, han tenido que jugar con conjuntos mediores, batalladores, pero sin ninguna técnica.

Los rusos la poseen y entonces podrá ser cierto lo de piedra de toque y ver ya las posibilidades de jugar la final.

En cualquier caso, sólo el hecho de haber llegado a la capital húngara ya es un signo positivo del potencial futbolístico español, en el terreno juvenil.

Los jugadores se alojan en el Hotel Sport, pero como la "UEFA", sólo ha reservado habitaciones para 20 miembros por delegación, los periodistas han sido hospedados en otros más céntricos y lujosos, es decir, el grueso de la selección está en Budapest y la prensa en Pest.

Mañana, a primera hora, los directivos de las delegaciones que resultaron triunfadoras en los partidos de clasificación se reunirán con los de la "UEFA", para tratar asuntos de formalidad y dar las instrucciones oportunas de cómo se va a disputar esa fase final. Uno de ellos, por ejemplo, en lo que se refiere a España, es el de la vestimenta, ya que la indumentaria rusa es también de camiseta roja.

En esta misma reunión, se elegirán los árbitros que dirigirán los partidos que restan, entre los que tal vez se encontrará el sevillano Soto Montesinos, que ha dirigido algunos partidos.

El tiempo en la capital húngara es lluvioso. No hace frío. Es el típico del norte de España, con una llovizna perenne y no tiene apariencia el cielo de querer cambiar.

Las semifinales se jugarán el viernes en el estadio del Ferencváros entre España y Rusia y los vencedores de los otros dos grupos que son Francia y Hungría.

El sábado, será día de descanso y el domingo, a las cuatro, hora local, cinco en España, se jugará el partido por los puestos tercero y cuarto y a renglón seguido la gran final, pero estos dos últimos partidos, ya en el Nép Stadion.

La selección española dedicará el tiempo libre a descansar y recuperar fuerzas. En los planes de Gustavo Biosa no entra ningún entrenamiento fuerte y sólo baño, masaje y algún que otro paseo campestre en la preparación de nuestros jugadores.

FUTBOLERIAS

Fichajes, renovaciones y gestiones

OLSEN, NUEVO ENTRENADOR DE LA UNION DEPORTIVA LAS PALMAS

Las Palmas, 2. (Aifil). — Roque Olsen, hasta ahora entrenador del Sevilla, es desde anoche el nuevo entrenador de la Unión Deportiva Las Palmas para la temporada 1976-77.

Las negociaciones, llevadas a cabo entre responsables del equipo canario con el nuevo entrenador, culminaron anoche en Madrid en un acuerdo por el que Olsen pasa a dirigir al equipo insular.

El domingo Olsen se trasladará a San Sebastián para ver el encuentro de vuelta que, en el campo de "Atocha", disputarán para los cuartos de final de la Copa del Generalísimo la Real Sociedad y la Unión Deportiva Las Palmas. Tras el partido, Olsen viajará a Las Palmas para firmar el contrato y ser presentado a la plantilla.

Heriberto Herrera, actual entrenador del equipo canario, finaliza su contrato el 30 de este mes y volverá a la próxima temporada al Valencia club de fútbol.

El gerente del club valenciano, Salvador Gomar, así como algunos directivos, se encuentran en la capital asturiana, y han superado la oferta del Barcelona —que parece era de 16 millones— en dos millones más. Aparte, acompañaban a estos 18 millones de pesetas, dos jugadores por designar.

En principio, el Oviedo deseaba a Sancayetano y Ferrer-Díaz, pero estos dos jugadores parece que han sido ofrecidos a otro club, y no pueden ser colocados como lote junto al dinero.

El Valencia está muy interesado, pero la opinión en el club es de que será mejor atendida la propuesta del Barcelona, que ofrece con los 16 millones a Mazco y Martínez, jugadores éstos que interesan al Oviedo más que los de una lista que propone el Valencia.

El jugador Carrete parece que ha declarado estar más interesado en ir al Barcelona, además de que considerara que ya entabló conversaciones con dicho club, y quiere respetar lo pactado.

El Oviedo quiere cerrar la operación, con uno u otro club, antes del próximo domingo, por lo que la solución no tardará.

EL HERCULES PERDIO EN BRUSELAS

Bruselas, 2. (Aifil). — El club belga Royale, venció al Hercules de Alicante por tres goles a uno, en encuentro amistoso de fútbol disputado anoche en esta capital.

El gol del equipo español fue marcado por Julián en el minuto 12 del segundo tiempo. Los tantos locales fueron conseguidos por Van Soom, en el minuto 6, Stallart, en el 44, y Rijzenburg, en el minuto 25 del segundo tiempo.

RENOVO PAVIC POR EL MÁLAGA

Málaga, 2. (Aifil). — El entrenador del Málaga, Milorad Pavic, ha renovado contrato como estaba previsto, para una nueva temporada con este club.

Aunque no se han hecho públicas las condiciones económicas es seguro que han sido ligeramente mejoradas.

CLUBES

Imponer multa al Barcelona, por lanzarse almohadillas al terreno de juego.

SEGUNDA DIVISION

Amonestación y multa a los jugadores:

Delgado Ruiz (Tenerife) y Kraus Cruz (Tenerife), por dirigirse al árbitro sin ser capitán; Novo Guardado (Ensidesa) y Guraci Da Silva (Tarrasa), por desconsideración hacia contrarios; González Expósito (Tenerife) y Molina Fons (Córdoba), por pérdida de tiempo; y Díaz Aros (Málaga) y Cruz Ortega (Huelva), por incurrir en falta técnica.

Amonestación con advertencia de suspensión y multa:

Fernández Amado (Español), por incurrir en falta técnica.

Suspensión:

Por un partido, Alabanda Fernández (Betis), Bernardo Blanqueti (Barcelona) y Díaz Figueras (At. Madrid), por acumulación de amonestaciones.

CLUBES

Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.

CLUBES

Imponer multa al Mallorca y Albacete Balompié, por lanzarse almohadillas al terreno de juego y al Gijón, por arrojar objetos al campo, resultando alcanzado un juez de línea.

CLUBES

Imponer multa al Mallorca y Albacete Balompié, por lanzarse almohadillas al terreno de juego y al Gijón, por arrojar objetos al campo, resultando alcanzado un juez de línea.

CLUBES

Imponer multa al Mallorca y Albacete Balompié, por lanzarse almohadillas al terreno de juego y al Gijón, por arrojar objetos al campo, resultando alcanzado un juez de línea.

CLUBES

Imponer multa al Mallorca y Albacete Balompié, por lanzarse almohadillas al terreno de juego y al Gijón, por arrojar objetos al campo, resultando alcanzado un juez de línea.

CLUBES

Imponer multa al Mallorca y Albacete Balompié, por lanzarse almohadillas al terreno de juego y al Gijón, por arrojar objetos al campo, resultando alcanzado un juez de línea.

CLUBES

Imponer multa al Mallorca y Albacete Balompié, por lanzarse almohadillas al terreno de juego y al Gijón, por arrojar objetos al campo, resultando alcanzado un juez de línea.

CLUBES

Imponer multa al Mallorca y Albacete Balompié, por lanzarse almohadillas al terreno de juego y al Gijón, por arrojar objetos al campo, resultando alcanzado un juez de línea.

CLUBES

Imponer multa al Mallorca y Albacete Balompié, por lanzarse almohadillas al terreno de juego y al Gijón, por arrojar objetos al campo, resultando alcanzado un juez de línea.

CLUBES

Imponer multa al Mallorca y Albacete Balompié, por lanzarse almohadillas al terreno de juego y al Gijón, por arrojar objetos al campo, resultando alcanzado un juez de línea.

CLUBES

Imponer multa al Mallorca y Albacete Balompié, por lanzarse almohadillas al terreno de juego y al Gijón, por arrojar objetos al campo, resultando alcanzado un juez de línea.

CLUBES

Imponer multa al Mallorca y Albacete Balompié, por lanzarse almohadillas al terreno de juego y al Gijón, por arrojar objetos al campo, resultando alcanzado un juez de línea.

CLUBES

Imponer multa al Mallorca y Albacete Balompié, por lanzarse almohadillas al terreno de juego y al Gijón, por arrojar objetos al campo, resultando alcanzado un juez de línea.

CLUBES

Imponer multa al Mallorca y Albacete Balompié, por lanzarse almohadillas al terreno de juego y al Gijón, por arrojar objetos al campo, resultando alcanzado un juez de línea.

En el Pabellón Municipal de Deportes

Trofeo Pentecostés de Tenis y Baloncesto

Dentro del programa de festejos de la Feria cénica, mañana, a las cinco de la tarde, se celebrarán las finales de simples y dobles del trofeo de tenis. No conocemos hoy los finalistas, pero serán, sin duda, los mejores tenistas palentinos, con esa mezcla de juveniles y veteranos que en estos momentos tiene nuestro tenis, en un momento pujante y de renovación, porque la juventud viene apretando fuerte.

Se disputarán unos magníficos trofeos donados por el Ayuntamiento que servirán además, para saber hasta dónde podemos llegar en organizaciones con la nueva pista del Pabellón Municipal de Deportes.

En Baloncesto: Finalizado el tenis, a las 19:30 horas, el Independiente palentino tratará de sacar adelante la difícil paleta que tiene si quiere salir victorioso. Vencer al C.D. Universitario de Segunda División, no será empresa fácil para nuestros jóvenes y entusiastas baloncestistas, que este año han realizado una gran campaña y a punto estuvieron de ascender a Tercera División Nacional.

De todas formas, el Pabellón y todos los espectadores, que esperamos sean numerosos, serán testigos de este encuentro que se presenta disputadísimo, ya que los locales tampoco disponen en esta ocasión de la ventaja, que supone jugar en casa. Puesto que la cancha, que ahora inaugura, no ha podido ser usada por nuestros jugadores.

Con el Pabellón, al baloncesto palentino se le presenta un futuro esperanzador.

Tenemos que insistir en anunciar que la entrada será totalmente gratuita, y que en ambos deportes se disputarán unos bonitos trofeos donados por el Ayuntamiento palentino.

Campeonatos Provinciales de Fútbol REGIONAL Y JUVENIL

PRIMERA REGIONAL

Encuentros a celebrar el próximo día 6 de junio:

Linda Wermout - Cervera. Campo de la Juventud, a las 10:30 de la mañana.

Cristo-Olimpico - Fco. Franco-Radiovisión. Campo de Barnabitas, a las 11:30 de la mañana.

SEGUNDA REGIONAL

Encuentros a celebrar el próximo día 6 de junio:

Vialta-Cisneros. Campo de Vialta, a las 10:30 de la mañana.

CAMPEONATO PROVINCIAL DE FÚTBOL "COPA FEDERACION" DE JUVENILES

Resultados de los encuentros celebrados el día 27, 29 y 30 de mayo de 1976:

GRUPO I

Fco. Franco-Rad. J. 0; Aguilar, 2; Aguilar, 1; C. S. F. OJE 3.

CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

San Telmo 4 3 0 1 17 7 6

Polideportivo 4 3 0 1 8 6 6

Gursán 4 1 1 2 5 6 3

Halcones 4 0 1 3 5 16 1

GRUPO II

Aguila Imperial, 0; Racing Paz, 2; Cuevas, 10; Rayo Palencia, 1.

CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Cuevas 4 3 1 0 18 2 7

Racing Paz 4 3 1 0 10 1 7

Aguila Imp. 4 1 0 3 1 7 2

Rayo Palen. 4 0 0 4 2 27 0

PARTIDOS PARA LA PROXIMA JORNADA

Garsán-Halcones. Campo, Balmes, día 5, a las 8 de la tarde. Árbitro: Esteban Salgado.

San Telmo - Polideportivo. Campo Balmes, día 4, a las 7:30 de la tarde. Árbitro: Luis Ibañez.

Racing Paz-Rayo Palencia. Campo Polideportivo, día 5, a las 7 de la tarde. Árbitro: Juan Palacios.

Aguila Imperial - Cuevas. Campo Polideportivo, día 6, a las 12 de la mañana. Árbitro: Rubén Zumel.

CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Palen. Pr. 6 5 1 0 27 4 11+5

F. Fco-R. 7 4 2 1 19 10 10+4

Polidepor. 6 2 3 1 16 10 7+1

V. Baños 7 2 2 3 13 14 6+2

Dueñas 7 0 4 3 9 12 4+4

OJE Bal. 7 1 0 6 8 4 2+6

Encuentros a celebrar los días 5 y 6 de junio:

Día 5:

Venta de Baños-Palencia Promesas. Campo de Venta de Baños, a las 6 de la tarde.

Fco. Franco-Rad. - J-Palencia Juvenil. Campo de Vialta, a las 5:30 de la tarde.

Fco. Franco-Rad. - Polideportivo. Campo de Vialta, a las 7:10 de la tarde.

Día 6:

At. Dueñas-OJE Balompié. Campo de Dueñas, a las 5 de la tarde.

ACUERDOS DEL COMITÉ DE COMPETICION

En sesión celebrada por el Comité de Competición, el día 1 de junio de 1976, entre otros asuntos acordó lo siguiente:

Primera Categoría Regional

1.-Tercera amonestación y advertencia de suspensión a los jugadores Juan-A. Díaz Méndez, del Cervera, Félix Caballero Masa, del Dueñas, y Félix Gómez Vélez, del Aguilar. Artículo 296.

Segunda amonestación a los jugadores Antonio Conde Martín, del Linda Wermout, Simón Alende García, del Vialta y Miguel Masa Simón, del Dueñas. Art. 296.

Segunda Categoría Regional

1.-Tercera amonestación y advertencia de suspensión al jugador Alejandro García Rodríguez, del Cisneros. Art. 296.

Juveniles

1.-Suspender por cuatro partidos oficiales, al jugador Juan-C. Lozano Autillo, C. S. F. OJE, por amenazas al árbitro. Art. 300-2.

2.-Suspender por 3 partidos oficiales al jugador, Miguel Labajo Peñante, del Fco. Franco-Rad., por blasfemar. Art. 299-3.

3.-Suspender por un partido oficial a los jugadores, José Garrido Calzada, del Palencia Promesas, por agresión a un contrario. Art. 298-3. Francisco Sánchez Zambrana, del Polideportivo y Ramón Ortera Calleja, del Fco. Franco-Rad., por menospreciar al árbitro. Art. 297-3.

4.-Tercera amonestación y advertencia de suspensión al jugador Antonio González Ronchas, del Francisco Fco-Rad. Art. 296.

5.-Segunda amonestación al jugador Antón Vicente Díaz, del Aguilar. Art. 296.

6.-Primera amonestación a los jugadores Juan-C. Lobo Enriquez, del OJE Balompié, Jaime García García, del Fco. Franco-Rad. J.; Matías Mielgo Miñambres, del Venta de Baños, Jesús Merino Calvo, del At. Dueñas, Jesús-A. González de la Rosa, del At. Dueñas, Pablo Arriola Gómez, del C.S.F. OJE, Julio Conde Moya, del C. S. F. OJE, Juan-C. Hernández Herrero, del C.S.F. OJE, José-A. García Fernández y Cayo Herrero Antón, ambos del Palencia Prom., por diversos motivos.

Equipos

Abrir información sobre la suspensión del encuentro que debió celebrarse en la localidad de Antigüedad, el pasado día 30 de mayo de 1976, entre los clubs Estrella-Palencia.

CURSOS DE PSICOLOGIA

Unicos en España por correspondencia

Un equipo de Psicólogos a su disposición

- Curso de Psicología de la conducta humana.
- Tiene cambios de carácter? Conozca su inteligencia. Desarrolle su personalidad.
- Curso de Psicología infantil y pedagógica.
- Cuáles son los problemas de sus hijos o alumnos?
- Estudie su evolución y reacciones.
- Curso de psicología industrial.
- Las tensiones laborales no son solamente económicas. Existen otros aspectos que Ud. debe conocer.

ACADEMIA BULEVAR

Monteleón, 25. Teléfono 447-32-03. MADRID-10

OPOSICIONES

Ministerio de Hacienda

Agentes Servicio Especial V. Fiscal. Bachilleres superiores o equivalentes mayores 18 años

Ingresos: Mínimo 340.000 pesetas

Programa muy sencillo. Segunda convocatoria extraordinaria. Excepcional oportunidad. Preparación oral y por correspondencia. Instancias hasta 10 de junio. (B. O. E. 5-5-76). Todavía estás a tiempo.

ACADEMIA BULEVAR

Monteleón, 25. Teléfono 447-32-03. MADRID-10

Sanciones de la semana

Un jugador del Talavera, suspendido por 5 partidos

Madrid, 2. (Aifil). — El Comité Nacional de Competición, en su reunión de hoy, adoptó entre otros, los siguientes acuerdos:

COPA DE S. E. EL GENERALISIMO

Amonestación y multa a los jugadores:

Clases García (Barcelona), por dirigirse al árbitro sin ser capitán; y López-García (Betis), por incurrir en falta técnica.

Amonestación, con advertencia de suspensión y multa:

Fernández Amado (Español), por incurrir en falta técnica.

Amonestación, con advertencia de suspensión y multa:

Fernández Amado (Español), por incurrir en falta técnica.

Suspensión:

Por un partido, Soto Drenssi (Cádiz), Arias Ríos (Tarrasa), Amarillo Kechichian (Valladolid) y González Rodríguez (Osasuna), por acumulación de amonestaciones.

CLUBES

Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.

CLUBES

Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.

CLUBES

Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.

CLUBES

Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.

CLUBES

Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.

CLUBES

Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.

CLUBES

Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.

CLUBES

Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.

CLUBES

Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.

CLUBES

Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.

CLUBES

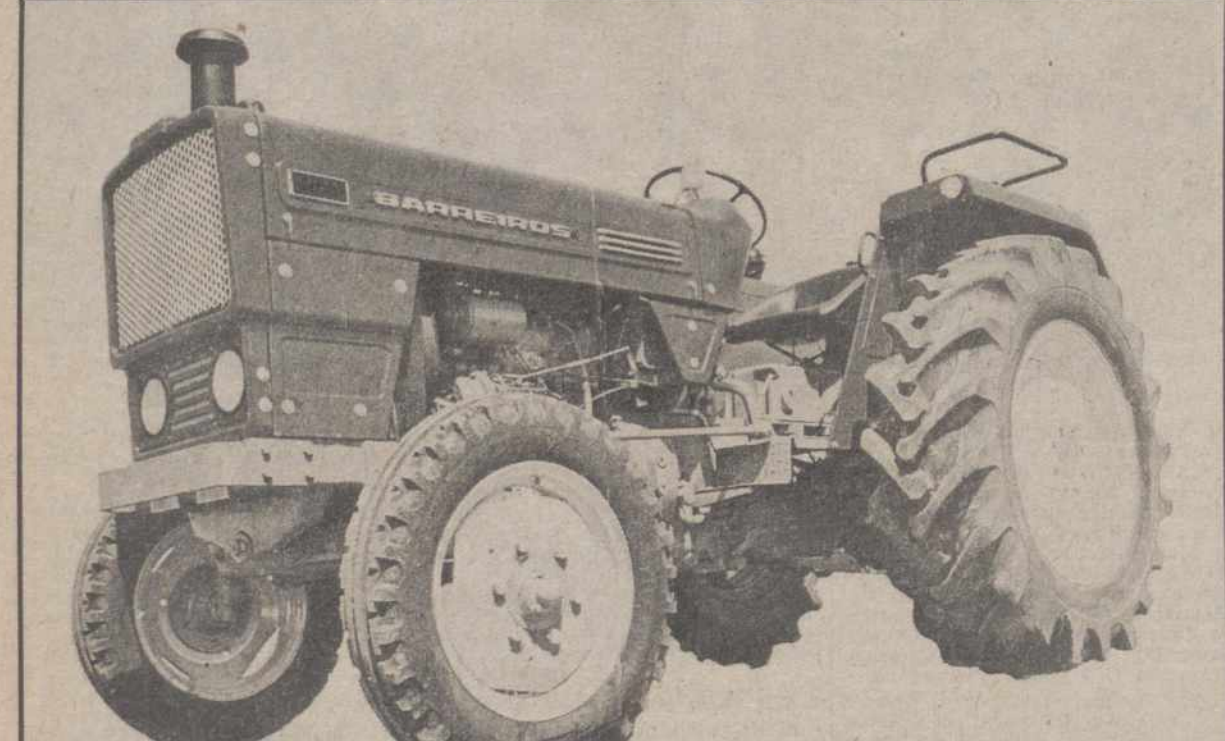
Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.

CLUBES

Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.

CLUBES

Imponer multa al Cádiz, por lanzarse almohadillas al terreno de juego, y al Valladolid, al Osasuna y al Calvo Sotelo, por arrojar objetos al campo.



CHRYSLER ESPAÑA, S. A.

fabrica para el campo los tractores más duros, más económicos y de más rendimiento

NUEVA VERSION DEL FAMOSO MODELO 545 CON TOMA DE FUERZA CENTRADA

Profundice su tierra al máximo con un potente

BARREIROS

Aproveche y escoja entre una amplia gama de modelos y potencias

VEALOS EN EL CONCESIONARIO PARA PALENCIA Y PROVINCIA

Auto-repuestos Palencia

TALLERES Y SERVICIOS:
AVENIDA DE MADRID, 2

VENTA Y EXPOSICION:
BECERRO DE BENGOA, 30
(SAN LAZARO)

AUTOMOVILES

Sanse

COMPRA VENTA

SI DESEA COMPRAR O VENDER, VISITENOS, LE ASESORAREMOS

MARIA DE MOLINA, 2. (Frente Garaje Roldán)

Teléfono. 7 2 0 1 8 9 - PALENCIA

GIRO DE ITALIA

DE WITTE (belga) ganó la etapa decimotercera

GIMONDI sigue de líder

El Clotoc (Italia), 2. (Alfil). — Se disputó la 13.ª etapa del "Giro d'Italia" de ciclismo entre Portofino y Termi e il Clotoc, con 146 kms. de recorrido.

CLASIFICACION DE LA ETAPA

1. Ronald de Witte (Bel.), 4-29-05 (media: 34.018 kms.-hora).
2. Fanizza (Italia), a 2".
3. G. B. Baronechelli (It.), id.
4. Bertoglio (It.), a 3".
5. De Mynck (Bel.), a 9".
6. Nazabal (Esp.), id.
7. Perletto (It.), a 33".

CLASIFICACION GENERAL

1. Felice Gimondi (It.), 69-52-36.
2. De Mynck (Bel.), a 16".
3. Fanizza (It.), a 37".
4. De Mynck (Bel.), a 54".
5. G. B. Baronechelli (It.), a 59".
6. Bertoglio (It.), a 1-06.
7. Moser (It.), a 1-09.
8. De Witte (Bel.), a 1-16.
9. Merckx (Bel.), a 1-23.
10. Bellini (It.), a 1-39.

Copa del Generalísimo

El Tenerife derrotó al Zaragoza por 1-0

Tenerife, 2. (Alfil). — El Tenerife venció por un gol a cero al Zaragoza en partido de ida disputado hoy aquí correspondiente a los cuartos de final del campeonato de Copa.

El partido fue muy interesante y disputado, jugando por ambas partes con un fútbol vivo y de ataque.

El Tenerife pudo marcar más goles, pero éstos no subieron al marcador debido a los fallos de sus delanteros.

El único gol del encuentro llegó a los 16 minutos de la primera parte por obra de Jorge al parar el balón con el pecho, en un pase de Gilberto, y rematar por bajo, poniendo el balón lejos del alcance de Junquera.

En el segundo tiempo el juego siguió tan emocionante como en el primero. Falta de pocos minutos para acabar el encuentro, el Zaragoza se lanzó al ataque buscando el empate, que no consiguió pues el Tenerife supo cerrar muy bien sus líneas.

Arbitró el encuentro el colado cantabro Olaverria. Su actuación fue muy protestada por el público.

Almeaciones:

Tenerife: Lanas; Juan Miguel, Molina (Lesmes), Kraus; Eduardo, Montero Castillo; Illán, Gilberto, Román Jorge y García Murcia (Salvador).

Zaragoza: Junquera; Heredia (Blanco), Manolo González, Violeja, Royo, García Castany; Pepe González, Simarro, Rubial, Diarte y Juan O. **COPIA DE ANDALUCIA DE EQUIPOS RESERVAS: MALAGA, 0;**

SEVILLA, 0

Malaga, 2. (Alfil). — Con empate a cero ha finalizado el encuentro disputado hoy entre el Malaga y el Sevilla, correspondiente a la Copa de Andalucía de equipos reservas.

Malaga: Tinajero (Meléndez); Popo, Vira, Benítez (Nacho IT); Lorenz, Eguen (Pedro); Alcant, Galindo, Caracul, Vilanova, Quiros (Juan Carlos).

Sevilla: Guerrero (González); Blanco, Hita, Juen; Pulido, Aslan; Martínez (Valencia), Lora, Cantudo (Luis), Varela (López), Monago.

Arbitró el señor Redondo, de Córdoba, regular.

Destacaron por el bando local Vira, Caracul y Juan Carlos; en el visitante fueron los mejores Hita, Lora y Guerrero.

En un pésimo encuentro

TRISTE DESPEDIDA del Ath. Bilbao, en MEJICO

Fue derrotado por el Universitario de León, por UN GOL A CERO

Monterrey (México), 2. (Alfil). — El Universitario de Nuevo León, con un equipo de circunstancias, despidió anoche al Athletic de Bilbao en una más floja actuación de las tres que tuvo en canchales mejicanos, ganándose por uno a cero.

En esta ocasión, ya no se pueden buscar disculpas para la derrota. Sencillamente los bilbaínos salieron a la cancha del Universitario a pasarse, y de cuando en cuando se acordaban que son profesionales.

En el primer tiempo, los locales cedieron la media cancha no tanto por sentir la presión del rival, sino por que sus planteamientos de ataque, siempre se gestaron de atrás.

En el primer tiempo, lo más sobresaliente del equipo visitante fue a los 17 minutos, una gran jugada de Dani por el lado derecho culminando con cabezazo de Irureta, fuera.

Se atortilló la defensiva Universitaria. Carlos cedió de balón a Rojo I. pero Bravo cortó el pase y despegó la pelota.

La segunda parte fue de color amarillo, porque ya los visitantes no quisieron saber nada del balón.

Se pararon en la cancha y si de casualidad les llegaba el balón a los pies lo mandaban a donde saliera Universitario sacó de refresco a Barbadillo y a «Tubo» Rodríguez, quienes le dieron mayor dinamismo al conjunto, pero su esfuerzo no pudo traducirse en goles. Los cambios que hizo el equipo vasco fueron más bien para que todo el equipo jugara en canchales mejicanos.

El único tanto del partido, se produjo a los 43 minutos: una falta sobre Freyre en la media luna, la remachó Marzotti controló alto que rebotó en la barrera para batir, por el centro, el marco bilbaíno.

En términos generales, buen arbitraje de Domingo de la Mora.

Alineaciones:

Universitario de Nuevo León: Bravo; Saldana (Bandala), Gadea, Navarro; González (Tubo Rodríguez), Guerra, Manzotti, Oliveira; Ugalde (Barbadillo), Freyre y Octavio Rodríguez.

Athletico de Bilbao: Zaldúa (Urriola); Lasa, Escalza, Madariaga (Gulasola), Astrain; Rojo II (Yidal), Garay (Zabalza); Dani, Carlos, Irureta y Rojo I (Amorrotu).

NODO de SUCEOS

Cuatro muertos en un incendio en París

ASESNADA UNA PAREJA de novios al norte de Italia

INCENDIO EN PARÍS: CUATRO MUERTOS

París. (Efe). — Cuatro muertos se elevaba esta mañana el balance definitivo de las víctimas, del incendio que destruyó esta madrugada un edificio del centro de París.

Se trata de dos inquilinos, la portera del inmueble y su hija, de doce años de edad.

Antes de declararse el incendio se produjo una explosión, siendo violentamente proyectado hacia el bulevar el mobiliario y material de oficina de un local comercial situado en la planta baja. A través del hueco de la escalera el incendio se propagó a los pisos, quedando enteramente destruidos los dos primeros.

Se desconocen las causas del siniestro, que podría deberse a un escape de gas.

ASESNADA A UNOS NOVIOS

Albega (Italia). (Efe). — Dos jóvenes aún no identificados, fueron asesinados cuando se encontraban en su automóvil, la noche pasada, en una zona montañosa de la localidad de Albega, en el norte de Italia.

La pareja de novios — la joven sólo tenía 16 años — ha sido víctima al parecer de un desconocido, que disparó a quemarropa contra ella una escopeta de cación recortado.

Aunque la policía no descarta ninguna hipótesis, se inclina por un ajuste de cuentas entre grupos rivales de delincuentes, ya que el joven asesinado sería un malhechor ya conocido de la justicia.

DETENIDO EL PRESUNTO VIOLADOR DE UNA NIÑA

San Sebastián. (Cifra). — Acusado de haber violado a varias niñas, ha sido detenido por la policía e ingresado en la prisión provincial, Ignacio Mayord Padola, de 42 años, natural de Usturbi y residente en Orio.

Según parece, este individuo, valiéndose de un revólver detonador y de un coche de su propiedad, se dedicaba a recoger niñas de diez a quince años de edad, a las que luego forzaba. En ocasiones se hacía pasar también como miembro de E. T. A.

El detenido, que ya contaba con antecedentes por delitos contra la honestidad, había violado, según denuncias presentadas, a una niña de doce años, de Hernani; una joven de 17 años, que recogió en el barrio de Ayete y a una tercera, de 10 años, a quien trasladó desde la zona de Euzkadi, en San Sebastián, hasta un caserío abandonado, sito en el monte Igueldu.

En unión de las diligencias instruidas, el citado individuo ha ingresado en la prisión provincial, a disposición de la autoridad judicial.

CONDENA DE 40 AÑOS POR DOBLE ASESINATO

Santa Cruz de Tenerife. (Cifra). — Como autor del doble asesinato cometido en el Barrio de la Vera, del P. de la Cruz, el pasado año, la Sala de lo Penal de la Audiencia Provincial, condena a Lubén Tschernokoff, a 21 años de reclusión por cada uno de los asesinatos.

Los asesinatos fueron cometidos en las personas de los ciudadanos alemanes Heinz Emil Sterfen y Franz Toll, quienes tenían en explotación, conjuntamente con el ex condenado, unos negocios de supermercados para lo que habían recibido de este último cierta cantidad de dinero que, posteriormente, le negaron, así como los restos y enajenamientos como miembro del negocio en cuestión.

DETENCION DE LOS AUTORES DE NUMEROSOS ATACOS Y ROBOS

Madrid, 2. (Cifra). — Ocho de los autores de numerosos ataques y robos, han sido detenidos por inspectores de la «BIC».

Los detenidos son: Felipe Robles Rosas, a) del Robo, de 19 años; Jesús Jimeno Pastor, a) «El Loqui», de 21; José Luis Rodolfo Rodríguez, a) «El Bizco», de 17; Jesús Martínez Alconchel, a) «El Canario», de 18; Enrique Galván Farra, a) «El Fili de Cano Roto», de 23; Antonio Carranza Martínez, a) «El Ojo», de 27; José Luis Benito Porcel a) «El Negro», de 19, y Juan José González Gandulla, a) «Marilín», de 19 años.

El valor de lo sustraído por esta banda se calcula asciende a unos dos millones y medio de pesetas y para la comisión de sus fechorías utilizaron más de ochenta turistas robados.

Han sido recuperados objetos por valor de setecientos cincuenta mil pesetas, entre ellos, relojes, prendas de confección, tabaco, licorosos, etc.

Estos sujetos se hallaban reclutados por diversos juzgados. Este servicio policial ha sido realizado por inspectores de la comisaría de Usera.

UN PRESO ASESINA AL DIRECTOR DE UNA FENECIARIA

Butzbach (R. F. A.). (Efe). — El presidiario Guenter Hanisch, de 54 años, mató ayer al director de la prisión donde estaba encarcelado disparándole varios tiros con una pistola que se había fabricado él mismo.

Hanisch se fabricó la pistola con madera, cartón y un tubo de metal y estaba accionado el disparador por una pila eléctrica. Al pedir auxilio la secretaría salió de su despacho el director del penal e intentó reducir al presidiario con una pistola de gas, momento en que Hanisch disparó

contra él matándole en el acto.

Poco más tarde, los carceleros lograron dominar al presidiario el cual confesó que había intentado huir de la prisión, en la que llevaba 16 años internado y condenado a cadena perpetua por haber asesinado a un policía, por que creía injusta la condena, ya que se consideraba inocente.

BONAVERA ESTABA ARMADO CUANDO FUE ASESINADO

Washington. (Efe). — Un abogado calificó ayer el asesinato del boxeador argentino Oscar Bonavena ocurrido el pasado mes en Nevada de "homicidio justificado", porque la víctima estaba armada.

Según Jerome Polaha, defensor del principal acusado del asesinato del pugil argentino, Willard R. Brymer, Bonavena había sido advertido de que no regresara al Burdel donde encontró la muerte.

El abogado afirmó que Bonavena contravino los órdenes del propietario del burdel y fue alcanzado por los disparos mortales cuando intentaba entrar en la casa armada.

PREMIA AL AMA DE CASA

SPAR

Doña Amparo Infante, domiciliada en c/. Cuartel de San Fernando, núm. 2, ha sido agraciada en el establecimiento de D. Anastasio Pariente, en Plaza Cervantes, de Palencia, con el PREMIO SPAR, que semanalmente se sortea en la Emisión de «La Voz de Palencia» — Musical 15 —, a las 10,05 de la mañana.

SIEMPRE DA MAS

Desde MALLORCA insisten: Existió el intento de soborno y hay medio millón en el banco

Palma de Mallorca, 2. (Alfil). — No ha causado en Palma ni siquiera sorpresa que, desde Valencia, el presidente del Mestalla alegara extrañeza por el asunto del medio millón de pesetas que se dice está depositado en el banco Condal desde hace varios días antes de que se disputara el encuentro Mallorca-Mestalla, y en el único fin de que el partido fuera ganado por sus visitantes, como en realidad sucedió.

Y no ha extrañado a nadie la respuesta del presidente mallista alegando ignorancia, por cuanto se sabe ya que estas cosas son indemostrables y naturalmente, la parte acusada, en este caso el Mestalla, y subsidiariamente el Valencia, no iban a afirmar haber ofrecido este medio millón.

De todas formas tanto el entrenador del Mallorca, Manuel de Torre, como los jugadores de la plantilla se ratifican en su primera declaración, es decir, que a ellos les habían comunicado que el medio millón de pesetas estaba preparado en una entidad bancaria si salían derrotados.

Como es lógico no se puede probar nada que no existan tampoco más testigos que ellos mismos y posiblemente no acudirán a un Juzgado porque textualmente han dicho que correrían el peligro de salir despedazados.

Nadie sin embargo, va a rectificar y todos desean que el Comité de Competición les mande llamar para declarar todo lo que saben respecto a este asunto, ya que su honradez profesional está muchos enteros por encima de unos miles de pesetas.

Aunque nada se ha aclarado oficialmente sobre el intento del soborno a los jugadores del equipo de Mallorca — hecho que fue comunicado por su entrenador, señor De la Torre, ante los micrófonos de la Radio —, van conociéndose nuevos detalles sobre el particular.

Aunque, que nadie ha aclarado que fue quien la oferta en a jugadores y entrenador, proponiendo 500.000 pesetas por perder ante el Mestalla. Para garantía, ese «alguien» depositó el dinero en un banco, aunque tampoco se ha aclarado quién efectuó tal imposición.

Según hizo público ante millones de oyentes el entrenador del Mallorca, recibieron una oferta y hay medio millón de pesetas en un banco.

Por otra parte, están las declaraciones del presidente del Mestalla, que dice no saber nada, y que será necesario que le prueben las declaraciones hechas públicas por De la Torre, en el sentido de cómo hizo la oferta, y cuál será el fin de este dinero, que asegura no haber pagado su club.

En definitiva, está claro — pues así lo declaró el entrenador —, que el Mallorca, sus jugadores y su preparador recibió una propuesta desahogada, y que el producto de la misma está depositado en un banco. El Mallorca perdió su partido y el entrenador hizo público el hecho. Lo único que no está claro es quién efectuó la oferta.

En cuanto a los diez ocupantes de la furgoneta, que resultaron lesionados, todos ellos sufren contusiones de carácter leve o reservado y recibieron asistencia en la misma Clínica.

Detrás del turismo viajaba otro, conducido por el esposo de Miriam de Urquijo, Marqués de Arriaga, y acompañado de otras personas que inmediatamente prestaron los primeros auxilios a los heridos y procedieron a dar aviso a la Guardia Civil de Tráfico.

En el momento de la detención su colección contenía 45 piezas. La policía ha podido comprobar su especial predilección por los ejemplares extranjeros.

ACCIDENTE MORTAL DEL HIJO DEL CAPITAN GENERAL DE SEVILLA

Sevilla. (Cifra). — La capilla ardiente son los restos mortales de Alfonso Merry Coronel, de 27 años, hijo del capitán general de la II Región, ha quedado instalada en el Palacio de Capitanía.

El señor Merry Coronel falleció a última hora de ayer en un accidente de circulación ocurrido a pocos kilómetros de la localidad sevillana de Villamanrique de la Condesa, en un camino vecinal que conduce al Santuario del Rocío.

El accidente se produjo al chocar el turismo SE-6339-H, en el que viajaba el hijo del teniente general Merry Gordon, con la furgoneta SE-3556-G, ocupada por diez trabajadores agrícolas que volvían de su trabajo en la hacienda «Hato Ratón».

En el primer vehículo viajaba, con el fallecido, Francisco Rojas de la Puerta, de 28 años, economista, que conducía el coche y sufrió lesiones graves, y Miriam de Urquijo, Marqués de Arriaga, de 34 años, que asimismo se encuentra grave. Ambos lesionados quedaron internados en la Residencia Sanitaria «Virgen del Rocío», de la Seguridad Social de Sevilla.

En cuanto a los diez ocupantes de la furgoneta, que resultaron lesionados, todos ellos sufren contusiones de carácter leve o reservado y recibieron asistencia en la misma Clínica.

Detrás del turismo viajaba otro, conducido por el esposo de Miriam de Urquijo, Marqués de Arriaga, y acompañado de otras personas que inmediatamente prestaron los primeros auxilios a los heridos y procedieron a dar aviso a la Guardia Civil de Tráfico.

En el momento de la detención su colección contenía 45 piezas. La policía ha podido comprobar su especial predilección por los ejemplares extranjeros.

ACCIDENTE MORTAL DEL HIJO DEL CAPITAN GENERAL DE SEVILLA

Sevilla. (Cifra). — La capilla ardiente son los restos mortales de Alfonso Merry Coronel, de 27 años, hijo del capitán general de la II Región, ha quedado instalada en el Palacio de Capitanía.

El señor Merry Coronel falleció a última hora de ayer en un accidente de circulación ocurrido a pocos kilómetros de la localidad sevillana de Villamanrique de la Condesa, en un camino vecinal que conduce al Santuario del Rocío.

RESUELTO EL CASO DEL ATACRO DE BRINK

Montreal. (Efe-Reuters). — La policía canadiense detuvo a una mujer de 60 años, a sus tres hijos y dos hijas, en relación al mayor atraco perpetrado en el Canadá.

Un portavoz de la policía dijo que se habían realizado otras tres detenciones en relación al caso, que se considera ya resuelto, en el que un grupo de personas atracó en pleno día y en plena calle a un vehículo blindado de cobros, apoyando su acción con un con

veniente cañón antiaéreo. Los atracadores consiguieron huir con cerca de tres millones de dólares.

La mujer y sus cinco hijos así como los otros tres detenidos habían sido puestos bajo vigilancia especial desde hace una semana.

Después de las detenciones, la policía ha podido recuperar hasta ahora unos cien mil dólares, así como varias armas. Se ha demostrado que el dinero incautado procede del atraco por su numeración y la manera especial de empaquetado que tiene el banco.

Después de las investigaciones se ha comprobado que el cañón antiaéreo de tipo ligero, no estaba en condiciones de disparar.

COLECCIONABA PLACAS DE MATRICULAS

La Haya. (Efe). — La policía de esta capital está dispuesta a evitar la extensión de una nueva moda: la colección de placas de matriculas de automóviles robadas.

Los agentes detuvieron a un muchacho de 14 años cuya identidad no fue revelada, que desde hace meses se dedicaba al robo sistemático de las placas para coleccionarlas.

En el momento de la detención su colección contenía 45 piezas. La policía ha podido comprobar su especial predilección por los ejemplares extranjeros.

ACCIDENTE MORTAL DEL HIJO DEL CAPITAN GENERAL DE SEVILLA

Sevilla. (Cifra). — La capilla ardiente son los restos mortales de Alfonso Merry Coronel, de 27 años, hijo del capitán general de la II Región, ha quedado instalada en el Palacio de Capitanía.

El señor Merry Coronel falleció a última hora de ayer en un accidente de circulación ocurrido a pocos kilómetros de la localidad sevillana de Villamanrique de la Condesa, en un camino vecinal que conduce al Santuario del Rocío.

El accidente se produjo al chocar el turismo SE-6339-H, en el que viajaba el hijo del teniente general Merry Gordon, con la furgoneta SE-3556-G, ocupada por diez trabajadores agrícolas que volvían de su trabajo en la hacienda «Hato Ratón».

En el primer vehículo viajaba, con el fallecido, Francisco Rojas de la Puerta, de 28 años, economista, que conducía el coche y sufrió lesiones graves, y Miriam de Urquijo, Marqués de Arriaga, de 34 años, que asimismo se encuentra grave. Ambos lesionados quedaron internados en la Residencia Sanitaria «Virgen del Rocío», de la Seguridad Social de Sevilla.

En cuanto a los diez ocupantes de la furgoneta, que resultaron lesionados, todos ellos sufren contusiones de carácter leve o reservado y recibieron asistencia en la misma Clínica.

Detrás del turismo viajaba otro, conducido por el esposo de Miriam de Urquijo, Marqués de Arriaga, y acompañado de otras personas que inmediatamente prestaron los primeros auxilios a los heridos y procedieron a dar aviso a la Guardia Civil de Tráfico.

En el momento de la detención su colección contenía 45 piezas. La policía ha podido comprobar su especial predilección por los ejemplares extranjeros.

ACCIDENTE MORTAL DEL HIJO DEL CAPITAN GENERAL DE SEVILLA

Sevilla. (Cifra). — La capilla ardiente son los restos mortales de Alfonso Merry Coronel, de 27 años, hijo del capitán general de la II Región, ha quedado instalada en el Palacio de Capitanía.

El señor Merry Coronel falleció a última hora de ayer en un accidente de circulación ocurrido a pocos kilómetros de la localidad sevillana de Villamanrique de la Condesa, en un camino vecinal que conduce al Santuario del Rocío.

El accidente se produjo al chocar el turismo SE-6339-H, en el que viajaba el hijo del teniente general Merry Gordon, con la furgoneta SE-3556-G, ocupada por diez trabajadores agrícolas que volvían de su trabajo en la hacienda «Hato Ratón».

En el primer vehículo viajaba, con el fallecido, Francisco Rojas de la Puerta, de 28 años, economista, que conducía el coche y sufrió lesiones graves, y Miriam de Urquijo, Marqués de Arriaga, de 34 años, que asimismo se encuentra grave. Ambos lesionados quedaron internados en la Residencia Sanitaria «Virgen del Rocío», de la Seguridad Social de Sevilla.

En cuanto a los diez ocupantes de la furgoneta, que resultaron lesionados, todos ellos sufren contusiones de carácter leve o reservado y recibieron asistencia en la misma Clínica.

Detrás del turismo viajaba otro, conducido por el esposo de Miriam de Urquijo, Marqués de Arriaga, y acompañado de otras personas que inmediatamente prestaron los primeros auxilios a los heridos y procedieron a dar aviso a la Guardia Civil de Tráfico.

En el momento de la detención su colección contenía 45 piezas. La policía ha podido comprobar su especial predilección por los ejemplares extranjeros.

ACCIDENTE MORTAL DEL HIJO DEL CAPITAN GENERAL DE SEVILLA

Sevilla. (Cifra). — La capilla ardiente son los restos mortales de Alfonso Merry Coronel, de 27 años, hijo del capitán general de la II Región, ha quedado instalada en el Palacio de Capitanía.

El señor Merry Coronel falleció a última hora de ayer en un accidente de circulación ocurrido a pocos kilómetros de la localidad sevillana de Villamanrique de la Condesa, en un camino vecinal que conduce al Santuario del Rocío.

El accidente se produjo al chocar el turismo SE-6339-H, en el que viajaba el hijo del teniente general Merry Gordon, con la furgoneta SE-3556-G, ocupada por diez trabajadores agrícolas que volvían de su trabajo en la hacienda «Hato Ratón».

En el primer vehículo viajaba, con el fallecido, Francisco Rojas de la Puerta, de 28 años, economista, que conducía el coche y sufrió lesiones graves, y Miriam de Urquijo, Marqués de Arriaga, de 34 años, que asimismo se encuentra grave. Ambos lesionados quedaron internados en la Residencia Sanitaria «Virgen del Rocío», de la Seguridad Social de Sevilla.

La OJE honró al patrón de la juventud

El pasado domingo día 30 de mayo, la Organización Juvenil Española, honró la memoria del Patrón de la Juventud, San Fernando.

Asimismo se celebró el II Día del Deporte, coincidiendo también con dicha festividad.

La preparación de los actos requirió que el viernes día 28, se desplazaran a Tariego 50 jóvenes cadetes de la Organización Juvenil al frente del jefe provincial y mandos de dicha Organización. El fin de dicho desplazamiento era ordenar la explanada de entrada a la villa del Cerrato para realizar los actos del domingo día 30. Ante la persistente lluvia que cayó durante toda la tarde y noche fue imposible realizar actividad alguna deportiva, lo indispensable del montaje de tiendas.

El sábado día 29, amaneció radiante de sol y los cadetes de la Organización se dedicaron a realizar las construcciones de aire libre y ornamentación de lo que sería un magnífico recinto campamental. Todo quedó dispuesto para realizar el acto de la promesa, acto solemne y tradicional de los afiliados y simpatizantes de la Organización Juvenil Española.

La mañana del día 30 estuvo ocupada por las actividades deportivas del II Día del Deporte: en ellas participaban las localidades de Guardo, Aguilar de Campoo, Osorno, Saldaña, Carrión de los Condes, Duena, Venta de Baños y Palencia. Las pruebas realizadas fueron las siguientes: fútbol, balonmano, baloncesto, canoa a través de tiro neumático, desarrollándose todas las pruebas en el magnífico marco del Polideportivo Municipal de Venta de Baños.

La comida de hermandad, una vez desplazados todos los participantes a Tariego de Cerrato, dio paso a la segunda parte de la actividad que la O. J. E. tenía previsto.

En el recinto campamental se encontraban alrededor de 500 afiliados en los grados de Flechas, Arqueros, Cadetes y Guías; asimismo la banda de cornetas y tambores que amenizó el acto con una interpretación de canciones juveniles, entonando el himno nacional al ser arriadas las banderas del mástil que presidía el campamento.

El acto estuvo presidido por el sub jefe provincial del Movimiento, don Angel Arellano, quien en unas palabras exhortó a los jóvenes a seguir manteniendo ese espíritu que guía a la O. J. E. Asimismo estaba presente el delegado provincial de la Juventud, don Miguel Angel García Recio quien también dirigió unas palabras a los jóvenes.

Dentro del acto se realizó la vigilia a San Fernando y seguidamente se entregaron las recompensas juveniles a los afiliados más destacados de la Organización Juvenil, también se entregaron los trofeos y medallas a los ganadores en los distintos torneos deportivos celebrados durante el día, una vez terminada dicha entrega fue leído por un cadete de la Organización el compromiso para el grado de Cadetes y Guías.

Concluyó la actividad con el acto de arriar banderas y las palabras antes indicadas del sub jefe provincial, tras las cuales se procedió al desmontaje del campamento y al regreso de los afiliados a sus puntos de destino.

TROFEOS FUTBOLISTICOS

Madrid, 2. (Alfil). — Han sido entregados hoy los premios «Avance Deportivo», programa que se emite todos los domingos de la 1 a 130 en Radio Nacional de España, en conexión con todas las emisoras.

La medalla de oro, con 35 avances, ha sido otorgada al portero del Sevilla, Páco; la de plata, con 26 avances, a Churrua, del Gijón y la de bronce, a Telvina, del Atlético de Madrid. Este trofeo lo recogió en su nombre el secretario técnico del club madrileño, señor Martínez, por ausencia del jugador.

Este programa deportivo es el cuarto y el tercer consecutivo de premios. Los anteriores trofeos correspondieron a Wolf, Sánchez Barrios y Ciraco, Fernández Amado, Solsona y Cruyff.

Estos trofeos se conceden a los jugadores de fútbol que más se han destacado durante la jornada, no solamente por su clase técnica, sino por su disciplina en el campo.

El acto celebrado en la casa de la Radio, estuvo presidido por el director de Radio Nacional de España, Francisco Ruiz de Elvira, el presidente de la Federación Española de Fútbol, Pablo Porta; por el presidente del Comité de Arbitros, señor Plaza y por el presidente del Comité de Competición, Julián Camacho, así como altos cargos de RNE y corresponsales deportivos de la Red.

Fallo de los premios en la Exposición lasaliana "Pa'encia 2002"

Resultado de los I Juegos de Primavera LA SALLE-76

Se han fallado los premios de la exposición PALENCIA 2002, que se ha montado en el colegio «La Salle», con motivo de las fiestas patronales de 1976.

«He aquí el fallo del jurado calificador:

Gran premio, 5.000 pesetas, otorgado por el Ayuntamiento de Palencia, stand número 12, de octavo-A.

Primer premio, categoría A, 3.000 pesetas, otorgado por la Delegación Provincial de Información y Turismo, stand número 6, quinto-A Educación General Básica.

Categoría B, 3.000 pesetas, otorgado por la Delegación Provincial de la Juventud, don Román Arribas, presidente de A. A. La Salle, stand número 10, de séptimo-A E.G.B.

Categoría C, 3.000 pesetas, otorgado por la Asociación de Padres de Alumnos, stand número 18, sexto-B, de Bach.

Trofeo conmemorativo, categoría A, donativos Super-ochos, otorgado por Poto Fernando, stand número 7, de quinto-B, E.G.B.

Categoría B, grupo de planos sobre Palencia, otorgado por I. Colegio O. de I. T., en Topografía, stand número 14, octavo-C.

Categoría C, el arte románico en Palencia, otorgado por Excmo. Diputación Provincial de Palencia, stand número 15, BUP-A.

Frente a la popularidad, estos premios y los que a continuación se reseñan han sido donados por casas comerciales.

Categoría A, stand número 3, tercero-E.G.B.

Categoría B, stand número 9, sexto-B, E.G.B.

Categoría C, stand número 16, BUP-B.

Medalla conmemorativa, acés, categoría A, stand número 5, cuarto-B, E.G.B.

Categoría B, stand número 8, sexto-A, E.G.B.

Categoría C, stand número 19, COU-A.

Crónica de Aguilar de Campoo

La Festividad de la Ascensión del Señor.-A la espera de la Virgen de Llano.-La Sección de la Adoración Nocturna.-"El Aguila" rompe el vuelo



La festividad de la Ascensión. Aspecto de la Colegiata de San Miguel en la primera Comunión de los niños. — (Foto RUIZ).

LA FESTIVIDAD DE LA ASCENSION DEL SEÑOR. — Batido palmas por primera vez, ante el gran espectáculo que ofrecía nuestra Colegiata de San Miguel Arcángel, rebozante y completamente llena, que apenas si cabía una persona más, con motivo de la Primera Comunión de 77 niños que se acercaban a la Sagrada Mesa, en unión de sus familias, parientes y amigos, algunos de ellos venidos de lejos, que hacia tiempo

que no se les veía en la villa, siendo el jueves de la Ascensión un día memorable, lleno de sol y de alegría cristiana.

Fue la misa solemne a las once de la mañana, celebrada por el párroco y coadjutores, cantada por el coro de voces infantiles del colegio San Gregorio, orquestada por alumnos del seminario de San José, y la asistencia masiva de todo un pueblo. Tres sacerdotes distribuían la Sagra-

da Comunión por las tres inmensas naves, tardando alrededor de un cuarto de hora.

A LA ESPERA DE LA VIRGEN DE LLANO. — A las cinco de la tarde salió de la Colegiata la procesión con la cruz alzada, clero parroquial, niños de la Primera Comunión con la imagen del Niño Jesús de Praga, autoridades, jeraquias, cofradía de la Cruz y San Isidro, seguidas de numerosos fieles que, a través de la Plaza España, calle Del Puente, Avenida del Generalísimo hacia el Puente Mayor, donde fue el encuentro con la cofradía de Llano, que a la misma hora salieron del santuario en grupo compacto que, al saludar de las cruces y estandartes, en unidad completa y cantando el Rosario, regresaron en riada humana, a través de la calle del Puente, nuevamente a la parroquia, donde permanecerá la Virgen para el novenario de misas, hasta el próximo Domingo de Pascuas de Pentecostés, en que procesionalmente será devuelta de nuevo al santuario, siguiendo la ya tal tradicional costumbre.

EL AGUILA ROMPE AL VUELO. — Ha salido en su cuarta etapa, en formato de revista deportiva, realizada por un grupo de jóvenes y la junta directiva de la Ciudad Deportiva, preparando la campaña de verano en todas sus diferentes formas y realizaciones: Fútbol, baloncesto, ciclismo, natación, carreras, saltos, lanzamiento de disco y jabalina y toda clase de demostraciones y saltos.

en los que tomarán parte los cinco colegios y asociaciones juveniles.

Es, a modo de llamada, a todos los socios y entusiastas del deporte, para poder, a tono y altura que se merece nuestra Ciudad Deportiva, no sólo en el ambiente comarcal, sino también en el provincial y nacional y, si cabe aún, más expansión y más vida.

Les deseamos toda clase de éxitos, mucha constancia y larga vida, con nuestra mejor felicitación y apasuso.

LA SECCION DE LA ADORACION NOCTURNA. — En la tarde del sábado salió un pequeño grupo, acompañando a la Bandera de la villa con dirección a Aspetia (Guipúzcoa), para asistir a las bodas de color de aquella Sección, en la que se reunieron alrededor de sesenta Bandas de diferentes Secciones, siendo la de más lejos, la de Egea de los Caballeros y la de Aguilar de Campoo, que saliendo de aquí a las cuatro y media de la tarde, llegamos allí a las nueve y media de la noche, después de atravesar la provincia de Burgos, Logroño, Vitoria, Guipúzcoa y el regreso por San Sebastián, Bilbao, Vainasaca, Espinosa de los Monteros, Villazana de Mena, Reinosa y Aguilar de Campoo, la vuelta completa.

Miércoles, 2 de junio de 1976.

El Corresponsal y Cronista de la Villa, ANTONIO FONTANEDA

GUARDO

- Jorge Díaz ganador del V concurso de cuentos
- José María Alvarez Cruz y José Antonio de Prado segundo y tercer premio respectivamente
- El programa de fiestas y las orquestas

Como estaba previsto el Jurado Calificador del V Concurso Literario de Cuentos convocado por el Ayuntamiento, el C. I. T. y el Grupo Literario Guardense de E. y D. de Guardo, se reunieron el pasado martes, día primero de junio, para decidir quienes serían los ganadores.

Las tres personas que componían el citado Jurado, previamente ya habían leído los doce cuentos seleccionados y que optaban al primero y segundo premios y los cuatro cuentos seleccionados para el tercer premio reservado para autores locales. A las ocho de la tarde dieron comienzo las deliberaciones y votaciones sobre los cuentos finalistas que optaban al tercer premio, reservado para autores locales. Estos finalistas llevaban por títulos «Lluvia y llanto», «Las flores», «El viento», «Epilogo» y «A la búsqueda del tiempo perdido» o la tercera herencia. Las votaciones arrojaron como ganador de este tercer premio el cuento titulado «Epilogo», que abierta su plica, resultó ser su

y «Habla Tachina», 37 puntos. Por lo tanto resultó ganador de los 30.000 pesetas y de la placa conmemorativa de plata con que está dotado el primer premio el cuento titulado «Habla Tachina», presentado con el lema «Basilillo».

Abierta su plica resultó ser su autor Jorge Díaz, dramaturgo de Madrid, el segundo premio, dotado de 5.000 pesetas y placa conmemorativa fue para el cuento «El hombre nuevo», presentado con el lema «Tretamorfos».

Su plica nos descubrió que su autor es José María Alvarez Cruz, también de Madrid. A continuación se pasó a las deliberaciones y votaciones sobre los cuentos finalistas que optaban al tercer premio, reservado para autores locales. Estos finalistas llevaban por títulos «Lluvia y llanto», «Las flores», «El viento», «Epilogo» y «A la búsqueda del tiempo perdido» o la tercera herencia. Las votaciones arrojaron como ganador de este tercer premio el cuento titulado «Epilogo», que abierta su plica, resultó ser su

autor José Antonio Otero de Prado, ganador, con este año, tres veces consecutivas de este premio reservado para autores locales.

El Jurado calificador estuvo compuesto por los siguientes señores: don José María Gallego, presidente y representantes del delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo; don Dorita Fernández, don Luis Ángel Díez Rebanal, don José Ángel Hidalgo, don Manuel González, don Francisco Iglesias, don Carlos Cardillo, don Cirilo Paris, don Donatillo Casas, don José Antonio Barredo, don José Manuel Barrientos, don Antonio Sastre y don Jaime García Reyero, que actuó como secretario.

Los cuentos no premiados serán destruidos, como lo especifican las Bases del citado concurso y no se devuelven por lo tanto a los interesados. Hacemos constar este detalle ya que ha habido algún autor que se ha dirigido a los organizadores pidiendo la devolución de sus cuentos premiados, cosa que no se podrá hacer, como indicó antes, por indicarlo las Bases.

Casa de Cultura

"La noche es mi reino", en el ciclo francés

El próximo jueves día 3 de los corrientes, a las ocho menos cuarto de la tarde, se proyectará la película dirigida por Georges Lacombe en 1951 y titulada «La noche es mi reino», de la que son intérpretes principales Jean Gabin, Simone Valère, Gerard Dury y M. Mercadier.

Esta realizada en blanco y negro y tiene una duración aproximada de 110 minutos, estando autorizada para mayores de 14 años.

Por su interpretación en esta película le fue concedido a Jean Gabin, el premio de interpretación de la Mostra de Venecia de 1951.

EL PROGRAMA DE FIESTAS Y LAS ORQUESTAS

Ya está en la calle el programa de fiestas de Guardo oírseá con motivo de San Antonio, patrón de la villa. Estas fiestas darán comienzo el día 5 de este mes y finalizarán el día 17. La Comisión de Fiestas del Ayuntamiento guardense me pide encarecidamente que de a conocer o aclarar una errata del citado programa, entre las muchas que tiene, citó está: Se trata del nombre de la orquesta, que amenizará los bailes públicos durante los días 12, 13 y 14. No se trata de la orquesta «Marina Punto Azul», sino que en realidad es «MARISMA PUNTO AZUL», afamada orquesta asturiana. Como existe una orquesta en Palencia con el primer nombre, podría dar lugar en citado error a mal-entendidos. Yo por mi parte queda dicho y el en tuerto deshecho.



A la espera de la Virgen del Llano a su paso por los Jardines de la Plaza de España. — (Foto RUIZ).

La Vida en la Provincia

AQUI, ALAR

Primeras comuniones.-Cuestación pro-subnormales.-Comienzan las excursiones escolares

LA ASCENSION. — Ha pasado el día de la Ascensión. Un año más. Una vez más vestido de blanco, merced a esas Primeras Comuniones que dan un entrañable sabor emotivo a esta festividad.

De forma excepcional brillante de sol y cálido ambiente, durante todo el día que fue completo para el disfrute familiar y la expansión infantil.

Por primera vez desde hace años, la libertad imperaba en el traje de los niños de Primera Comunión, poniendo una variopinta nota de color en la variedad exterior, que no borra esa nota interior, la de su blancura e inocencia, del esplendor de su alma preparada pacientemente para recibir a Dios.

Participación infantil, ofrendas y poesías, peticiones y emocionadas expresiones, directas de los diminutos protagonistas. Homilia con alusión de nombres que hacia más entrañable el momento. Toma de panes por primera vez y por parte de D. Eucaristía de unas almas que se abrían presas de maravilla y candor. Y el coro parroquial cantando la misa solemne, con verdadero gusto y primor, con una delicadeza en la elección de composiciones como en su interpretación que era un punto fuerte a sumar a la contenida emoción del momento.

Unidad de las familias en torno a estos niños pequeños, hoy tan grandes para los creyentes. Unidad que se presentaba en ese desfile unidos a la Iglesia o frente a la misa en el refinado y agradable yantar. Unidad que se palpaba en ese eco repetido casi de forma maquina y haciendo eco suavísimo a la voz de los pequeños, segura y vibrante en sus promesas y renuncias primer paso responsable de su recién estrenado uso de razón, en una mayoría de edad frente al bien y al mal recién adquirida.

Quince niños y niñas, muy pocos este año, se acercaron al nuestro altar parroquial del Carmen a recibir a Jesús.

Condensada maravilla de brillo y resplandor en esos ojos que no sabían hoy si miraban adentro o afuera. Facha especial que deja una honda huella que se revive cada año con una emoción estrenada, como tantas cosas que estos niños también estrenaban hoy.

Sueño de maravilla y realidad que cada año se vive como nueva aunque ya sea tradicional y antigua.

SUBNORMALES. — Anunciamos la colecta especial pro-subnormales. Se hizo un llamamiento a los niños para que prestasen su agilidad y movilidad, su entusiasmo y emprendedor afán a esta bella empresa comprometida de ayudar a los menos felices, a niños y mayores que tienen derecho a conquistar también climas de superación y como siempre, hubo ángeles alados, hubo misioneros de suavísimas caras y brillantes ojos que batallaron y recorrieron el pueblo sobre la mano o lucha en riste portando un mensaje de humanidad y de justicia, de amor y de ser un alabanzado, un toque de atención, un agudo sonar de clarín para la conciencia de los hombres que nos creemos normales y nos llamamos responsables.

Cabe destacar este año la participación activa de los niños de Barrio, San Quirce y Nogales de Pisuegra, así como la generosidad de las gentes de estos pequeños pueblos limitrofes, que se han sumado con entusiasmo y deseos de colaboración a esta colecta. Cabe destacar la agradable acogida dispensada a estos pequeños por doquier y la responsabilidad adquirida, portando en mano, incluso directamente el sobre si en algún lugar donde había una persona consciente de los niños se olvidaron, al cambiar de equipo, de volver.

Bueno es que se despierte la conciencia. La conciencia responderá inmediatamente y consciente y comprometido el problema, tendrá solución porque la humanidad si se centra en un afán suelto llegar a cima muy altas que verdad es ese adagio de «querer es poder». Y gran empresa sería redimir de su abandono y soledad de su inapaciencia y arremolinamiento a tantos seres que se sentirán felices alcanzando climas de promoción y utilidad que nos posibles aunque nunca fueran soñados.

COMIENZAN LAS EXCURSIONES

El curso, está casi al cerrarse. Corriendo su fin para desahozar y merecido descanso de los buenos estudiantes y para pesadilla de los rezagados y más vagos.

Y al llegar al final comienzan las excursiones escolares, maravillosa final, remate ferminado para un curso bueno o malo, que la excursión no debe ser tomada como un premio final, sino como una lección más, ocasional en el curso, de aprendizaje directo como una lección social y humana de convivencia y una lección magistral de arte y geografía, de conocimiento directo de pueblos y ciudades, de paisajes y costumbres con un intercambio de relaciones humanas siempre agradable que convienen tanto al que susciende como al que aprueba, o quizás más aún al primero, a quien absurda e injustamente, aplicando anticuados principios se le priva de ella, que al segundo, aunque también le venga muy bien. Lección inolvidable que quedará grabada a fuego en el recuerdo de estos chavales y que difícilmente olvidarán.

Por lo pronto, la segunda etapa de nuestra Agrupación viaja a Madrid y Toledo, con paso y parada por Segovia y La Granja, dedicando a ellos los días 3 y 4 de junio.

Seguirá después la etapa primera de E.C.B. y finalizarán los párvulos cerrando el ciclo de este punto final animado y bonito que marca el término de este curso académico 1975-76 que está a punto de terminar. Solo queda desearles todo el bien a niños y profesores y un viaje poco preocupado y feliz a los segundos, que los primeros sabrán saborearlo con el ardor y apasionamiento que la incipiente juventud pone en todas sus cosas, feliz viaje con feliz retorno.

A. Merchán

Delegación de Hacienda

Tribunal Provincial de Contrabando PALENCIA

SUBASTA DE AUTOMOVILES

El día 23 de junio de 1976, a las once horas de su mañana, se procederá a la venta en pública subasta, en la Sala de Juntas de esta Delegación de Hacienda, de NUEVE automóviles marcas «M. C.», «RENAULT», «PEL», «FORD» y «CITROEN» de diversas modelos, afectos a expedientes de Contrabando, «Abandonados» y procedentes de las Aduanas de Madrid y Santander, tramitados por este Tribunal.

Las condiciones que han de regir en la subasta se encuentran puestas de manifiesto en los tab ones de anuncios de esta Delegación de Hacienda y Parque Móvil Ministerial, donde pueden ser examinados los automóviles allí apareados.

Palencia, 2 de junio de 1976. — El Secretario del Tribunal, GREGORIO ANDRÉS.

VILLADA

Actividades de la Catedral de Sección Femenina

La Catedral ambulante de la Sección Femenina, continuando la gran labor iniciada en la segunda quincena del mes de mayo, dedica en esta fecha una semana a la juventud de ambos sexos, con un sugestivo programa que insertamos a continuación y que, en el primer día de su ejecución, ha reunido a gran número de jóvenes de la localidad y pueblos próximos a Villada.

Este programa, cuyo contenido es muy variado por la jerarquía, es afortunadamente para su divulgación y conocimiento de cuantas personas deseen concurrir a tan importantes actos, se halla integrado por los siguientes temas y actos culturales:

Lunes: Charla religiosa, a cargo del párroco Sr. González Llorente (ya realizada).

Martes: Drogas.

Miércoles: Cine-forum.

Jueves: Aspecto constitución.

Viernes: Relaciones humanas.

Sábado: Conjuntos musicales y clausura con desfile de modelos, canciones y bailes regionales.

En dicho programa, intervendrán destacadas personalidades de la vida local, de cuya intervención y desarrollo daremos cuenta al finalizar este importante curso, que al igual que en la actuación de anteriores fechas viene constituyendo un éxito en asistencia y resultados.

Villada, junio 1976.

Pedro BALLESTEROS



LA SEÑORA

Doña Jovita Polanco Martínez

(Viuda de D. Eduardo Calderón García)

FALLECIO EN PORQUERA DE SANTULLAN (Palencia), EL DIA 2 DE JUNIO DE 1976

A los 88 años de edad

después de recibir los Santos Sacramentos

— D. E. P. —

Sus apenados hijos Antonio, Emiliano, Eduardo, Rosario y Pedro-Victor; hijos políticos Esperanza, Lucía, Beatriz, José y Transi; nietos, sobrinos, primos y demás familia,

Suplican a sus amistades una oración por el eterno descanso de su alma.

Conducción del cadáver, tuvo lugar hoy día 3, a las cinco de la tarde, en Porquera de Santullán.

AUTOMOVILES

Sanse

COMPRA VENTA

**NO COMPARE PRECIOS
COMPRUEBE EL ESTADO DE
NUESTROS AUTOMOVILES**

MARIA DE MOLINA, 2. (Frente Garaje Roldán)

Teléfono. 7.20.189 - PALENCIA

El domingo, cuestación pública para la Lucha contra el Cáncer

Se montarán mesas peñitorias en los lugares de costumbre

Como ya hemos informado en nuestras columnas el próximo domingo, 6 de junio, día central de la Fiesta de Pentecostés, tendrá lugar en Palencia la tradicional postulación para la Lucha contra el Cáncer.

La Junta provincial palentina de la Asociación de la Lucha contra el Cáncer, está llevando a cabo los preparativos para que la postulación en la vía pública se lleve a cabo, como en años anteriores, por niñas y señoritas de la ciudad.

Asimismo se está organizando el también tradicional montaje de las mesas peñitorias.

Según nos comunica la Junta de Damas, de esta asociación, las mesas peñitorias se montarán en los lugares de costumbre: la principal en los soportales del Casino de Palencia, en los Cuatro Cantones, presidiendo doña Teresa Gaytán de Ayala de Rabanera, esposa del Gobernador Civil de Palencia, a la que acompañarán la presidenta de la Junta de Damas de la Asociación de la Lucha contra el Cáncer, doña Mercedes Polo Martínez de Azcoitia, y otras señoras y señoritas de Palencia; en la Avenida de José Antonio, junto al paseo del Salón, presidiendo doña María Dolores Ochoa de

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS.—Rafael De Prad, Garrido, de Samuel y Martina; María Matilde Pardo Andrés, de Jesús María y Matilde; Rafael Escudero Hernández, de Rafael y María; Beatriz Barba Calleja, de Jaime y Aurora; Ana Isabel del Alamo López, de Jesús y María de los Angeles y María Elena Díez de la Cruz, de Felisimo y María Gloria.

DEFUNCIONES.—Filomena Pérez Pomeda, de 70 años y Julián Frontela de Diego, de 52.

* LETRAS DE LUTO

Confortada con los Santos Sacramentos, ha entregado su alma a Dios en Porquera de Santullán (Palencia) doña Jovita Polanco Martínez, viuda de don Eduardo Calderón García, de los 88 años de edad.

La finada, esposa y madre ejemplar, destacó por sus virtudes personales, natural sencillo y bondadoso y por sus numerosos nietos, sobrinos, primos y demás familia.

Expresamos nuestro pésame a sus aprendidos hijos Antonio, Emiliano, Eduardo, Rosario y Pedro Víctor, y a sus políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia.

—Se cumple el segundo aniversario del fallecimiento de don Anselmo Linares Velasco, ocurrido en Palencia el 5 de junio de 1974.

Perdura el recuerdo del finado en la memoria de los que le conocieron y supieron de su laboriosidad e iniciativa personal, trato amable y abyecto y caballerosa conducta, que tantos aprecio le depararon en vida.

En esta triste fecha, renovamos nuestro pésame a su apenada esposa doña Mercedes de la Fuente y de Arriaga; hermanos Esperanza (viuda de Salvador Méndez), Gerardo y Eduardo Linares Velasco, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

SUCESOS LOCALES

CIRCULACION.—Procedente de la Avenida del Cardenal Cisneros, trató de entrar en la calle de Balmes el turismo Seat-600, B-745.739, conducido por Roberto Martínez Bedoya, de 27 años, casado, electricista, domiciliado en el Paseo del Otero, núm. 6; en sentido contrario llegaba otro coche, que conducía Angel Hernández Martínez, no se detuvo el primero, tratándose de un accidente, el cual se produjo al cruzarse el coche de Balmes con el de la Avenida esperando el paso de los vehículos. Como consecuencia del accidente, el conductor del 600 resultó con lesiones de pronóstico reservado, lo mismo que su esposa, María Nieves Blanco y una hija del matrimonio, llamada Ana María, de 3 años.

REPRESENTANTE

EMPRESA DE MANUTENCION PRECISA REPRESENTANTE

para la zona de Palencia. Firma o persona introducida en Industria, con experiencia y conocimiento del Mercado, para la venta de Equipos de elevación y transporte. Comisión muy interesante. Interesados escribir al apartado 608 de San Sebastián, indicando experiencia y compromisos actuales.

Federación Diocesana de Padres de Familia

El viernes, conferencia de don Luis Coronel de Palma sobre "Los padres de familia ante la libertad de enseñanza"

La Federación Diocesana de Padres de Familia y Padres de Alumnos ha organizado para el próximo viernes, día 4, a las ocho de la tarde, en el aula de F.P. Dominicos, un acto en el que intervendrá don Luis Coronel de Palma, presidente de la Confederación Nacional de Padres de Familia y gobernador del Banco de España, que pronunciará una conferencia sobre el tema: "Los padres de familia ante la libertad de enseñanza".

La personalidad del señor Coronel de Palma es destacadísima, tanto en la esfera nacional como internacional en este aspecto de sociólogo y especialista en temas de la familia, siendo numerosos los congresos, seminarios y actos en los que ha intervenido, así como los trabajos que como investigador y publicista ha realizado sobre estas cuestiones.

Llega a Palencia con este destacado nivel de su personalidad, para tratar de un tema de suma importancia, como es el de la enseñanza de nuestros hijos.

Y estamos seguros que el Presidente de la Conferencia Nacional de Padres de Familia, con su palabra documentada, sabrá satisfacer el interés informativo que, sobre asunto tan importante, guardan los padres de familia palentinos, a los que se invita especialmente a este acto, al que podrán acceder sin necesidad de invitación.

DATOS BIOGRAFICOS

Luis Coronel de Palma nació en Madrid, el 3 de mayo de 1925. Licenciado en Derecho por la Universidad Central.

En 1951, obtuvo plaza de notario en las exposiciones celebradas en el Colegio de Zaragoza.

En 1953, ingresó por oposición en el Cuerpo de Abogados del Estado, obteniendo plaza en la Delegación de la Audiencia y Tribunales de Gerona, hasta que en febrero de 1954 fue destinado a la Abogacía del Estado de la Delegación de Hacienda de Barcelona.

En enero de 1955, fue elegido académico correspondiente de la Real Academia de Jurisprudencia y Legislación, y en febrero de 1974, académico de número de la misma.

BOLSA Y FINANZAS

Cotizaciones de los mercados de valores e impresiones de la jornada facilitadas por el BANCO DE BILBAO y la AGENCIA CIFRA

Correspondiente al día 3 de junio de 1976

BOLSA DE MADRID

Madrid, 3 (Cifra). — Dentro del mismo ambiente de sosería transcurrió la sesión de hoy, jueves. El mercado estuvo poco animado, si bien el nivel de cotizaciones fue equilibrado en general, con un balance de predominio de valores en baja, aun cuando estas no revistieron gran entidad, reflejándose igualmente en pequeña proporción en el índice general de cotización.

El cierre no marcaba, tampoco, claras perspectivas para la jornada de cierre del viernes.

De un total de 155 clases de valores contratados en renta variable, 26 suben, 69 bajan y 60 no varían.

Indice general de la sesión: 91'16 contra 91'6.

BANCOS Y SEGUROS: Bilbao, 759-3. Central, 837-5. E. de Crédito, 517-5. E. de España, 510-8. Fomento, 579-7. H. Americano, 490-3. Iberia, 539. P. Español, 520-5. Santander, 815-6. Urquijo, 490-7. Vizcaya, 620-5. Bankiunión, 360-5. U. y Fenix Español, 515.

ELECTRICAS, GAS Y AGUA: E. Reunidas Zaragoza, 102-1. Fecsa grandes, 113-1. Idem, pequeñas, 114-5-0. Hidro Cataluña, 102-5-2. Hidro Española, 126-75-0. Iberdrola, ordinarias, 135-5-0. Sevillana Electricidad, 116-1. Unión Eléctrica, 108-3-5.

SIDEROMETALURGICAS Y MINERAS: A. Hornos de Vizcaya, 161-5-3. C. Hispania, 120-5. Duro Felguera, 115-5. Española de Zinc, 207-8. Fasa-Renault, 125-1. M. y Construcción, 109-3.

INMOBILIARIAS Y AUXILIARES: CONSTRUCCION: C. Española, 710-5. D. y Construcciones, 662-3. Inmobiliaria Metropolitana, 206-5. Inmobiliaria Urbis, 192-2. P. Valderriberro, 261-2. Vallehermoso, 218-5.

BOLSA DE BILBAO

Bilbao, 3 (Cifra). — Continúa el pánico de la Bolsa de Bilbao, sin que su posición despierte el interés de los inversores, que están más atentos a la evolución de los derechos de suscripción.

En cuanto al mercado de acciones, se advierte la misma atención vendedora hacia bancos que hacia los valores eléctricos, siderúrgicos e industriales, constituyendo excepción en esta sesión la actuación del grupo de alimentación, que da muestras de resistencia, presentando por el contrario telefónica una de las cotizaciones más bajas de esta última época, al descender cuatro enteros.

Bajan igualmente la mayor parte de los cupones cotizados, sin que de la posición final se deduzcan perspectivas de un cambio de orientación.

De 88 valores que cotizan, suben 10, bajan 52 y repiten 26.

Indice general, 91'09-0'90.

BANCOS Y SEGUROS: Bilbao, 743-5. Atlántico, 582-2. Central, 832-8. Español de Crédito, 507-13. Guipuzcoano, 612-7. H. Americano, 490-3. Iberia, 539-4. L. Quesada, 580-5. P. Español, 520-5. Santander, 817-5. Vizcaya, 625-10. Bankiunión, 355-3. Seguros Aurora, 2150-50. Seguros La Polar, 1425-75.

ELECTRICAS, GAS Y AGUA: E. de Viesgo, 106-3. E. Reunidas Zaragoza, 103-5. Fenosa, 113-1. Hidroeléctrica Española, 125-0.5. Iberdrola, ordinarias, 135-1.5. Sevillana Electricidad, 115-0.5. U. Eléctrica, 108-3-5.

SIDEROMETALURGICAS Y MINERAS: A. de Llodio, 240-5. Altos Hornos de Vizcaya, 162-2. B. Wilcox, 125-5. C. y A. de FF. CC., 97-5. Duro Felguera, 112-1. Echevarría, 159-3. L. Asturiana, Santa Bárbara, 100. Olarra, 630-5. Sierra Menera, 930-3. Tubacex, 367-5. Unión Cerrajería Mondragón, 198-5.

BOLSA DE BARCELONA

Barcelona, 3 (Cifra). — Siguiendo la tónica de las sesiones precedentes, el retraimiento de la demanda y la escasa presión de la oferta han dado lugar a una sesión poco activa con reducido volumen de negocio. Siguen predominando sin embargo, las posiciones vendedoras, si bien los desmembramientos han sido de escasa significación.

Al cierre el mercado se mostraba débil, sin que se apreciaran síntomas de cambio para el próximo día.

En total se han contratado 136 clases de acciones de las que 2, suben, 66 bajan y 44 no experimentan variación. El índice general ponderado cede 43 céntimos y se sitúa a 93'02.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Alquileres

NECESITO piso alquiler económico, por dos años. Razón, Tfno. 723382.

SE ALQUILA piso amueblado. Razón, Doctor Díaz Canjeja, núm. 6, primero, A.

SE ARRIENDAN pastos, 1.300 hectáreas, Dehesa de San Pedro, Castiello de Don Juan (Palencia). Tratar, don Mauro Camino. C. Mirabel, 5 y 7, tercero, C. Valladolid.

SE ALQUILA piso grande completamente nuevo, con calefacción. Alonso Fernández de Madrid, núm. 2, segundo. Razón, en primer piso, Teléfono 712027 (enfrente Correos).

Automóviles

DISTRIBUIDOR Pirelli. Angel Fuentes Guerra, S. A. Palencia.

PIRELLI Correas ventilador, Angel Fuentes Guerra, S. A.

PIRELLI Correa Industrial, Angel Fuentes Guerra, S. A.

PIRELLI Correa cosechadoras, Angel Fuentes Guerra, S. A.

PIRELLI Correa neumáticas, Angel Fuentes Guerra, S. A.

PIRELLI Neumáticos agrícolas, Angel Fuentes Guerra, S. A.

PIRELLI Neumáticos turismo, Angel Fuentes Guerra, S. A.

AUTO-ESCUOLA "Pilot". Preparación rápida y eficaz. San Juan de Dios, 2, Palencia.

AUTOMOVILES Ispeslas dispone toda clase automóviles, seminuevos. Palencia, Palencia, 721078. León, José Aruado, 223027.

VENDO 600-Es. Colón, 17, primero.

Fincas

NAVES industriales de cualquier superficie, en venta o alquiler. Razón, Antonio Sánchez, Plaza del Fomento, 6, Tfno. 724132.

SE VENDE casa labranza en Husillos. Información, Tfno. 270937, Valladolid.

VENDO piso en Miguel Primo de Rivera, núm. 2. Informes, en portería.

VENDO o alquilo nave industriales. Razón, Maderas Hernández, Avenida, República Argentina, 7.

PISOS llave en mano, varios sitios. Pines, solares, traspaños. Inmobiliaria Díaz, Plaza España.

VENDO bodega, Villanueva de Ocaña, Tfno. 727915, Palencia.

VENDO piso, llave en mano, todas comodidades. Informes, Plaza de San Fermín, núm. 3, sexto, Tfno. 721812.

Ganados y aves

VENDO cerdos al destete. Arepiles, 31, Valentín Abad.

Trabajo

30.000 mensuales, en casa. Adjuntados sobre franquizado con sus señas. Marcos, San Pedro Mestallón, 3, Oviedo.

SE OFRECE pastor, padre e hijo. Nicolás Berzosa. Villajimena de Campos (Palencia).

SE PRECISA aprendiz barra y cocinero. Tfno. 713783.

SE NECESITA aprendiz. C. Cisneros, núm. 10. Auto Servicio Herrero.

MESON Viduales. Necesito seron limpieza cocina, chico barra.

SE NECESITA asistente. Plaza Cervantes, núm. 7, primero, B.

SE NECESITA asistente por las máquinas. Comandante Velloso, 1, séptimo, B.

SE NECESITA pastor. Rufino Salamanca, Corvillana, La Real.

MATRIMONIO joven necesita chica. Sueldo a convenir. Tfno. 726086.

SE NECESITA asistente hasta después de comer. Tfno. 720151.

SE OFRECE pastor. Donisio Morales. Para tratar, en Castrovieja (Palencia).

EMPLEADA de hogar, se necesita. C. Pinacho, Burgos, 11, primero.

SE NECESITA chica fija con informes. Buen sueldo. Razón, Teléfono 723477.

APRENDIZ barman, necesita Bar Cantabrio, Cardenal Cisneros, 13.

NECESITO chica fija. Verano en Santander. Avenida José Antonio, núm. 12, segundo, derecha.

SE NECESITAN peones y oficiales de primera, segunda y tercera toreros. Zerep. Polígono Industrial P-19.

NECESITO asistente horas fijas, mafanas. Teniente Velloso, 13, primera.

SE NECESITA aprendiz. Razón, Alfonso Peña, Plaza Mayor, 10.

Maquinaria y Reparaciones

NEUMATICOS, correas de ventilador, correas trapezoidales. Navamuel Casado del Alisal, E. Tfno. 711937.

COSECHADORAS nuevas y seminuevas con la misma garantía, de 2.40 a 5.50 m. de corte, amplias facilidades. Precios de ocasión. Eusebio Calle Carrón de los Condes.

JOSE María Fernández. La casa del labrador en Palencia y concesionario de Claas en Villada. Con repuestos originales de Claas. Se venden dos tractores John Deere 717 y un Barreiros 5500 y cosechadoras Claas de segunda mano reparadas. Tractor 160. Ebro y motosegadora Olimpia de tres ruedas. Tfno. 727245, En Palencia y en Villada, 84 y 58.

VENDO trilladora Ajuria núm. 1, con motor eléctrico o sin él. Finca «El Parque». Carrion.

VENDEMOS cosechadora «Claas», 3 metros corte, usada, perfecto estado funcionamiento. Garantizada por la presente campaña. Empacadoras reparadas semi-nuevas, muy buen estado funcionamiento. Pueden verlas y tratar: Suministros de la Cruz, Avenida Modesto Lafuente, 16, Palencia.

Traspaños

TRASPASO local 60 m², con maquinaria. En Santa Ana, Razón, Ramírez, 4, quinto, J.

Varios

VENDO galera metálica para una caballería y Barreiros 440, a prueba. Sanlúcar, Avenida José Antonio, 12, segundo, izquierda.

NECESITO pastor San Pedro a Navidad o vengo 200 ovejas. Teléfono 722469. Paseo Frailes, 2, cuarto, Palencia.

TUBERIAS de cemento para saneamiento. Necesito: cables, cables, cables, postes, vallas cercas, Comederos, viguetas, adoquines, Comederos para ganados y toda clase de prefabricados de hormigón. Jala, S. A. Paflo de Castaño, núm. 4. Teléfonos 713081 y 713176.

Vehiculos

SE VENDE tractor marca Ford, con motor Perkins, 34 CV., en buen estado. Felipe Santos, Fromista.

Ventas

PUERTAS, ventanas, portones todas las medidas y modelos. Maderas Hernández. Teléfonos 720497 y 720670.

VENDO coche «Jané» nifio. Mayor, 130, Tfno. 720463 y 722488.

PLANTAS con flores desde 20 pesetas una, para terrazas y jardines, en Viveros Gimeno, hasta el 15 de junio inclusive.

VENDO mueble bar de comedor. Cardenal Cisneros, 16, cuarto, A.

Lotería Nacional

El sorteo de la CRUZ ROJA

El próximo día 5 de junio, a las 20 horas, en el Parque de Mola, de la ciudad de Zamora, se celebrará el sorteo extraordinario de la "Cruz Roja", con diez series de 80.000 números al precio de dos mil quinientas pesetas el billete y décimos de 250 pesetas, adjudicándose 110.400 premios por importe de 1.400 millones de pesetas. Este sorteo será el número 34 de los dedicados a la benemérita institución y el undécimo de esta clase celebrado fuera de Madrid.

Con este motivo, en los locales de la Delegación de Hacienda de Zamora, la víspera del sorteo, el jefe del Servicio Nacional de Loterías reunirá en una rueda de prensa a los representantes informativos provinciales para expresarse su reconocimiento por la amplia colaboración que prestan a la Lotería Nacional todos los medios de difusión española, ampliar detalles referentes al indicado sorteo e informar sobre cualquier asunto de su competencia.

Libros para contabilidad

Copiadore de cartas

I. Gráficas DIARIO - DIA

Adoración Nocturna Española

Sección de Palencia. Turno, segundo: titular, Nuestra Señora Virgen del Carmen.

En la noche del día 5, celebrará su vigilia mensual ordinaria en la Iglesia de San Francisco el turno cefado, dando comienzo la misma a las 10'30 de la noche.

NUEVAS AUTOMATIZACIONES TELEFONICAS

Desde el jueves, día 3 de junio, los abonados al servicio telefónico de Palencia y su Red Automática Provincial que deseen comunicarse con los de las localidades que se relacionan a continuación, deben marcar los números que se indican y solicitar de la operadora el del abonado que interese:

Provincia	Localidades	Números
-----------	-------------	---------

León	Camponaraya	987 41 52 00
------	-------------	--------------

	Castrocontrigo	987 64 01 50
--	----------------	--------------

	Riego de la Vega	987 61 62 50
--	------------------	--------------

	Santa María de la Isla	987 64 12 16
--	------------------------	--------------

	Val de San Lorenzo	987 61 56 66
--	--------------------	--------------

	Valcavado del Páramo	987 64 12 66
--	----------------------	--------------

Los abonados que deseen hablar con cualquier otra localidad no automática de España, deben solicitar las conferencias al 009.

COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

Finalizaron las jornadas sobre problemática del subnormal

La última "mesa de trabajo" abordó el tema del ocio y tiempo libre del deficiente mental

Con la reunión celebrada por la "mesa de trabajo" en torno al tema "El ocio y el tiempo libre del deficiente mental", finalizaron las Primeras Jornadas sobre Problemática del Subnormal en Palencia.

Como en días anteriores, la reunión se celebró en la Sala de Actos de la Jefatura Provincial de Sanidad, comenzando a las ocho menos cuarto de la tarde.

La mesa de trabajos estaba integrada por el delegado provincial de la Juventud, don Miguel-Angel García Recio; doña Andrea Sánchez Pascual, inspectora técnica de E.G.B.; don José María García Alonso, delegado provincial de Educación Física y Deportes; doña Pilar Fernández, directora del Centro de Educación Especial de la Juventud, Asistencial «San Telmo»; don Miguel Angel Marañón Pérez, jefe provincial de la O.J.E.; don Gonzalo Castro García, jefe del Departamento de Acción y Capacitación de la Delegación Provincial de la Juventud, doña María Somoza Contreras, jefe del Departamento de Formación y Participación de la Juventud, de

la Delegación Provincial de S. F.; don Atlántico Viqueiro Raposo, director del Centro «Nuestra Señora de la Calle», de Educación Especial; don José Silva Conde, presidente de «AS-PANES»; doña María del Carmen Gutiérrez Arenas, directora del colegio «San Juan Apóstola», de Educación Especial; doña Epifania Hernández Contreras, asistente social del Gabinete Provincial del SEREM, en Palencia; don Modesto Alonso Emperador (que se vio imposibilitado de asistir), vicepresidente de la Delegación Provincial de la Juventud, de Palencia; doña Consuelo Romeu Martínez.

Como en las sesiones de días anteriores, se abordó el tema correspondiente, comenzando primeramente la actualidad provincial en tal sentido, para después entrar en el capítulo de las sugerencias y aportación de iniciativas.

Se constató la necesidad de una política del ocio, que incluso en la actualidad no está definida ni para los ciudadanos normales. Se comprobó también que existe un problema de medios humanos, ya que el capítulo de instalaciones y medios instrumentales es suficiente y eficiente, por cuya razón vale la pena el buscar soluciones, considerando como más idóneo camino el del Ministerio de Educación y Ciencia, para habilitar monitores o formadores, de entre las filas del profesorado de diversos niveles educativos; en este sentido se vio la conveniencia de comenzar al voluntariado, entre los estudiantes de los cursos superiores de profesores de E.G.B.

Finalmente, como acciones a realizar (unas sobre las marchas y otras a partir del comienzo del curso viene), Juventud y S. F. brindaron el campamento masculino de Somolledo (Santander) y el albergue femenino «Elia» Madrazo, de Cervera de Pisuerga, para desarrollar con subnormales programas estivales de deporte y cultura; acciones de adaptación al aire libre, a realizar ya desde el próximo curso, en una programación para los sábados: ciclo de cine, con el pase de siete a ocho películas y la correspondiente sesión de cine-forum, a la altura de determinados deficientes, e integrar a subnormales en las actividades habituales escolares, artísticas, de concursos y exposiciones de pintura al aire libre, certámenes navideños, y otros que se desarrollan con éxito a lo largo del año.

De estas sugerencias y estos acuerdos como en sesiones anteriores, se redactarán las correspondientes conclusiones, que serán elevadas a la Superintendencia.

Con esta reunión del martes, como hemos dicho, finalizaron las Primeras Jornadas sobre la Problemática del Subnormal, que han estado perfectamente organizadas y dirigidas por el Gabinete Provincial del Servicio de Rehabilitación y Recuperación de Minusválidos físicos y sordos, de Palencia.

Fraga habló sobre Cánovas en el ciclo sobre la Constitución de 1876:

"GOBIERNO y oposición deben aceptar compromisos históricos y pactos fundamentales"

"La sociedad española está en la vía pacífica de la democracia"

Madrid, 3. (Cifra). — El problema fundamental — el específico problema político — tanto en la España de hoy como en la que vivió Cánovas, es el de lograr un consenso amplio, para que los españoles de distintas ideas, intereses y tendencias puedan convivir pacíficamente, defender civilizadamente lo que les separa, y, en definitiva, tolerarse mutuamente. Es decir, renunciar a tirarse aditivos y levas represivas a la cabeza; aceptar que en las catedras o en los periódicos se defiendan puntos de vista diferentes, incluso si son radicales; permitir una vida cultural activa, una escena social abierta, una arena política a la vez competitiva y civilizada; conseguir que no tenga que salir del país, de vez en cuando, un numeroso contingente de exiliados; y evitar, en fin y sobre todo, que no se plantee una vez más la concurrencia política en términos de voluntad de exterminio del adversario, ha dicho el vicepresidente para Asuntos del Interior y ministro de la Gobernación, don Manuel Fraga Iribarne, en el acto de clausura de las sesiones académicas conmemorativas de la Constitución de 1876, organizadas por la Real Academia de Jurisprudencia y Legislación.

El señor Fraga Iribarne, que disertó sobre el tema «Cánovas o el compromiso de la reconciliación», afirmó también que ello puede lograrse (el consenso nacional), ahora como entonces, con tal de que todos los que lo propongan con todas las consecuencias; y, por tanto, Gobierno y oposición deben aceptar compromisos históricos y pactos fundamentales. Y afirmó que pese a las incitaciones de los impacientes, las reservas de los puristas y el rechazo de los resentidos, la reforma sigue su camino.

«LA SOCIEDAD ESPAÑOLA ESTÁ EN LA VÍA PACÍFICA DE LA DEMOCRACIA»

«Las leyes son sólo un vehículo a su servicio, pero la reforma ha de consistir, sobre todo —añadió—, en un talante social, en un comportamiento político hecho de negociaciones, compromisos, cesiones mutuas y tolerancias».

«A los seis meses de la muerte del Generalísimo Franco —dijo más adelante—, y pese a los embates de las ideologías extremas, hemos aprendido muchas cosas, una de ellas de primordial importancia: que el pueblo español está lejos de ser nuevamente carne de cañón de aventuras revolucionarias. Ahora puedo afirmar que la sociedad española está en la vía pacífica de la democracia, pese a que medien muchos otros obstáculos hasta la culminación del tránsito. Si no nos hemos arrojado a lo largo del medio año transcurrido, menos transigiremos hoy en ver amenazada esa justa tranquilidad cuando ya apunta en el horizonte la consolidación de la reforma constitucional como compromiso de reconciliación».

«Es indudable que la España de hoy y sus problemas —añadió— son muy diferentes de los de la primera restauración. Sin embargo, algunas cosas permanecen en cualquier nivel institucional como compromiso de reconciliación».

Aparece en ARGENTINA el cadáver del ex - presidente boliviano JUAN JOSE TORRES

(Viene de primera página)

Ruiz, fueron secuestrados y asesinados en esta capital.

Para referirse a la desaparición del ex presidente boliviano, el ministro del Interior convocó anoche en su despacho a los medios informativos nacionales y extranjeros.

Comenzó diciendo que el general Torres abandonó su domicilio a la hora habitual y que por ahora no existe evidencia alguna de que se encuentre retenido en algún lugar contra su voluntad.

«Cabe pensar que la desaparición del ex mandatario boliviano pueda ser parte de la amplia campaña que, organizada desde el exterior, pretende desprestigiar al Gobierno», dijo el ministro.

APARECIÓ EL CADAVER DEL GENERAL TORRES

San Andrés de Giles (Argentina). (Efe). — Fue hallado ayer en San Andrés de Giles el cadáver del ex presidente de Bolivia, general Juan José Torres, secuestrado el martes en Buenos Aires.

El cadáver fue encontrado por un vecino de esta localidad, situada a unos 120 kilómetros al noroeste de la capital, en la provincia de Buenos Aires.

Los restos, fueron trasladados al depósito del hospital local, donde fueron identificados por los médicos, en principio, mediante las fotos de Torres publicadas por los diarios.

La policía federal no ha dado todavía ninguna información al respecto.

Manifestación de A.T.S.



MADRID. — Una vista de la manifestación de A. T. S. (Ayudantes Técnicos Sanitarios), desde el Ministerio de Educación y Ciencia a la Plaza de Cibeles en pleno centro de la capital de España.

EL TIEMPO

Temperaturas más suaves

Madrid, 3. (Especial para «Cifra», por «Nimbus»).

La nota más dominante del tiempo, hoy en España, será la suavización de las temperaturas, que ya se ha dejado notar la pasada noche. Por lo demás, el tiempo estará algo revuelto en el Golfo de Vizcaya y algunos puntos del Mediterráneo.

Galicia.—Ambiente soleado en las rías bajas e interior, con nieblas frecuentes en la zona norte.

Cantábrico.—Nieblas matinales en Asturias y Santander y muy nuboso con chubascos aislados en Vascongadas. Temperaturas más frescas.

Meseta Norte.—En general, tiempo seco y soleado, con temperaturas menos altas que ayer.

Sur.—Cielos generalmente azules en toda la región, con temperaturas

bastante más suaves y cierzno en la cuenca media del río.

Cataluña.—Nubes y claros con riesgo de fenómenos tormentosos aislados y temperaturas frescas.

Meseta Sur.—Ambiente soleado con vientos racheados de moderados a fuertes y temperaturas bastante menos altas.

Levante-Sureste.—Nubosidad a veces abundante, con precipitaciones de origen tormentoso dispersas y temperaturas en descenso.

Baleares.—Vientos de componente norte con muchas nubes en las zonas montañosas y tormentas aisladas en las islas.

Andalucía.—Temperaturas un poco más altas en el interior y bastante suaves en las zonas costeras, con ambiente en general soleado.

Canarias.—Nubes y claros con temperaturas muy agradables.

histórico o del desarrollo económico-social; el orden es deseable frente al caos; el consenso, frente a la coacción; la autoridad fuente que emane del pacto democrático, frente a la aspersión e inseguridad y, en suma, la paz que es la tranquilidad de la vida, frente a la anarquía».

«EN LA BUSQUEDA DE UN CONSENSO NACIONAL»

Respecto al tema específico objeto de su disertación, Cánovas o el compromiso de la reconciliación, el señor Fraga Iribarne comenzó analizando cronológicamente los hechos que motivaron el pacto de 1876, que dará lugar —dijo— al texto constitucional de la larga vigencia en nuestra agitada historia constitucional. «Para Cánovas —afirmó— la restauración no debía basarse en el manifiesto de la Reina, de 1868, sino que debía ser la gran ocasión para la pacificación y para el gran pacto nacional. De aquí su gran mensaje, válido para todos los tiempos, y por supuesto para la España de hoy: buscar un consenso básico en lo fundamental, y a la vez un aplazamiento de las cuestiones de programas».

Se refirió, a continuación, a los inconvenientes que tuvo que afrontar Cánovas del Castillo para emprender su obra, tanto por parte de la derecha como de la izquierda «desempeñada y ausente de todo realismo», y en particular a los más o menos ocultos pensantes que le pedían —dijo— que fuese a un ritmo demasiado rápido en las reformas. «Dispuso a no dejarse forzar la mano por unos y otros —añadió el Sr. Fraga—, el señor Fraga Iribarne, ministro de la Gobernación, una sabia, oportuna y prudente dictadura al servicio del establecimiento de un régimen liberal. honró la memoria del Patron de la LA CORONA, MOTOR DE LA TRANSICIÓN».

De los factores que hicieron posible el éxito de la restauración, mencionó el Sr. Fraga Iribarne al reconocimiento por los políticos responsables y por el buen instinto de que hay un límite a la anarquía. «Hay un momento —dijo— en el que la gente ya no soporta más inseguridad. Ese es el momento en el cual la Corona, como símbolo supremo de unidad, orden y paz, reaparece como motor de la transición hacia una convivencia más normal. El papel de Cánovas en este éxito consistió —según las palabras del ministro de la Gobernación— en instrumentar la arquitectura institucional adecuada, organizar jurídicamente el paso del caos al orden y a la paz, adecuada entre las fuerzas políticas».

Tras analizar la Constitución de 1876, a la que calificó de «texto doctrinario y transaccional, que envolvía un compromiso histórico, social y político», el Sr. Fraga Iribarne se refirió a continuación a las diversas opciones que el hecho restaurador representaba para los monarcas españoles.

Sobre la personalidad y las ideas del «autor de la gran empresa de la restauración», indicó el ministro de la Gobernación que «Cánovas tenía las cualidades básicas de un hombre de Estado moderno; físicamente fuerte, trabajador incansable, con ideas intelectuales de primer orden, y un sentido claro a la vez de la autoridad y de la dialéctica».

UNA MONARQUÍA QUE DESAFÍE LAS TEMPESTADES REVOLUCIONARIAS

Trazó seguidamente una semblanza política de Cánovas a través de los vertiginosos hechos que se suceden, en los años anteriores a la puesta en vigor de la Constitución de 1876, hasta que en el año 1870, coincidiendo con la abdicación de la Reina, «advierte que la Monarquía restaurada no puede ser una Monarquía con raíces suficientes para desafiar, por mucho tiempo, las tempestades revolucionarias».

De la ideología política de Cánovas afirmó Fraga que «era la defensa de la derecha en la interpretación religiosa de la Historia y de la sociedad», y también su auténtico sentido conservador, y se aproximaba a la izquierda en el amor y respeto a las libertades públicas y derechos individuales».

«Cánovas —afirmó más adelante— no transigió en los temas fundamentales. Como gran patriota que fue, para él la nación y su unidad eran intangibles. Pero en los temas de tantas cuestiones se acreditó como un político cien por cien, siempre dispuesto a la negociación y a la búsqueda de soluciones viables».

LOGRO SU EMPRESA FUNDAMENTAL: UNA MONARQUÍA CONSTITUCIONAL EN LA PAZ

De su conocida oposición al sufragio universal, y justamente en base a su propio razonamiento, resulta inimaginable, para el Sr. Fraga Iribarne, que el estadista malagueño hubiera mantenido hoy ese criterio, en nuestra sociedad de clases medias. «Lo cierto es que Cánovas —argumentó el ministro— funcionó como pacto con la sociedad política de aquel entonces, y tenía, por lo demás, experiencias personales que le recordaban la escasa madurez ciudadana del país».

Se refirió, a continuación, a los errores que cometió Cánovas, sobre todo, en política exterior, «aunque a pesar de todo ello —dijo Fraga— logró su empresa fundamental: pacificar al país, darle una Constitución y restaurar la Monarquía. «Estableció un albedrío político —añadió— en el que se podía jugar y en el cual todas las piezas cubrían al Rey. Cuando alguien intentó volver el tablero, no vaciló en emplear la mano dura, a pesar de la reacción europea».

«La verdad —concluyó el Sr. Fraga Iribarne— es que Cánovas fue un gran hombre de Estado, que sobresalía en cabeza y hombros por encima de todos sus connacionales. Supo convencer, más que emocionar, a los españoles; les ofreció una gran síntesis en una Monarquía a la vez histórica, hereditaria, moderna, constitucional, representativa, parlamentaria, católica y liberal».

Respaldo a la Monarquía española



WASHINGTON. — Los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, han sido oficialmente recibidos por el presidente Ford y su esposa en la Casa Blanca. En la foto, el presidente Ford y su esposa dan la bienvenida a los monarcas españoles a su llegada a la Casa Blanca. — (Telefoto Cifra Gráfica).

(Viene de primera página)

«Señor Fraga Iribarne, ministro de la Gobernación, una sabia, oportuna y prudente dictadura al servicio del establecimiento de un régimen liberal. honró la memoria del Patron de la LA CORONA, MOTOR DE LA TRANSICIÓN».

De los factores que hicieron posible el éxito de la restauración, mencionó el Sr. Fraga Iribarne al reconocimiento por los políticos responsables y por el buen instinto de que hay un límite a la anarquía. «Hay un momento —dijo— en el que la gente ya no soporta más inseguridad. Ese es el momento en el cual la Corona, como símbolo supremo de unidad, orden y paz, reaparece como motor de la transición hacia una convivencia más normal. El papel de Cánovas en este éxito consistió —según las palabras del ministro de la Gobernación— en instrumentar la arquitectura institucional adecuada, organizar jurídicamente el paso del caos al orden y a la paz, adecuada entre las fuerzas políticas».

Tras analizar la Constitución de 1876, a la que calificó de «texto doctrinario y transaccional, que envolvía un compromiso histórico, social y político», el Sr. Fraga Iribarne se refirió a continuación a las diversas opciones que el hecho restaurador representaba para los monarcas españoles.

Sobre la personalidad y las ideas del «autor de la gran empresa de la restauración», indicó el ministro de la Gobernación que «Cánovas tenía las cualidades básicas de un hombre de Estado moderno; físicamente fuerte, trabajador incansable, con ideas intelectuales de primer orden, y un sentido claro a la vez de la autoridad y de la dialéctica».

UNA MONARQUÍA QUE DESAFÍE LAS TEMPESTADES REVOLUCIONARIAS

Trazó seguidamente una semblanza política de Cánovas a través de los vertiginosos hechos que se suceden, en los años anteriores a la puesta en vigor de la Constitución de 1876, hasta que en el año 1870, coincidiendo con la abdicación de la Reina, «advierte que la Monarquía restaurada no puede ser una Monarquía con raíces suficientes para desafiar, por mucho tiempo, las tempestades revolucionarias».

De la ideología política de Cánovas afirmó Fraga que «era la defensa de la derecha en la interpretación religiosa de la Historia y de la sociedad», y también su auténtico sentido conservador, y se aproximaba a la izquierda en el amor y respeto a las libertades públicas y derechos individuales».

«Cánovas —afirmó más adelante— no transigió en los temas fundamentales. Como gran patriota que fue, para él la nación y su unidad eran intangibles. Pero en los temas de tantas cuestiones se acreditó como un político cien por cien, siempre dispuesto a la negociación y a la búsqueda de soluciones viables».

«Cánovas —afirmó más adelante— no transigió en los temas fundamentales. Como gran patriota que fue, para él la nación y su unidad eran intangibles. Pero en los temas de tantas cuestiones se acreditó como un político cien por cien, siempre dispuesto a la negociación y a la búsqueda de soluciones viables».

LOGRO SU EMPRESA FUNDAMENTAL: UNA MONARQUÍA CONSTITUCIONAL EN LA PAZ

De su conocida oposición al sufragio universal, y justamente en base a su propio razonamiento, resulta inimaginable, para el Sr. Fraga Iribarne, que el estadista malagueño hubiera mantenido hoy ese criterio, en nuestra sociedad de clases medias. «Lo cierto es que Cánovas —argumentó el ministro— funcionó como pacto con la sociedad política de aquel entonces, y tenía, por lo demás, experiencias personales que le recordaban la escasa madurez ciudadana del país».

Se refirió, a continuación, a los errores que cometió Cánovas, sobre todo, en política exterior, «aunque a pesar de todo ello —dijo Fraga— logró su empresa fundamental: pacificar al país, darle una Constitución y restaurar la Monarquía. «Estableció un albedrío político —añadió— en el que se podía jugar y en el cual todas las piezas cubrían al Rey. Cuando alguien intentó volver el tablero, no vaciló en emplear la mano dura, a pesar de la reacción europea».

«La verdad —concluyó el Sr. Fraga Iribarne— es que Cánovas fue un gran hombre de Estado, que sobresalía en cabeza y hombros por encima de todos sus connacionales. Supo convencer, más que emocionar, a los españoles; les ofreció una gran síntesis en una Monarquía a la vez histórica, hereditaria, moderna, constitucional, representativa, parlamentaria, católica y liberal».

A los postres del banquete, al que asistieron casi dos centenares de invitados, el Rey hizo votos porque la amistad entre España y Estados Unidos sea «sincera y basada en la justa y equitativa reciprocidad».

El programa para la segunda jornada de los reyes en Washington incluye una visita del Rey al Cementerio Nacional de Arlington, su asistencia a la inauguración de dos exposiciones, el descubrimiento de dos estatuas de Don Quijote y de Bernardo de Gálvez, héroe español de la Guerra de Independencia norteamericana, y un almuerzo con el secretario de Estado, Henry Kissinger.

LA JORNADA DE HOY

Washington, 3. (Efe). — Sendos contactos con la Prensa norteamericana inauguraron la segunda jornada de la visita oficial a Estados Unidos de los reyes de España, después de una primera jornada dominada por los ecos favorables que despertó el histórico discurso del Rey Juan Carlos ante el Congreso.

Mientras que el Rey Juan Carlos se reunirá en un desayuno de trabajo con un grupo de representantes

americanos, y un almuerzo con el secretario de Estado, Henry Kissinger.

El señor Villar Mir expresó su confianza en que la ley saldrá adelante, y anunció que está a disposición de los emendantes a la totalidad, con los que mantendrá algunos contactos a fin de ofrecerles aclaraciones al proyecto.

OPTIMISMO SOBRE LA INVERSIÓN

Dijo también el ministro que este proyecto no ha quedado desfasado, ya que los problemas económicos actuales son como se preveían en enero.

Mostró su optimismo respecto al aumento de la inversión, y señaló que esperaba pasar de un índice negativo de un tres y medio por ciento de 1975 a un índice positivo de un uno y medio por ciento este año.

Respecto a este tema, señaló como campos prioritarios en el apoyo a la inversión privada el de la vivienda, las áreas de preferente localización industrial, las acciones concertadas y la construcción naval. Señaló también la importancia del establecimiento en Palencia de una nueva factoría de FASA-RENAULT.

Igualmente se mostró optimista respecto al aumento de las exportaciones, que esperaba fueran superiores en un 10 por 100, en términos

reales, a las de 1975, que habían sido inferiores a las de 1974, estas menos que las de 1973. Añadió que esperaba para 1976 un índice de inflación anual de un tres por ciento.

Afirmó el ministro que el índice del coste de la vida, a fuerza de querer ser transparentes, estaba deformado de un modo pesimista. Explicó que el índice está referido al consumo-tipo de una familia española, pero que los productos que lo integran resultan de una encuesta realizada por el Instituto Nacional de Estadística en 1964 y que la estructura de consumo en la actualidad es otro.

Puso, como ejemplo de esta deformación, el caso del pan y las patatas. La incidencia de estos dos factores en el índice del coste de la vida es de casi un 10 por ciento, cuando está claro que los españoles no gastan el 10 por ciento de sus ingresos en estos dos productos. Entonces, estos dos elementos son los que han creado el problema este año, ya que el aumento del índice del coste de la vida en el primer cuatrimestre fue de un 6,82 por ciento, del que un 2,78 por ciento corresponde a patatas y pan.

En cuanto al proyecto de Ley de Reforma del Impuesto General Sobre la Renta de las Personas Físicas, el Sr. Villar Mir expresó su confianza en que se trate de una ley de dilatada vigencia. Afirmó que la reforma fiscal es una exigencia jurídica ineludible en este país, y señaló que con la nueva ley desaparecerá el I. R. T. P., así como que la nueva ley prevé la publicación de las listas de contribuyentes con el dato de la suma que han entregado a Hacienda.

Respecto al proyecto de Ley de Disciplina Contable y Represión del Fraude Fiscal, señaló que sólo se estableció como figura delictiva, es decir, con pena de privación de libertad, la retención indebida de impuestos cobrados a terceros y no ingresados en Hacienda. Además de esto, se han tipificado las faltas y sus respectivas sanciones.

LA REFORMA FISCAL ANTES DEL 1 DE ABRIL

El Sr. Villar Mir afirmó que lo que dijo en su discurso ante las Cortes en diciembre sigue siendo válido, y que es cierto que es necesario limitar los aumentos salariales para luchar contra la inflación.

Señaló también que cuando el dinero estamos cargando al país, era así, ya que en dos meses se habían perdido tantas horas de trabajo a causa de conflictos como en los últimos cinco años. Señaló que,afortunadamente, la conflictividad era muy inferior en este momento.

Afirmó que nunca había pensado en dimitir, y se refirió a los ceses de los subsecretarios de Hacienda, señor Benzo Mestre, y de Economía Financiera, señor Alvarez Rendueles, como previos por razones de varios tipos. Explicó que el director general del Tesoro, señor Barea Tejero, cesará el viernes con motivo de presentarse a unas oposiciones a cátedra, y que el Sr. Puentes Quintana deja su puesto en el Instituto de Estudios Fiscales para dedicarse al estudio en otro ámbito.

Señaló también que no estaban todavía estimados los gastos que creará el referéndum, y dijo que el anterior costó unos cien millones de pesetas. Dijo también el ministro de Hacienda que es posible, e incluso deseable, una nueva configuración del Gobierno después de las elecciones legislativas.

Por último, señaló que todos los proyectos de ley referentes a la reforma fiscal estarán en las Cortes antes del 1 de abril de 1977.

de la Prensa norteamericana, la Reina Sofía invitará a los representantes femeninos de la misma Prensa. Después de depositar una corona de flores en la tumba del soldado Desconocido en el Cementerio Nacional de Arlington, los reyes de España inauguraron la exposición «Colón y su tiempo», en la que 39 piezas y documentos de la época del descubrimiento de América, entre ellas el primer mapa del Nuevo Mundo, de Juan de la Cosa, son reunidas por primera vez y expuestas en la capital norteamericana.

A continuación, los reyes de España inauguraron una estatua ecuestre de Bernardo de Gálvez, gobernador español de Luisiana, que instrumentó la ayuda española a la independencia norteamericana, y que estará situada ante el edificio del Departamento de Estado norteamericano.

En el citado edificio los reyes asistieron a un almuerzo ofrecido en su honor por el secretario de Estado, Henry Kissinger, y en el curso del cual el Rey presentará un busto de Diego de Gardoqui, primer embajador español en Estados Unidos, obsequio de España.

La Reina Sofía tras el almuerzo irá a la sede de la «National Geographic Society», donde inaugurará una exposición con los restos rescatados del galeón español «Nuestra Señora de Atocha», hundido en 1622 frente a las costas de Florida durante una tempestad.

El galeón español y otros de una flota que se hundió transportaban tesoros que, al correr de los tiempos, se hicieron legendarios.

El alcalde de Washington entregará a sus majestades las llaves de la ciudad, en una ceremonia en la «Blair House», residencia oficial de los soberanos.

Los reyes se trasladarán después al «Kennedy Center», en cuyos jardines inaugurarán otro obsequio de España con motivo del bicentenario de Estados Unidos, una espectacular estatua de Don Quijote de la Mancha, que, en adelante, desafiará imaginarios enemigos mirando hacia el río Potomac, al lado del edificio Watergate.

El Rey de España recibirá en audiencia al vicepresidente de los Estados Unidos, Nelson Rockefeller, antes de acudir, junto con la Reina, a la Embajada de España, donde darán una cena de gala en honor del presidente Ford y su esposa.

Villar Mir señaló la importancia del establecimiento en PALENCIA de la nueva factoría de FASA

(Viene de primera página)

El ministro anunció que, el próximo día 10, presentará el proyecto de ley de actuación económica, que en el mes de junio se publicará el libro blanco sobre la reforma fiscal y que, en el último semestre, se enviará a las Cortes un proyecto de ley sobre concentración y grupos de empresas.

En busca del industrial SECUESTRADO

(Viene de primera página)

El número de secuestradores y de cómo accedieron a la habitación, aunque la versión que más apunta a la realidad es la de la ventanilla que da al acceso del edificio, con ligeras roturas en la madera y sin otro detalle importante que orientara a los investigadores.

Infinidad de telegramas y visitas continuaban llegando al hogar de Eufemio Fuentes, y lo hacen también a la isla paradisíaca de distintos rotativos de la nación, ya que el secuestro ha despertado expectación en todos los medios nacionales e incluso extranjeros.

Respecto al proyecto de ley de actuación económica, el ministro señaló que la ponencia había introducido

modificaciones en lo referente a los tipos impositivos en lujo, sucesiones y transmisiones patrimoniales. Explicó que, en principio, esta ley iba a enviarse como decreto-ley, en el que apareciera pormenorizado cada caso, pero que, al decidirse su envío como proyecto de ley, se había globalizado el gravamen en estos tipos impositivos y que la ponencia ha vuelto a elaborar caso por caso.

Añadió que, efectivamente, se había suprimido la referencia a los diez mil millones de pesetas para subvención de alimentos básicos, debido a que su concesión tiene que ser objeto de otro proyecto de ley y se estimó que no era conveniente repetir la cifra en dos proyectos.

Respecto a este tema, señaló como campos prioritarios en el apoyo a la inversión privada el de la vivienda, las áreas de preferente localización industrial, las acciones concertadas y la construcción naval. Señaló también la importancia del establecimiento en Palencia de una nueva factoría de FASA-RENAULT.

Igualmente se mostró optimista respecto al aumento de las exportaciones, que esperaba fueran superiores en un 10 por 100, en términos

reales, a las de 1975, que habían sido inferiores a las de 1974, estas menos que las de 1973. Añadió que esperaba para 1976 un índice de inflación anual de un tres por ciento.

Afirmó el ministro que el índice del coste de la vida, a fuerza de querer ser transparentes, estaba deformado de un modo pesimista. Explicó que el índice está referido al consumo-tipo de una familia española, pero que los productos que lo integran resultan de una encuesta realizada por el Instituto Nacional de Estadística en 1964 y que la estructura de consumo en la actualidad es otro.

Puso, como ejemplo de esta deformación, el caso del pan y las patatas. La incidencia de estos dos factores en el índice del coste de la vida es de casi un 10 por ciento, cuando está claro que los españoles no gastan el 10 por ciento de sus ingresos en estos dos productos. Entonces, estos dos elementos son los que han creado el problema este año, ya que el aumento del índice del coste de la vida en el primer cuatrimestre fue de un 6,82 por ciento, del que un 2,78 por ciento corresponde a patatas y pan.

En cuanto al proyecto de Ley de Reforma del Impuesto General Sobre la Renta de las Personas Físicas, el Sr. Villar Mir expresó su confianza en que se trate de una ley de dilatada vigencia. Afirmó que la reforma fiscal es una exigencia jurídica ineludible en este país, y señaló que con la nueva ley desaparecerá el I. R. T. P., así como que la nueva ley prevé la publicación de las listas de contribuyentes con el dato de la suma que han entregado a Hacienda.

Respecto al proyecto de Ley de Disciplina Contable y Represión del Fraude Fiscal, señaló que sólo se estableció como figura delictiva, es decir, con pena de privación de libertad, la retención indebida de impuestos cobrados a terceros y no ingresados en Hacienda. Además de esto, se han tipificado las faltas y sus respectivas sanciones.

LA REFORMA FISCAL ANTES DEL 1 DE ABRIL

El Sr. Villar Mir afirmó que lo que dijo en su discurso ante las Cortes en diciembre sigue siendo válido, y que es cierto que es necesario limitar los aumentos salariales para luchar contra la inflación.

Señaló también que cuando el dinero estamos cargando al país, era así, ya que en dos meses se habían perdido tantas horas de trabajo a causa de conflictos como en los últimos cinco años. Señaló que,afortunadamente, la conflictividad era muy inferior en este momento.

Afirmó que nunca había pensado en dimitir, y se refirió a los ceses de los subsecretarios de Hacienda, señor Benzo Mestre, y de Economía Financiera, señor Alvarez Rendueles, como previos por razones de varios tipos. Explicó que el director general del Tesoro, señor Barea Tejero, cesará el viernes con motivo de presentarse a unas oposiciones a cátedra, y que el Sr. Puentes Quintana deja su puesto en el Instituto de Estudios Fiscales para dedicarse al estudio en otro ámbito.

Señaló también que no estaban todavía estimados los gastos que creará el referéndum, y dijo que el anterior costó unos cien millones de pesetas. Dijo también el ministro de Hacienda que es posible, e incluso deseable, una nueva configuración del Gobierno después de las elecciones legislativas.

Por último, señaló que todos los proyectos de ley referentes a la reforma fiscal estarán en las Cortes antes del 1 de abril de 1977.

LA REFORMA FISCAL ANTES DEL 1 DE ABRIL

El Sr. Villar Mir afirmó que lo que dijo en su discurso ante las Cortes en diciembre sigue siendo válido, y que es cierto que es necesario limitar los aumentos salariales para luchar contra la inflación.

Señaló también que cuando el dinero estamos cargando al país, era así, ya que en dos meses se habían perdido tantas horas de trabajo a causa de conflictos como en los últimos cinco años. Señaló que,afortunadamente, la conflictividad era muy inferior en este momento.

Afirmó que nunca había pensado en dimitir, y se refirió a los ceses de los subsecretarios de Hacienda, señor Benzo Mestre, y de Economía Financiera, señor Alvarez Rendueles, como previos por razones de varios tipos. Explicó que el director general del Tesoro, señor Barea Tejero, cesará el viernes con motivo de presentarse a unas oposiciones a cátedra, y que el Sr. Puentes Quintana deja su puesto en el Instituto de Estudios Fiscales para dedicarse al estudio en otro ámbito.

Señaló también que no estaban todavía estimados los gastos que creará el referéndum, y dijo que el anterior costó unos cien millones de pesetas. Dijo también el ministro de Hacienda que es posible, e incluso deseable, una nueva configuración del Gobierno después de las elecciones legislativas.

Por último, señaló que todos los proyectos de ley referentes a la reforma fiscal estarán en las Cortes antes del 1 de abril de 1977.

Respecto al proyecto de ley de actuación económica, el ministro señaló que la ponencia había introducido

En busca del industrial SECUESTRADO

(Viene de primera página)

El número de secuestradores y de cómo accedieron a la habitación, aunque la versión que más apunta a la realidad es la de la ventanilla que da al acceso del edificio, con ligeras roturas en la madera y sin otro detalle importante que orientara a los investigadores.

Infinidad de telegramas y visitas continuaban llegando al hogar de Eufemio Fuentes, y lo hacen también a la isla paradisíaca de distintos rotativos de la nación, ya que el secuestro ha despertado expectación en todos los medios nacionales e incluso extranjeros.

Respecto al proyecto de ley de actuación económica, el ministro señaló que la ponencia había introducido

modificaciones en lo referente a los tipos impositivos en lujo, sucesiones y transmisiones patrimoniales. Explicó que, en principio, esta ley iba a enviarse como decreto-ley, en el que apareciera pormenorizado cada caso, pero que, al decidirse su envío como proyecto de ley, se había globalizado el gravamen en estos tipos impositivos y que la ponencia ha vuelto a elaborar caso por caso.

Añadió que, efectivamente, se había suprimido la referencia a los diez mil millones de pesetas para subv

PALENCIA, ante la «feria chica»

PROGRAMA DE FESTEJOS DEL 4 AL 6 DE JUNIO, EN LOS «JARDINILLOS»

JUEVES, DIA 3:

A las 10.30 horas. Dará comienzo la feria con una gran tronada piro-técnica. Salida de gigantes y cabezudos precedidos de la Banda Municipal de Música que recorrerá las principales calles de la ciudad. A las 13 ho-ras. Concierto de la Banda de Música en la Plaza Mayor. A las 19 ho-ras. En el Pabellón Municipal de Deportes. Torneo de Balonmano. Primer partido Club Balonmano Carrion contra Trapa de Dueñas. Segundo par-tido. Sangar de Venta de Baños contra Juventud de Palencia. A las 22 ho-ras. Quema de una bonita colección de fuegos aéreos en la explanada del Paseo del Salón.

VIERNES, DIA 4:

A las 12 horas. Inauguración de la VI Exposición de Maquinaria Agrí-cola, por las autoridades provinciales y locales, en los Jardiniillos de la Estación. A las 13 horas. Concierto de la Banda de Música en la Plaza Mayor. A las 19.30 horas. En el Pabellón Municipal de Deportes. partido de baloncesto entre los equipos de Selección Universitario Valladolid e Independiente de Palencia. Segundo partido: encuentro de tenis, un partido de simples y un doble entre destacados jugadores palentino. A las 22 ho-ras. En el Auditorium del Salón, actuación del conjunto palentino «Los Yodis».

SABADO, DIA 5:

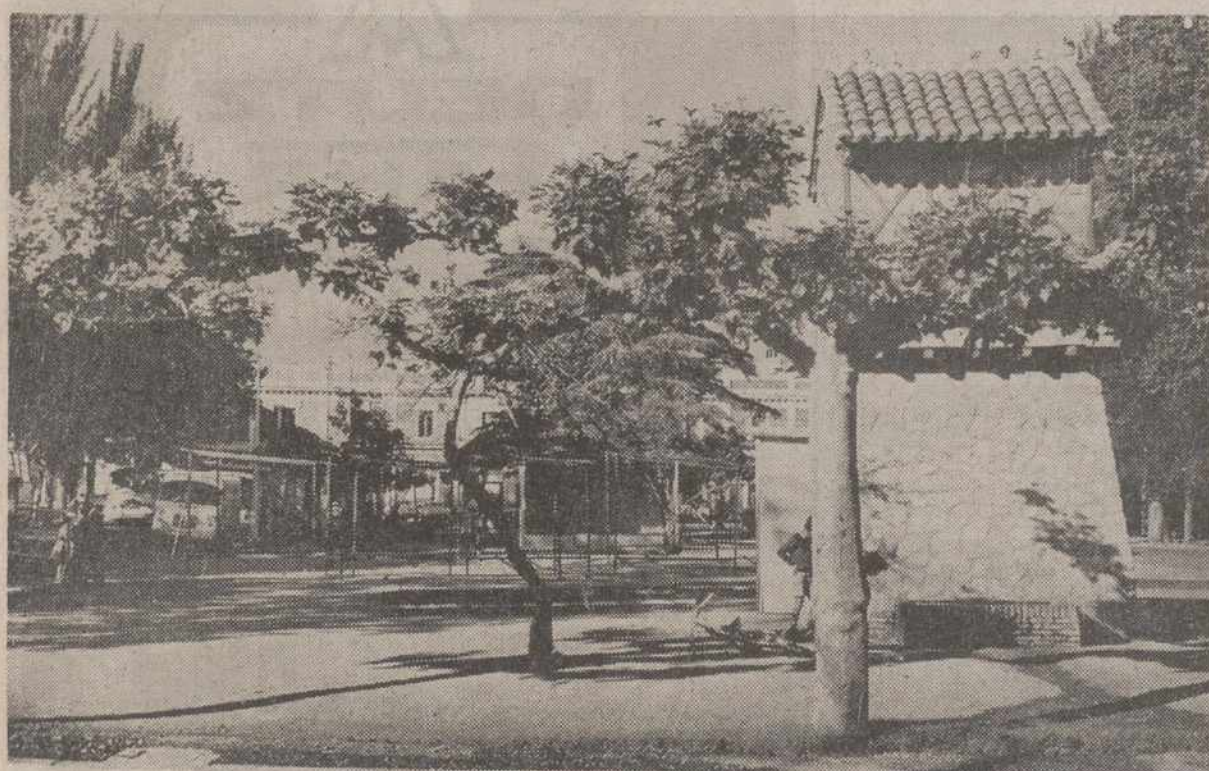
A las 10 horas. Gran gymkana de tractoristas, con participación de toda la provincia (junto a los Jardiniillos de la Estación). A las 11 ho-ras. En el Pabellón Municipal de Deportes, primera parte, partido de volley-ball (balonvolea) entre los equipos de Club Deportivo Universitario y Juventud de Palencia, segunda parte: final del torneo de balonmano. A las 12.30 horas. Interesante pugilato de cuerdas infantiles en el Parque del Salón. A las 13 horas. Concierto de la Banda de Música en la Plaza Mayor. A las 15.30 horas y hasta las 18 ho-ras. «I Concentración Nacio-nal Motociclista» en la Plaza Mayor. A las 17 ho-ras. En el Campo de la Juventud, torneo de rugby, primer partido: San Juan Evangelista contra Escuela de Ingenieros Técnicos Agrícolas. Segundo partido: San José de Valladolid contra Club Deportivo Universitario. A las 17.30 ho-ras. «I Trofeo Ferias», carrera ciclista, salida carretera de Vinalta, meta frente a Pabe-lón de Deportes. A las 18.30 ho-ras. En el Pabellón Municipal de Deportes, concurso de platos típicos palentinos. Entrega de trofeos sobre las 20 ho-ras. A las 19.30 ho-ras. Llegada a Palencia del III Rallye de Coches Anti-guós, Madrid-Palencia «Ruta del Románico», participan 25 coches, apar-camiento Plaza Mayor. A las 20.30 ho-ras. Teatro de marionetas en el Auditorium del Salón.

DOMINGO, DIA 6:

A las 10 horas. Salida del III Rallye de Coches Antiguos. Recorrido: Palencia, Paredes de Monte, Santa Cecilia, Ampudia, Torremormojón, Villamartin, Villoldo, Villalarga, Frómista, Monzón, Palencia. Hora de Llegada a las 19.30. Plaza Mayor. A las 10 ho-ras. «Subida al Monte El Vie-jo». Campeonato de Castilla de Automovilismo. A las 10.30 ho-ras. Dianas a cargo de la Banda de Música. A las 12 ho-ras. Concurso de «Perros de Muestra», en el Prado de Valderrobledo, participan perros de Bilbao, Vitoria y Palencia. (Salida de autobuses «Puente Mayor», a las 11.30 ho-ras). A las 12 ho-ras. Final del torneo de rugby en el Campo de la Juventud. A las 12.30 ho-ras. En el Pabellón Municipal de Deportes «Gym-nasia Rítmica Deportiva» por la Escuela de Deportes de Valladolid. A las 19.30 ho-ras. En el Pabellón Municipal de Deportes, concierto extraordi-nario de Música Española, por la Banda Municipal de Música. A las 23 ho-ras. En el Auditorium del Salón, actuación del conjunto palentino «Los Yodis». A la 1 de la madrugada. Quema de una gran traca que pondrá fin a la feria.

Palencia y junio 1976.
V. B.º: El alcalde, José María Garrachón Juárez.—La Comisión de Fomento y Deportes, Luis Delgado Delgado, Gerardo Cisneros y Juan José Anaya.

Al pie de la entrañable estampa del «PALOMAR» Tecnología para la agricultura



Ahora se han cumplido los cincuenta años de existencia del palomar de los Jardiniillos. De aquella primavera de 1926 hasta ahora su entrañable imagen se ha convertido casi en una «postal» palentina. «Imagen menor», si se quiere, pero abierta, con el vuelo de las palomas a todas las presencias y juegos de los «chiguitos» durante generaciones.

Felices palomas las de los Jardiniillos, a las que ni siquiera en los tiempos difíciles, cuando las cartillas del racionamiento, les faltó la mano amiga con pan. Muchos niños palentinos aprendieron a dar sus primeros pasos tratando de sorprender el vuelo de las palomas.

Ahora los Jardiniillos se han abierto para la VI Feria de la Maquinaria Agrícola. Las palomas pondrán quietud a sus vuelos, monedadas por la presencia de la técnica. Es el signo de los tiempos.

Máquinas para el campo y para la esperanza. Algún día alguien escribirá la historia de nuestra agricultura, inculso en su periplo humana, tomando como base la presencia de las máquinas. Arrancando del arado roma-no, hasta los más modernos artilugios de la técnica.

Si ahora se han cumplido los 50 años del palomar, hace 25 la Cámara Oficial Sindical Agraria, contemplando el sentido realista y empírico de nuestros labradores, creó «un servicio de trillo». Con la fórmula no solamen-te se ayudaba a los agricultores en esa lucha contra el reloj que es la recolección, sino que se les demostraba palpablemente las excelencias de las máquinas para hacer más llevadero tan arduo trabajo.

Primeramente, luego a mayor ritmo, fueron entrando las máquinas en nuestros campos. «Espantando» a las mulas y a las yuntas de bueyes. Hubo una época que podría ser recordada como la «revolución del tractor».

En fin la Feria de la Maquinaria Agrícola de Palencia está ya aquí, en los Jardiniillos, a la vera misma del entrañable palomar. Una estampa de ayer para una presencia de hoy. — (Foto LUIS).

VI Feria de la Maquinaria Agrícola

La raíz campesina de Palencia está pidiendo la consolidación de esta exposición ferial

Vamos por la sexta. Del 4 al 6 de este mes de junio se celebra en Palencia la VI FERIA DE LA MAQUINARIA AGRICOLA, convocada por el Ayuntamiento de Palencia y contando para llevar-la a buen puerto con la inestimable colaboración de prestigio-sas firmas, cuyas representacio-nes entre nosotros siempre se volcaron para que la Feria fuese escalando las cotas de prestigio de efectividad, que como objetivo los organizadores se marcaron.

Nació la Feria tímidamente; también con tremenda ilusión al mejor servicio del campo. Poco a poco se fue consolidando. El año último, quizás por no mentir al refranero de que «no hay quinto malo», la feria alcanzó un claro y señalado éxito. Al menos, en su presentación y aparato externo. Muchas máquinas, excelentes má-quinas. Los conspicuos la aplica-ron ya el calificativo de «Feria nacional». El espacio imponía li-mitaciones, desde luego, pero los entendidos aseguraban que en Palencia era dado ver tan buenas máquinas e innovaciones técni-cas como en cualquier otra feria del país.

Digamos también que la FERIA

DE LA MAQUINARIA AGRICOLA rescató para nuestra «feria chi-ca» tradicional los perfiles de in-terés, que parecían irremediab-lemente perdidos. La provincia en-tera, las gentes campesinas, se daban cita en los espacios del Salón para ver y conocer las má-quinas. A través de la Feria era clara la atracción de la ciudad sobre el campo. Palencia se con-vertía en una fiesta.

Ahora vamos por la sexta feria. Al final el balance nos dirá si he-mos retrocedido, como se sospe-cha.

¿Por qué los temores? Las ra-zones son varias. En primer lugar, porque los fabricantes palentinos de maquinaria agrícola —salva-das sean las excepciones de rig-or— carecen de entidad sufi-ciente, como para que sobre ellos descansen el interés de una feria, que se pretende ambiciosa; no olvidemos tampoco que las repre-sentaciones comerciales de firmas y marcas nacionales e interna-cionales, según declaran, no en-cuentran en la Feria el aliciente mercantil, que les compense de los gastos, dedicación y sacrificio, que su participación les exige. Parecen, además, que estos pro-blemas quedan agrandados con el cambio de emplazamiento, pues las posibilidades son abruma-damente superiores en el Salón, que en los Jardiniillos. Nosotros no entramos ahora en las razones que esgrimen los partidarios y de-tractores de uno u otro empla-zamiento. Lo cierto es que VI FE-RIA DE LA MAQUINARIA AGRI-COLA se va otra vez a los Jardi-nillos; si el Salón era la pieza noble de la ciudad, los Jardi-nillos apenas si pasan de ser el portal.

Se habla de un catálogo de no menos de 30 expositores. Pudie-ran ser bastantes, a tenor del es-pacio de que disponen, si se pro-cura poner énfasis en la selec-

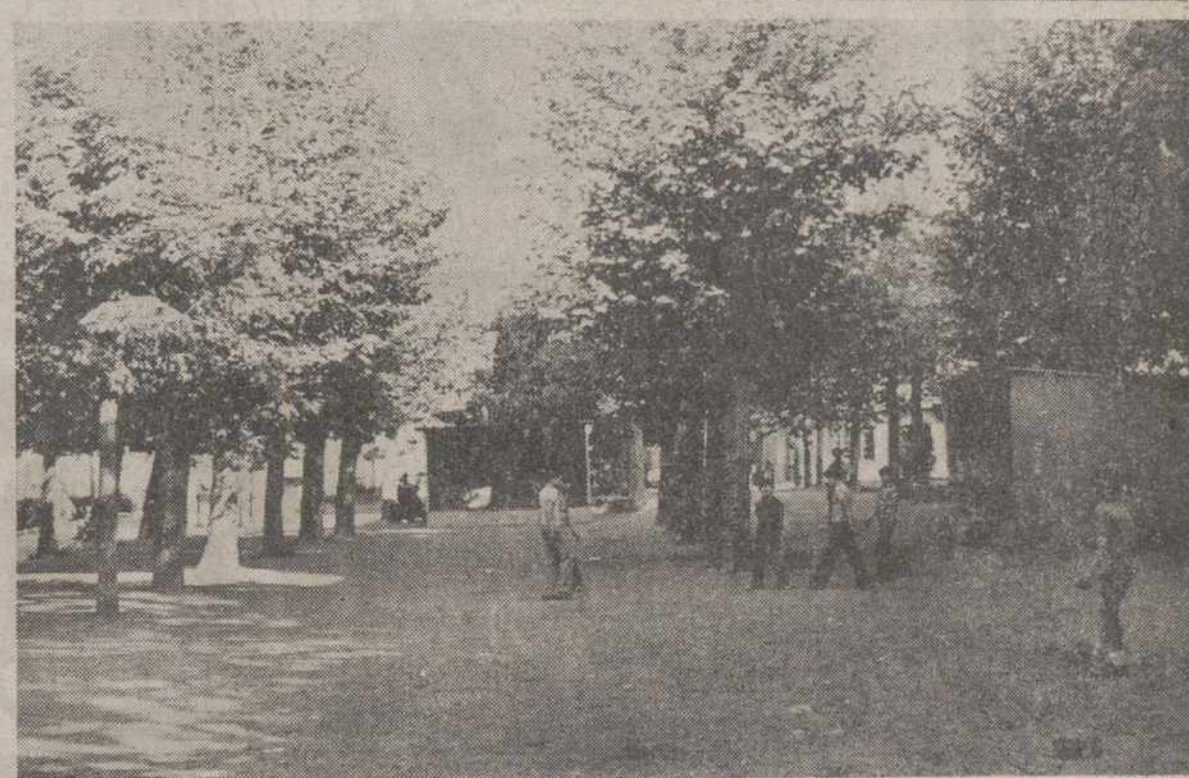
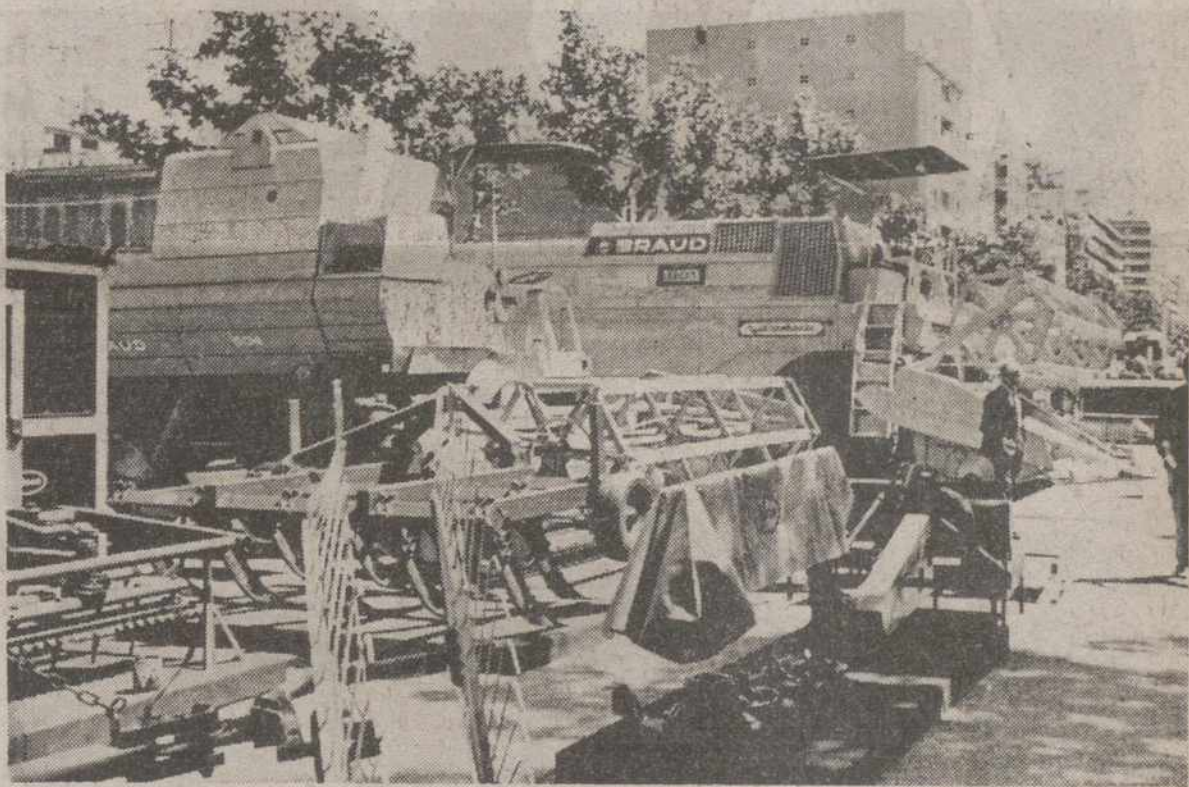
ción de la maquinaria concurren-te y de los implementos presen-tados. Como novedad, por otra parte tan oportuna como intere-sante, en la propaganda se habla de un capítulo ferial especial-mente destinado a maquinaria para el cultivo de la remolacha. Tiene la remolacha tanta am-bientación como porvenir en los regadíos regionales, pero el ca-

pítulo de la mecanización no ha avanzado tanto, como fuera de desear.

Va a comenzar, pues la Feria en cierto tono regresivo. Su ce-lebración —así van planteadas las cosas— interesa más a la ciu-dad, al Ayuntamiento, que a los fabricantes y representantes de maquinaria. Sería una pena en-trar en el tobogán de la marcha

atrás. Palencia es campesina por los cuatro costados y en modo al-guno es lícito permanecer indife-rentes ante el hecho de salvar o abandonar la Feria de la Ma-quinaria Agrícola. Estamentos hay en la ciudad, donde se debe en-carar el problema cuanto antes y ver la fórmula capaz de armo-nizar intereses, salvar la Feria y consolidarla.

Un capítulo vital La mecanización del campo



Porque Palencia es campesina, preocupa el futuro de la Feria de la Maquinaria Agrícola. Para muchos es simplemente una curiosidad; para otros reúne mayores intereses. Algunos comienzan a volverla la espalda... La Feria «arrancó» hace años con mucha fuerza. Luego se fue consolidando. No nos engañemos: tras el «boom» del año pasado ha entrado en una etapa de oscuramiento, que mucho quisiéramos que resultara transitoria.

Dos imágenes, dos afirmaciones: arriba, la Feria antes, cuando era realmente una «muestra» de máquinas para el campo. Abajo, la Feria ahora. Un aclaración urgente: la fotografía está tomada cuando la VI Feria co-menzaba a montarse; es decir, su realidad no es tan desoladora. En cualquier caso, habrá que poner mucha imaginación en la tarea para que «nuestra» Feria de la Maquinaria Agrícola no se nos acabe de pronto.

(Fotos LUIS)

Fiestas locales de PENTECOSTES

LA CAJA RURAL



está presente en la
**VI Exposición de
Maquinaria Agrícola
de Palencia 1976**

**Unpirataal
abordaje:**

El "Garrapatillo" de los cereales

"Vida y milagros" de este temible insecto Saliendo de los "cuarteles de invierno", con los calores arrasa los más prometedores sembrados

(La Dirección General de la Producción Agraria del Ministerio de Agricultura a través de su Servicio de Defensa contra las Plagas, ha publicado un interesante trabajo sobre el "garrapatillo", que ampliamente recoge los datos en estas páginas, dedicadas al campo y a los campesinos.)

Desde antiguo los agricultores conocen los daños ocasionados por las chinches en los cultivos de cereales. Dichos daños son debidos a la acción de diversos insectos pertenecientes a los géneros Eurygaster y Aelia. En tanto que en Iran, Turquía y otros países del Mediterráneo Oriental abundan el primero de ellos, en Marruecos y España el principal problema lo constituyen los Aelia. No obstante, en los ataques, se detecta con frecuencia la presencia de algunos Eurygaster, cuya biología y da-

ños en los cereales son análogos a los producidos por aquéllos.

Los Aelia reciben distintos nombres vulgares según las regiones. Así en Aragón se denomina al insecto "garrapatillo"; en Castilla la Vieja se le conoce con este mismo nombre y también con los de "parpaja" y "cazatrillo"; en Andalucía se le llama "paulilla".

Al Eurygaster se le denomina "Sampedrito" en Castilla la Vieja y "Paulillón" en Andalucía.

DANOS

En España los insectos ocasionan con sus picaduras dos tipos de daños: Picadura en caña por los adultos invernantes con ulterior secado de la espiga. Picadura en los granos por las larvas y adultos de la nueva generación, con disminución del peso espe-

cífico, y sobre todo, en el caso del trigo, con deterioro de la calidad, pues el insecto, al picar, inyecta en el mismo una enzima proteolítica que posteriormente se difunde en la masa de harina, provocando la destrucción del gluten.

Un porcentaje bajo de granos picados (4,5%) es suficiente para inhabilitar una partida a efectos de panificación.

La mezcla de granos en las labores de recolección y en el almacenamiento agrava el problema, puesto que los granos picados procedentes de un foco de larvas que han atacado a un porcentaje altísimo (próximo al 100%) inutiliza o deteriora una partida considerablemente mayor.

Asimismo el ganado llega incluso, en caso de ataques fuertes, a rehusar los piensos procedentes de estos granos, debido al desagradable olor carac-

terístico que estos insectos comunican al grano.

La valoración de estos daños es muy difícil y su cuantía depende de los años y regiones según la intensidad del ataque, pudiendo estimarse para el conjunto nacional, en más de 1.000 millones de pesetas anuales las pérdidas ocasionadas por los ataques de las chinches de los cereales.

DESCRIPCION

Las chinches son insectos que pertenecen al orden de los Hemipteros y son varias las especies de las mismas que atacan a los cereales.

El aparato bucal de todos estos insectos es picador-chupador y van provistos de dos partes de alas, el primero de los cuales endurecido en su base.

El dimorfismo sexual no es muy acusado. No obstante, pueden distin-

guirse fácilmente los machos de las hembras, observando la parte posterior del abdomen, ya que mientras éstas lo tienen redondeado aquéllos lo tienen truncado.

Pasan por cinco estados larvarios, hasta alcanzar el estado adulto, desarrollando las alas en este último.

En Castilla la Vieja y Aragón la especie dominante es la Aelia rostrata, de 10-12 mm. de longitud en su total desarrollo y de color pajizo; su cabeza es triangular, terminada en pico de color amarillo claro. El abdomen amarillo con pintas negras.

En Andalucía las más frecuentes son Aelia acuminata y Aelia germanica (Sampedrito o Paulillón), que son mayores que los anteriores y con el escudo muy grande, ligeramente redondeado hacia afuera y tan largo o más que el abdomen.

CICLO BIOLÓGICO

Tanto los Aelia como los Eurygaster son insectos migratorios, esto es, seres cuya vida se desarrolla en diferentes lugares, claramente diferenciados según la época del año.

Invernación: Pasan el invierno en forma de adulto y en estado de letargo, situándose en zonas montañosas y grandes páramos con altitudes que oscilan entre 600 y los 1.500 m. El paisaje invernal castellano se caracteriza, generalmente, por constituir un inmenso páramo mientras que el andaluz es montañoso.

Sin embargo, no todos los insectos se localizan en estas zonas, ya que existe un pequeño número de individuos, los más débiles o los más sedentarios, cuyo período invernal transcurre en lugares muy próximos a los sembrados donde realizan su ataque.

Se refugia en la base de ciertas plantas espontáneas, abundantes en las distintas zonas invernales. Así, en Castilla, las plantas que sirven más frecuentemente de cobijo a los insectos son: gayubas, hierbabuena, urces y carquejadas, mientras que en Andalucía, la planta dominante es la aluaga y de menor importancia, el esparto, la triguera, el sintro de pastor y otras.

El insecto, en esta época invernal, busca lugares fríos pero protegidos de las oscilaciones térmicas, ya que elevaciones bruscas de temperatura producen avivamientos momentáneos que se traducen en una pérdida de grasa y en consecuencia, de energía, lo cual les hace más vulnerables a los agentes externos.

A medida que las temperaturas van siendo más altas, los insectos inician una cierta fase de actividad, realizando pequeños desplazamientos a las partes aéreas de las plantas-huésped, e incluso, algún vuelo corto aunque vuelan a "sembradurarse" cuando desciende la temperatura, durante las noches y días fríos.

Emigración: Cuando la temperatura sobrepasa los 22° C durante varias horas, se produce la emigración. Esta puede ser más o menos escalonada según sean las condiciones ambientales, siendo frecuente en Andalucía una emigración distribuida a lo largo de un mes, que en el año 1974 coincidió con abril y los quince primeros días de mayo, mientras que en Castilla la Vieja, suelen realizarse los vuelos en masas importantes, en un plazo que normalmente coincide con la segunda década de mayo.

Invasión: La fase de invasión abarca el período comprendido entre la llegada de los insectos a los sembrados y el retorno de éstos a los cuarteles de invierno o zonas invernales. En dicha etapa tiene lugar la reproducción de la especie y la evolución de las larvas hasta la transformación en individuos adultos. Es, también, el momento en que el insecto causa los daños a los cultivos. Durante esta época, los insectos parecen concentrarse para pasar la noche, posiblemente para defenderse de las frías temperaturas nocturnas. Al salir el sol, al mismo tiempo que comienzan a disgregarse, ascienden por las cañas de los cereales, situándose en la parte alta de las espigas.

En las horas de fuerte calor, generalmente a mediodía, suelen descender a la base de la caña, para refugiarse de una insolación excesiva. A esta misma hora, parte de los insectos realizan vuelos, mientras que el resto, permanece en dicha zona baja, o bien cobijados entre las grietas del terreno. Posteriormente, una vez transcurridas estas horas más calurosas, vuelven a ascender, permaneciendo en las partes altas del cereal hasta la puesta del sol. En este momento descienden, una vez más, a la base de la caña.

Los días de lluvia, viento, o de temperaturas bajas, se refugian, también, en esta zona de la base de la caña, donde se encuentran más protegidos. Asimismo, ante la presencia humana, suelen esconderse en el lado opuesto al peligro y en ocasiones, se dejan caer al suelo.

Los primeros ataques se verifican sobre trigos muy adelantados y en ocasiones sobre centenos, en tierras frescas o en vaguadas con cierta humedad. Este ataque lo realizan concentrándose en focos de extensión y densidad variable, realizando cada insecto varias picaduras al día. Una densidad de 2 a 4 garrapatillos por metro cuadrado debe considerarse indicadora de la necesidad de un tratamiento.

Después de una fase de recuperación, que oscila entre 2 y 15 días, según las condiciones climatológicas, comienza el acoplamiento. Los Aelia son insectos susceptibles de acoplarse varias veces en su vida, lo que explica el amplio período de tiempo en que pueden observarse en este estado.

A los pocos días, comienzan a verse las puestas depositadas preferentemente sobre superficies estrechas, tales como las hojas secas de la base de los cereales, tallos de gramíneas adventicias, restos de pajas, etc. Sin embargo, en caso de grandes aglomeraciones, también se efectúan sobre piedra caliza, e incluso, sobre el propio suelo.

Suelen presentarse en dos filas de cinco a seis huevos cada una, dispuestos a tresholillo. En ocasiones se yuxtaponen varias puestas, formando grandes masas de huevos, lo que es frecuente en casos de graves invasiones, dificultándose lógicamente la eclosión de los huevos más escondidos.

Los huevos de Aelia tienen forma de tonel y son de color pajizo que va adoptando una tonalidad más os-

cura a medida que avanza el período de incubación. Por el contrario, los de Eurygaster son más redondeados y de color verdoso.

La fecundidad de estos insectos es muy elevada, habiéndose observado que una hembra de Aelia pone de 200 a 400 huevos por término medio. Estas puestas las realiza escalonadamente, coincidiendo insectos adultos con otros en diversos estadios larvarios.

Las larvas, en los primeros estados, permanecen agrupadas alrededor de la puesta, e incluso, se reúnen en de varias puestas para formar una sola colonia. A medida que avanza el desarrollo larvario se van dispersando en busca de alimento. En todo caso este desplazamiento es relativamente pequeño, ya que las larvas aparecen desarrolladas hasta el último estado larvario.

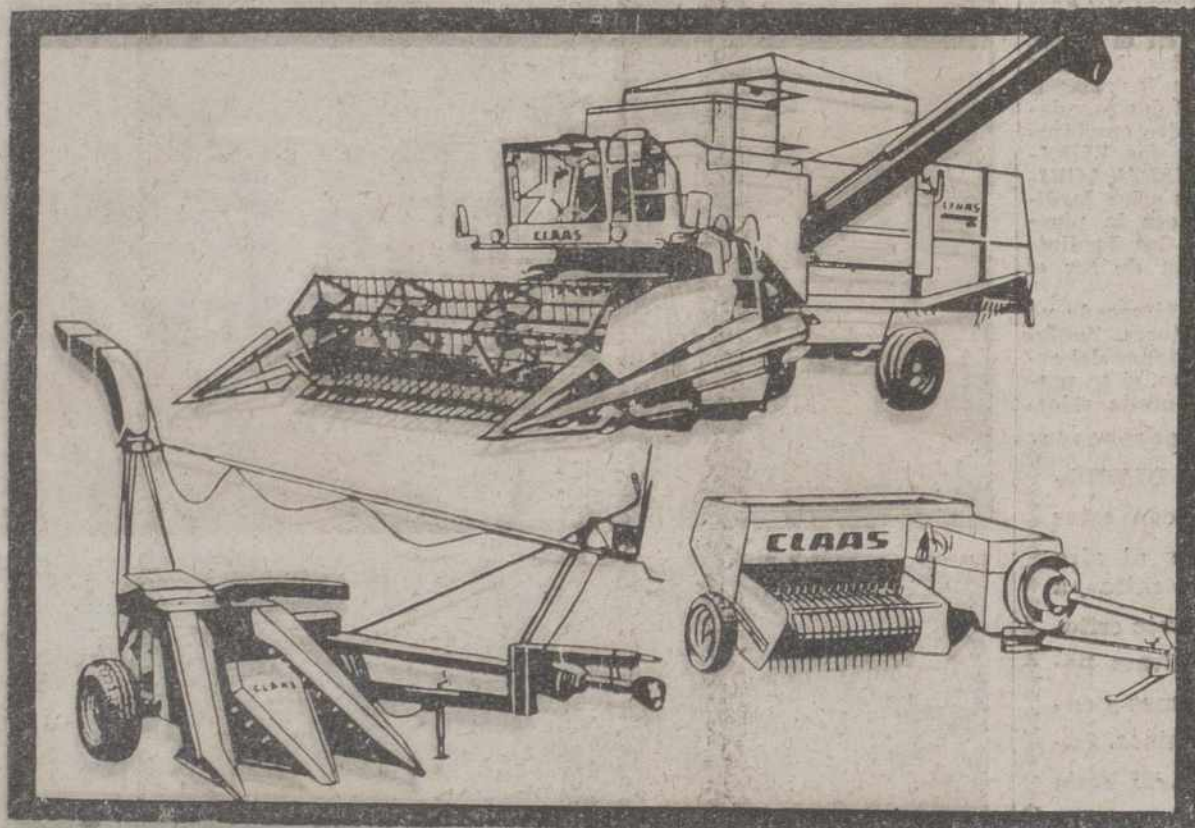
Durante esta época, el insecto permanece agrupado alrededor de la puesta, e incluso, se reúnen en de varias puestas para formar una sola colonia. A medida que avanza el desarrollo larvario se van dispersando en busca de alimento. En todo caso este desplazamiento es relativamente pequeño, ya que las larvas aparecen desarrolladas hasta el último estado larvario.

La duración entre la llegada de los primeros insectos invernantes y la retirada, bien a los cuarteles de invierno, bien a las marismas, en Andalucía, es aproximadamente de tres meses.

Retorno desde los sembrados: De nuevos adultos, una vez efectuada la recolección, emprenden el retorno que, en Castilla la Vieja, es directo volviendo nuevamente a los lugares de invernación, para entrar casi seguidamente en letargo, a pesar de que las temperaturas aún siguen siendo altas. Observamos, pues, que hay una sola generación.

CLAAS

En la VI Exposición
de Maquinaria
Agrícola de Palencia



- **EMPACADORAS:**
- **COSECHADORAS:**
- **MATERIAL DE FORRAJE:**
- **TRACTORES UTB:**
- **Cosechadoras de Remolacha «STOLL»:**



Invitamos
a que vean
los modelos
expuestos
en la
VI EXPOSICION
DE
MAQUINARIA
AGRICOLA
en los Jardines
de la
Estación.

CONCESIONARIO EN PALENCIA:

TALLERES MADRID

Avda. de Cuba (Poligonillo Industrial) Teléfono - 723599

COMERCIAL MADRID

MAQUINARIA AGRICOLA

María Molina, 3 (Plaza) - Teléfono 722199



Distribuidor para Palencia

OVLAC

Modesto Lafuente 10 Teléfono 72-14-29

AUTOMOVILES
Sanse
COMPRA VENTA

DISPONEMOS DE UNA GAMA COMPLETA DE MARCAS Y MODELOS

MARIA DE MOLINA, 2. (Frente Garaje Roldán)
Teléfono. 7 20 189 — PALENCIA

Hacia la formación básica del futuro agricultor

Los planteles de Extensión Agraria

De 2.847 jóvenes participantes en 1965 se pasó en 1975 a más de 42.000

El progreso de la agricultura demanda el concurso de jóvenes bien capacitados que aporten, con ilusión e iniciativa, un espíritu renovador tanto a la empresa como a la vida rural. En el futuro, no podrá prosperar en el sector agrario quien no haya recibido previamente una capacitación profesional adecuada.

Por eso, es necesario que todos los jóvenes que quieran dirigir sus pasos hacia la agricultura reciban una capacitación, al menos de primer grado, que les ponga en condiciones de abordar con eficacia la resolución de sus problemas profesionales.

Este primer nivel de capacitación

deberá realizarse, y de hecho se está realizando, en el seno de la familia, basándose precisamente en las enseñanzas en los problemas y actividades de la explotación familiar, y actuando en el proceso educativo en íntima colaboración con los padres, que son quienes, generalmente, han de abrir el futuro a sus hijos, cediéndoles gradualmente responsabilidades en la gestión de la empresa.

Esta labor de capacitación de primer nivel se viene realizando a través de los Planteles de Extensión Agraria y de los Centros comarcales de Capacitación Agraria de primer grado, incorporados al sistema educativo general.

Pero no basta con esto. Es necesario que los jóvenes tengan la oportunidad de conocer modernos sistemas y medios de producción, siguiendo en las Escuelas de Capacitación enseñanzas profesionales de un segundo nivel como las que alcanzan en los cursos de Jefe de Explotación, de capacitados especializados o de Formación Profesional de segundo grado.

En el año 1975 continuó aumentando el número de jóvenes incorporados a los Planteles. Las cifras relativas a la evolución durante el último decenio, muestran el crecimiento de los mismos.

Año	Planteles	Jóvenes participantes
1965	112	2.847
1966	302	6.432
1967	438	12.086
1968	738	16.557
1969	1.096	23.052
1970	1.291	26.910
1971	1.401	29.416
1972	1.545	33.109
1973	1.699	35.893
1974	1.858	40.908
1975	1.953	42.221

Las enseñanzas desarrolladas en los Planteles persiguen la formación básica indispensable del futuro agricultor y ama de casa rural, sin separar a la familia y permitiendo simultáneamente el trabajo con la enseñanza, de forma que pueda continuar contribuyendo al sostenimiento de aquella al propio tiempo que potencia al máximo la integración del alumno en la explotación familiar.

Los alumnos realizan tareas completas de producción animal y vegetal, según proyectos que son elegidos, concebidos, realizados y evaluados por el propio alumno. También existen proyectos de grupo que desarrollan el hábito de colaboración y ponen de manifiesto las ventajas del esfuerzo solidario.

Los alumnos se inician en la gestión de las explotaciones y llevan su propio registro en los que reflejan los pormenores de su trabajo en la explotación.

Articulado con la experiencia que los alumnos van obteniendo en el desarrollo de estas tareas y en su actividad en el seno de la familia, se establece un programa de lecciones teórico-prácticas dirigidas a proporcionar los conocimientos de base que aseguran su formación.

El planteamiento de los problemas, la recogida y discusión de los datos al análisis de las posibles alternativas para su resolución y la comprobación y valoración de las decisiones adoptadas, da lugar al programa de actividades.

Un aspecto que se cuida especialmente es el desarrollo de la capacidad de expresión de los alumnos. Por ello, además de los coloquios y discusiones que se suscitan en las actividades de aula, se organizan frecuentemente demostraciones y charlas en las que los jóvenes tienen oportunidad de presentar en público los resultados de sus trabajos y los conocimientos adquiridos.

PROYECTOS FINALIZADOS EN 1975	
De producción vegetal	23.222
De producción animal	15.881
Forestales	1.831
De economía doméstica	17.021
Tareas colectivas	2.552

Los jóvenes de los Planteles han desarrollado y desarrollado actividades culturales, entre las que cabe destacar las siguientes:

Demostraciones y charlas ante la comunidad	2.050
Exposiciones	1.651
Organización y participación en concursos	1.590
Vías y excursiones colectivas	4.352

Asimismo, diversos grupos de jóvenes de Planteles han tenido oportunidad de organizar viajes al extranjero en régimen de intercambio con jóvenes agricultores de otros países europeos.

El desarrollo de estos viajes lleva consigo un importante método de enseñanza, puesto que en primer lugar los jóvenes han de realizar una intensa labor investigadora a fin de conocer las características socio-económicas del país que van a visitar; seguidamente, se distribuyen respon-

sabilidades para ir recogiendo cuantos detalles y circunstancias observan en las explotaciones que visitan, con objeto de, finalmente, celebrar reuniones con su comunidad o con jóvenes de otros Planteles, a los que dan a conocer y con los que estudian los pormenores de su experiencia.

Como ya viene siendo habitual, un grupo de jóvenes de Planteles participó en el XVI Rally Europeo de jóvenes agricultores y Clubs 4-H, que este año tuvo por escenario Noruega, al que concurrieron jóvenes de 16 países, integrando, en esta ocasión, la representación de los Planteles de España un grupo mixto de cuatro jóvenes de la región de Levante.

Constituye una experiencia muy positiva para los jóvenes la participación en estos certámenes en los que se promueven situaciones de convivencia e intercambio de criterios a nivel internacional, al mismo tiempo que se desarrollan competencias que brindan a cada participante la oportunidad de demostrar sus conocimientos, capacidades y destrezas en ejercicios relacionados con la naturaleza, la agricultura y el medio rural, fomentando el espíritu de equipo.

En el mes de marzo se celebró el IV Día Forestal Mundial, conmemoración que va ganando adentes efetras año. La urgente necesidad de

crear y difundir una conciencia colectiva sobre el interés que tiene la defensa y el fomento de la riqueza forestal, tanto en el orden económico como en el de la salvaguardia del medio ambiente, ha constituido un importante objetivo de los jóvenes de los Planteles, CECAS, Grupos Escolares e Institutos de Enseñanza Media del medio rural, que han desarrollado diversas actividades tendientes a la consecución de este objetivo, tales como organización de concursos fotográficos, charlas, proyección cinematográfica, promoción de plantación de especies forestales, concursos sobre la naturaleza, etc.

En ocasiones, han sido los propios jóvenes los promotores directos de las acciones resultantes, en otras, han sido los agentes de Extensión Agraria y, en otras, ha sido necesario adiestrar a maestros, educadores, colaboradores y líderes, con el fin de provocar un importante efecto multiplicador.

El resumen estadístico de esta actuación es el siguiente:

Reuniones	13.636
Demostraciones	1.205
Visitas a fincas	5.349
Consultas	11.870
Publicaciones distribuidas	87.121

Con ocasión de la X Feria Internacional del Campo, jóvenes de 27

Planteles de Extensión Agraria reaccionaron, en el auditorio del Pabellón del Ministerio de Agricultura, demostraciones de técnicas agrarias o domésticas, que finalizaban con un coloquio abierto a la participación del público asistente. Al margen de los premios otorgados en este Concurso de demostraciones, debe resaltarse el alto grado de formación y entusiasmo de que hicieron gala todos los participantes.

Durante el año 1975 se celebró el I Concurso Nacional de Planteles de Extensión Agraria, convocado por el Ministerio de Agricultura a través de la revista "Plaza Mayor", con el fin de crear estímulos a los Planteles que con una adecuada capacitación profesional de sus miembros están demostrando, con su actuación, el más alto espíritu de superación y realizando un mayor esfuerzo para la mejora de la agricultura y de las condiciones de vida de la comarca.

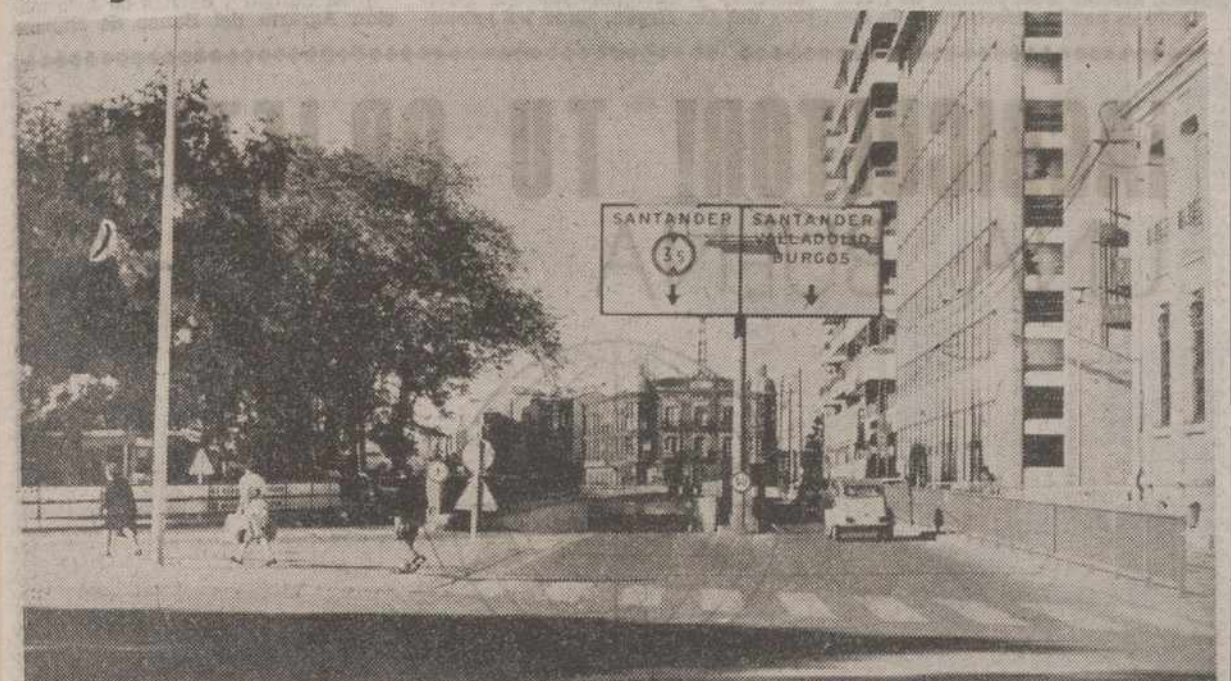
Tras superar las fases provinciales y regionales, accedieron a la fase nacional 11 Planteles y, según criterio del tribunal calificador, del que formaban parte tres jóvenes de Planteles, el fallo del concurso fue el siguiente:

Primer premio: Plantel de Epila (Zaragoza).

(Continúa en la página siguiente)

Estampas de la ciudad

Importante logro urbanístico



Palencia tiene ante sí un descomunal reto urbanístico: trazar de nuevo sus calles. Nada de recomponerlas. Tarea larga y costosa, que va a desvelar muchos apacibles sueños.

Como un exponente del intercambio que la ciudad necesita, he aquí el paso subterráneo, que salva el tendido del ferrocarril para comunicar la ciudad con una de sus más populosas zonas. El paso subterráneo ya es una realidad, que tras larga espera nos trajo en su segunda mitad el año 1975. Importante logro urbanístico. Esperemos, aunque bien deseamos que el plazo no fuera tan amplio, que sea completado con esa iluminación, de que ahora la zona carece. — (Foto LUIS).

MAQUINARIA AGRICOLA URBON, S. A. Palencia

REPRESENTACIONES

- Abonadoras Centrifugas
- Arados de Tractor de discos
- " " vertederos Reversibles
- " " fijas

- Amoladoras Angulares
- Bombas centrífugas Alta presión
- Básculas
- Bombas sumergidas domésticas
- Compresores de aire
- Equipos Herbicidas de tractor
- Electrodos de Soldadura
- Electrobombas de agua
- Electroventiladores y esmeriles
- Empacadoras
- Mangueras de goma
- Motores gasolina-petróleo
- Motores Diesel
- Motores eléctricos
- Motosegadoras
- Molinos trituradores
- Pinturas
- Pulverizadores manuales
- Riegos por aspersión
- Rastrillos respigadores de tractor
- Rotocultivadores de tractor
- Repuestos de acero
- Recogedoras picadoras de paja
- Soldaduras eléctricas
- Segadoras de barra al tractor
- Subsoladores
- Taladros eléctricos portátiles
- Taladros fijos de columna
- Tractores de Ruedas normales
- Tractores de Ruedas Doble Tracción

PRESENTE EN LA
VI EXPOSICION
DE MAQUINARIA AGRICOLA
DE PALENCIA

FABRICACION PROPIA

- Sembradoras de línea MAUSA
- Remolques agrícolas
- Arados fijos de vertedera
- Cultivadores de tractor

- Rodillos desterronadores
- Elevadores sin fin
- Repuestos varios

TALLERES:

Polígono Industrial Ntra. Sra. de los Angeles
Parcela, 19
Teléfono 72 28 35

Almacén y Oficinas:

Avda. R. Argentina, 11
Teléfonos:
Oficinas 72 02 98
Dirección 72 19 35

VI Exposición de Maquinaria Agrícola

DEL 4 AL 6 DE JUNIO

Más de 30 firmas de la provincia
expondrán sus últimos modelos de:

TRACTORES, COSECHADORAS, EMPACADORAS,
SEGADORAS, PICADORAS, ENSILADORAS,
ABONADORAS, REMOLQUES y demás

Implementos Agrícolas para
cualquier explotación agrícola.

GRAN EXPOSICION DE MAQUINAS
PARA REMOLACHA

SEMBRADORAS, COSECHADORAS,
ACLARADORAS etc.

Participación de fabricantes palentinos de MAQUINARIA AGRICOLA

Lugar: JARDINILLOS DE LA ESTACION



Una auténtica organización
al servicio de la tierra:

CAJA RURAL



CAJA RURAL

EL MEJOR FRUTO DE LA TIERRA

TECNICA Y NO CIENCIA-FICCION:

Las últimas innovaciones en la metodología del regadío están produciendo resultados espectaculares en los grandes cultivos comerciales.

El riego por goteo o escurrimiento es el más moderno. Aún no llega a la tercera década desde su invención y despierta interés en todo el mundo. En este artículo se describen los resultados de las pruebas que se llevan a cabo en los cultivos a gran escala en los campos de Florida y California.

Uno de los principales factores de la lozanía y pujanza —verdadera euforia vegetal— de aquellos cultivos puede atribuirse al riego y alimentación continuos por medio de la tubería de plástico "Viaflo", en opinión del Dr. Herbert H. Bryan, técnico horticultor del Centro de Investigaciones y Educación Agrícola de la Universidad de Florida en Homestead. "Nuestros ensayos en los campos de tomate en la zona sur del Estado, indican una respuesta mejor que la que se obtiene con los grandes sistemas de riego por aspersión que consumen mucha agua".

"Basándonos en los estudios realizados durante 1974 —dice el doctor Bryan—, tenemos evidentes conclusiones de que un sistema "Viaflo" puede dar como resultado un incremento de 16 toneladas por hectárea de tomate comercializable, en comparación con los rendimientos que se obtenían utilizando la irrigación aérea. Y esto se logra con el ahorro del 65% de agua. Si estas dos verdades no satisfacen a los cultivadores de tomate, no sé cómo podrá hacerse".

El tubo "Viaflo" es de plástico, blanco y arrollado cuando se instala en la superficie del suelo o debajo de ella. Pero adquiere un diámetro de 12,5 mm. cuando el agua, a presión de 0,211 a 0,352 kg/cm², corre en su interior. Los orificios de un micrón se hacen en hilera continua, permitiendo un goteo o escurrimiento uniforme que llega hasta la zona radicular de las plantas.

Durante casi cuatro años se expe-

rimintó en sembradíos de explotación comercial el sistema de regadío "Viaflo" y, según los técnicos de la Du Pont, se obtuvieron los siguientes resultados: incrementos hasta del 120% de las cosechas y reducciones hasta del 85% en el consumo de agua.

Al iniciarse los ensayos en el campo, los investigadores dedicaron su atención a la floricultura en invernaderos y viveros. La razón fue que las plantas ornamentales son productos de elevado valor comercial y se estimó que entre los explotadores de esas especialidades el tubo "Viaflo" encontraría una pronta aceptación. Los factores económicos de este sistema son elementos primordiales

El riego por el sistema de goteo

Sorprendentes resultados alcanzados en AMERICA

para estas aplicaciones. He aquí la razón de que al intentar desarrollar un mercado agrícola la firma constructora decidiera concentrarse primero entre los cultivadores de tomate y fresas, cultivos ambos de elevado valor comercial.

Los resultados de las pruebas del Dr. Bryan en Florida indicaron que la decisión fue acertada. La primera evaluación se hizo con una explotación de Homestead, finca en la que se utilizaron dos hectáreas de tomate con siembra de semilla encapsulada en un medio conveniente de vermiculita o marga, en camas con acolchamiento de polietileno en suelo Rockdale (calizo-arcilloso) conocido por marga. Es el que predomina en el sur del Estado de Florida y se utiliza para el cultivo de hortalizas de invierno.

En la semenera, las camas estaban secas y durante casi el 75% del ciclo de crecimiento, las plantas regadas con tubería "Viaflo" no tenían tan buen aspecto como las de los campos que recibían el riego por aspersión.

"Pero, repentinamente, como e-

l último lugar de la carrera, olvidado por el público y con las apuestas muy en su contra, los cultivos con tubo "Viaflo" tomaron la delantera y nunca la perdieron", recuerda el Dr. Bryan.

Llegada la recolección, tres recogidas, a intervalos de dos semanas, produjeron 31,8 toneladas por hectárea de tomate vendible en los campos regados con el sistema "Viaflo", frente a un total de 13,9 toneladas por hectárea en los campos en que se utilizó el método convencional del riego por aspersión.

Eso significó un rendimiento adicional de 17,9 toneladas/hectárea, aproximadamente, observó el doctor Bryan— y, suponiendo un precio de venta de 440 dólares por tonelada de tomate, representó un ingreso adicional de unos 7.920 dólares/ha. (unas 460.000 pesetas, según el cambio de la época).

"El incremento en la producción con tubo "Viaflo" en ambas pruebas fue tan impresionante, que sería muy fácil pasar por alto la importancia de la reducción en cuanto al agua que se utiliza", dice el doctor Bryan. "Los grandes equipos aéreos que se usan en estas regiones lanzan mucha agua".

Una sola unidad puede cubrir una hectárea con 25 mm. de agua en 25 minutos, un poco más de 102 mm.

"Con "Viaflo" se puede obtener una irrigación más eficiente con casi una tercera parte del gasto de agua, ya que el agua pasa directamente a donde se necesita y la malversación del caudal de agua se elimina".

"El fertilizante se introduce en el sistema de riego y las plantas lo utilizan con más eficiencia", indica el Dr. Bryan. "No sabemos con seguridad si podemos utilizar menos fertilizante del que estamos acostumbrados a usar, pero sí sabemos que con el tubo "Viaflo" hay menos lixiviación que la que tenemos con el exceso de agua. Esto significa que las plantas pueden aprovechar mejor los fertilizantes".

"Otro de los beneficios que se derivan de la utilización de "Viaflo" es la mejora en el control de plagas —según el director comercial de la Du Pont—. Cuando el agua golpea las hojas de las plantas, como sucede con la aspersión, existe riesgo de que se propaguen las enfermedades foliares —dice—. Pero esto no sucede con el tubo "Viaflo", porque el agua fluye hacia la raíz de las plantas".

"Otro de los beneficios adicionales que favorecen a "Viaflo" es la menor inversión inicial en equipo. En un plantío de 16 ha. de tomate, según cálculos, se necesitan dos aspersores gigantes (de boquilla muy grande): cuestan alrededor de 20.000 dólares. Una instalación con tubo "Viaflo" para un terreno de una superficie similar requeriría una inversión inicial de unos 9.000 dólares para accesorios y 6.000 dólares para la tubería "Viaflo".

Los accesorios son los demás componentes integrantes del sistema de riego por goteo. El tubo de plástico "Viaflo" tiene orificios de alta precisión, pequeñísimos, en hilera y en toda su longitud.

El agricultor o su contratista de equipo de irrigación necesita adquirir los demás componentes del sistema. Consisten en equipo de filtración (filtros para arena), bombas normales o con bombas, convenientes para el manejo del agua en la capacidad del sistema, válvulas de bola, tubería de aluminio, acero, etc., para los ramales y la línea principal del sistema.

Los técnicos insisten en la necesidad de los análisis del agua. Recomendando que el agricultor envíe periódicamente muestras del agua que utiliza, para que un laboratorio especializado la analice. Esta es la única manera de evitar que el tubo "Viaflo", de diámetro pequeño y diminutos orificios, llegue a taparse. Es un requisito en todos los sistemas o equipos para riego por goteo, sea cual fuere su método de funcionamiento.

Las razones más importantes que justifican la utilización de tubería "Viaflo", en opinión de sus fabricantes, son el mayor rendimiento de las cosechas y la economía de agua.

Así es como basándose en las instalaciones de ensayos en camas de fresas en el condado de Orange (California), el Sr. Sakamoto manifiesta:

"Como cooperativa comercial —dice—, estábamos en situación de poder emprender una comparación de los resultados durante los dos primeros meses de producción, entre cosechas cultivadas con riego por goteo con tubería "Viaflo" y otras con el riego convencional por surcos. Con este último, uno de nuestros agricultores obtuvo unos 20 t/m² ha. y otro que utilizó el sistema con tubería "Viaflo" logró aproximadamente 31 toneladas métricas por ha."

El método de riego por surcos sigue siendo el más comúnmente utilizado para el cultivo de fresas. Pero el señor Sakamoto hace la predicción de que muchos horticultores optarán por el método de riego por goteo, por las ventajas que ofrece.

"No sólo aumenta la producción —dice el Sr. Sakamoto—, sino que es más conveniente. El riego mediante surcos hace que entre los caballos de las camas de fresas el terreno se ablande y enlode y el labrador se vea en la necesidad de preparar cuidadosamente su calendario de riegos y de recogidas, para que no se empalmen o trasladen ambas labores. Pero, si utiliza el riego por goteo, el cultiva-

dor puede recoger su cosecha cuando quiera, porque el suelo de los caballos permanece seco."

El Sr. Sakamoto informa que a uno de los socios de la cooperativa de comercialización le gustó el sistema con tubo "Viaflo" porque le permitía que las sales potencialmente nocivas pudieran desplazarse alejándose de la zona radicular, donde pueden afectar a las plantas de fresa.

"Esto es por la dirección en la que el agua sale de la tubería "Viaflo" —dice le Sr. Sakamoto—. Pero con el riego por surcos el agua concentra esas sales en la zona radicular donde pueden afectar a las plantas."

El mismo agricultor se manifiesta en favor de introducir el fertilizante directamente en el agua por goteo, porque es más conveniente.

Se deduce fácilmente de todo lo anterior, y corroborando las palabras del Dr. Bryan, "que las ganan-

cias obtenidas por los agricultores con el sistema de riego por goteo "Viaflo" tienen importancia capital, sin olvidar en ningún momento a los que sostienen que la principal ventaja del sistema es el aprovechamiento integral y racional de un elemento que es primordial en la agricultura y que no destaca precisamente por su abundancia, el agua".

("El Campo", Boletín de Información Agraria del Banco de Bilbao)

El agua sale de la tubería "Viaflo" —dice le Sr. Sakamoto—. Pero con el riego por surcos el agua concentra esas sales en la zona radicular donde pueden afectar a las plantas."

El mismo agricultor se manifiesta en favor de introducir el fertilizante directamente en el agua por goteo, porque es más conveniente.

Se deduce fácilmente de todo lo anterior, y corroborando las palabras del Dr. Bryan, "que las ganan-

GARRAPATILLO



Pulverizador espolvoreador
KIORITZ
(Japonés)
Propio y adecuado para el tratamiento contra la plaga del GARRAPATILLO
Distribuidor exclusivo
TEJEDA Y CIA. S. L.-PALENCIA

TALLERES ELECTRO - MECANICOS

SANDINO

ELECTRICIDAD DEL AUTOMOVIL

Reparación General del Equipo Eléctrico de Turismos, Camiones y Tractores.

ESPECIALIDAD EN ALTERNADORES

Banco electrónico de Puesta a Punto.

FRENOS ELECTRICOS "IRUNA"



Descuentos especiales para frenos completos a instalar en camiones nuevos.

Reparación de todas las marcas de frenos eléctricos para camiones.

MECANICA DEL AUTOMOVIL

REPARACION GENERAL DE TURISMOS, CAMIONES Y TRACTORES.

PALENCIA

Avenida de Madrid, 3. - (Frente Fábrica de Armas)
Teléfonos: 72 00 99 - 72 17 00

¡AGRICULTOR! TU OBJETIVO UNA BUENA COSECHA



AGRICULTORES REUNIDOS, S. A. (ARSA)

PONE A DISPOSICION DE LOS AGRICULTORES

LABORATORIO DE SUELOS, para conocer la fertilidad de la tierra.
CONSEJOS TECNICOS, de cultivo, abonado, etc.
SEMILLAS DE ALTA CALIDAD, certificadas y precintadas por el I.N.S.P.V., cebadas, avenas, trigos y forrajeras.
VIVERO FORESTAL, de coníferas ornamentales.

DIRECCIONES:

Departamento Comercial: Mayor, 80, 3.º-C. — Telfs. 72 51 99 - 72 54 49
Laboratorio y Centro de Selección: Ctra. Burgos, km. 6,2 — Telf. 72 14 85
PALENCIA

Los planteles de EXTENSION AGRARIA

(Viene de la página anterior)

Segundo premio: Plantel de Betan-
zos (La Coruña).
Accésit: Plantel de Pozorubio de
Santiago (Cuenca) y Plantel de
Campo Arcis (Valencia).

Estos premios fueron dotados con un viaje de 21 días a Estados Unidos para todos los miembros del Plantel ganador del primer premio. Un viaje a Europa para todos los miembros del Plantel ganador del segundo premio. Una ayuda para un viaje por España para los dos accésits.

Todos los trabajos presentados

destacaron por su gran calidad, demostrativa del alto nivel de capacitación alcanzado por los jóvenes participantes.

ACCESO DE JOVENES CAPACITADOS A LAS RESPONSABILIDADES DE LA EMPRESA AGRARIA

Sigue prestandose especial atención a la capacitación empresarial de los jóvenes con vistas a su incorporación a las responsabilidades de la empresa agraria familiar. De esta forma, en virtud de acuerdos establecidos en el seno de las familias,

son muchos los jóvenes pertenecientes a los Planteles de Extensión Agraria, que acceden a la dirección de explotaciones, transformándolas en mejores, con una tecnología reciente y con criterios económicos acordes con su formación en gestión de explotaciones.

Los créditos de Capacitación Agraria se conceden, en virtud del convenio establecido a tal fin, entre la Dirección General de Capacitación, Extensión Agraria y el Banco de Crédito Agrícola, por una cuantía máxima de 300.000 ptas. por joven.

Durante el año 1975 se han concedido 738 créditos de Capacitación Agraria a otros tantos jóvenes, por un valor total de 113 millones de pesetas, con lo que el número de reas realizadas, con este sistema de financiación, se eleva a 3.037. De este modo, se presta consejo de gracia a jóvenes de Planteles para la utilización de 343 millones de pesetas concedidos en concepto de crédito. Asimismo, las subvenciones, que pueden alcanzar hasta el 25% de las inversiones necesarias, con una cuantía máxima de 250.000 ptas. por solicitante, han superado desde su inicio, finales de 1972, hasta el momento 123 millones de pesetas, correspondiendo 54 millones de pesetas al año 1975.

La evolución de las tareas emprendidas y los créditos concedidos para su financiación es la siguiente:

Año	Tareas	Importe de créditos en millones de pesetas
1969	224	19
1970	506	49
1971	721	67
1972	1.173	112
1973	1.723	174
1974	2.299	230
1975	3.037	343

La aprobación de estas ayudas se hace en base a los estudios técnicos económicos presentados, acreditativos de la rentabilidad y viabilidad de la tarea, así como al establecimiento de un acuerdo familiar en el que se determinan los recursos aportados por la familia y por el joven a la distribución de beneficios y la incorporación del joven a las funciones empresariales.



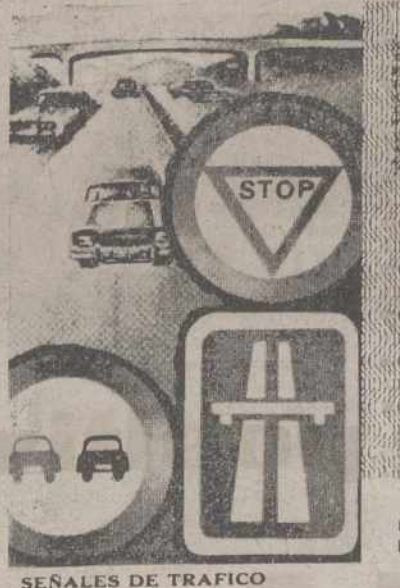
BARREIROS

ATENCION LABRADORES, COOPERATIVAS AGRICOLAS

TENEMOS CAMIONES DE SEGUNDA MANO —CON O SIN VOLQUETE— EN PERFECTO ESTADO.

AUPASA

PALENCIA



SEÑALES DE TRAFICO

10 JULIO



Sorteo Extraordinario de Vacaciones



PRIMER PREMIO

37 MILLONES Y MEDIO

DECIMOS DE 500 PTS.



lotería nacional

Quiero participaciones del gordo de vacaciones





Todos tienen cabida en esta tierra
POR ESO LA CAJA RURAL SIRVE A TODOS

Resumen de un ejercicio indudablemente positivo

Extensión Agraria en la Cuenca del Duero

● Existen en la Región 126 Agencias Comarcales

● Importantes acciones cerca de los productores agrarios

La llamada "Submeseta Norte" integra las provincias de León, Zamora, Salamanca, Valladolid, Palencia, Burgos, Soria, Segovia y Avila y en ella el Servicio de Capacitación y Extensión Agraria dispuso durante el año último de los siguientes efectivos:

Agencias de Supervisión de Zona	11
Agencias Comarcales	126
Escuelas de Capacitación Agraria	11
Centros de Formación Profesional Agraria	30

ACCION CON LOS PRODUCTORES AGRARIOS

Con el apoyo de los resultados obtenidos en los campos de demo-

stración establecidos por las Agencias, continuó fomentándose en toda la región, la ampliación de la superficie dedicada a cereales-pleno.

Además de promover la asociación de agricultores en agrupaciones de explotación en común y de asesorarles en cuanto se refiere a la mejora técnica del cultivo (abonado, control sanitario, etc.), se promovió la siembra de aquellas variedades que ofrecen mayor rendimiento económico por unidad de superficie.

Los resultados más significativos de los campos de ensayo de cebada, establecidos frecuentemente en colaboración con miembros de SEGES, fueron, entre otros, los siguientes: en Cantalapiedra, la variedad Unión, en regadío, produjo 4.888 kgs./Ha. y la Berta, en secano, 2.540 kgs./Ha.; en

Toro, la variedad de otoño Ager, dio un rendimiento de 3.130 kgs./Ha. y la Kristina, de primavera, 3.070 kgs./hectárea; en Alba de Tormes, las variedades Belisa y Pallas, alcanzaron un producto bruto superior a 21.900 pesetas/Ha., equivalentes a unas producciones de más de 3.100 kgs./Ha.; en Roa, las variedades de seis carreras Almunia, Monión y Hatil de Grignón llegaron a producir de 4.200 a 4.800 kgs./Ha. En cuanto al centro, las variedades Zeldier y Pekus, ensayadas en la comarca de Castrocontrigo, llegaron a producir de 2.100 a 2.300 kgs./Ha., mientras que la variedad del país apenas alcanzó los 1.300 kilogramos/Ha.

Las campañas de divulgación y asesoramiento en esta materia, dieron como resultado el incremento de la

superficie dedicada al cultivo de cebada en 21.050 Has. con lo que se alcanzaron las 743.550 Has. En la comarca de Roa, la variedad de cebada Monión ha pasado de 35 Has. en 1974, a 200 Has. en 1975.

Por lo que se refiere al maíz, ensayos realizados en la comarca de Benavente señalan que con las variedades G-G 4444 y A-E-601 se obtuvieron de 10.800 a 11.800 kgs./Ha., en grano, y las F-G-17-A, INIA-10.402 e INIA-9.402 dieron cosechas de 15.000 a 17.500 kgs./Ha., también en grano. La labor promotora de utilización de semillas híbridas se tradujo en la siembra de 28.420 Ha. de maíz, que suponen, respecto al año anterior, un incremento de 2.780 Ha. Es preciso señalar que, de la superficie ocupada por el maíz, 9.280 Ha. corresponden

a variedades de aprovechamiento forrajero.

Los agricultores atendidos por las Agencias aplicaron herbicidas en 56.820 Has. y adquirieron, frecuentemente en forma conjunta, 27 carros herbicidas. En la comarca de Toro la aplicación de herbicidas subvencionados en un 50% por el Ministerio de Agricultura, permite el perfecto control de "vallico", "clavelinas" y "amapolas", con un gasto real de 218 ptas./hectárea.

Para resolver los problemas de almacenamiento y secado de granos, y conseguir las primas que, por estos conceptos concede el SENPA, se asesoró en la construcción, frecuentemente en forma asociativa, de 104 almacenes graneros, con una capacidad total de 32.000 Tm., y 8 secaderos de maíz, con un rendimiento total de secado de 642 Tm./día.

El interés despertado por el cultivo de nuevas variedades de trigo de conveniente expansión, estimuló el establecimiento de gran número de campos de ensayo. En la comarca de Roa, la variedad Siete Cerros produjo, con un solo riego, 7.000 kgs./Ha., y las Champelín, Splendeur, Capitole y Siete Cerros, en secano, de 4.900 a 5.300 kgs./Ha. Con el consejo de las Agencias se sembraron 5.700 Ha. de trigos duros y semiduros. En la comarca anteriormente citada, la variedad Capitole ha pasado de 25 Ha. en 1974, a 225 Ha. en 1975, sembrándose este año por vez primera 150 Ha. de trigo Siete Cerros.

La formación empresarial y cooperativa se tradujo en la organización de grupos de adquisición conjunta, a través de los cuales los agricultores obtienen los descuentos que las casas comerciales ofrecen en operaciones de gran volumen. En la comarca de Belorado, 91 agricultores de nueve localidades compraron conjuntamente 1.330 Tm. de abonos. En Castrojeriz, 88 agricultores de 21 localidades obtuvieron un beneficio de 1.500.000 ptas. en la compra conjunta de 20 Tm. de cuerda y alambre, 1.800 Tm. de abonos, 150 Tm. de semillas y 2.850 litros de herbicida cuyo valor total ascendió a 15 millones de pesetas; el éxito de sus acciones ha inducido, posteriormente, a la oferta conjunta de 600 Tm. de lentejas y 3.000 Tm. de cebada. Mediante la adquisición conjunta de 16.000 kg. de insecticidas, los agricultores de 11 localidades de la comarca de Herrería de Pisuegra llevaron a cabo una intensa campaña de lucha contra el "garrapato" de los cereales. Las adquisiciones conjuntas realizadas por los cultivadores de cereales alcanzaron un volumen total de 3.117 Tm. de semillas de trigo y cebada, 221.160 fardos de heno de empacar, 9.511 Tm. de abonos y 1.139 Tm. de productos insecticidas.

Estimulando un mayor aprovechamiento de la tierra se promovió el sembrado de 75.000 Ha. de barbecho que fueron sembradas de forrajeras, maíz y, fundamentalmente, oleaginosas.

Las siembras de girasol se incrementaron en 30.400 Ha., alcanzando una superficie total de 65.000 Ha. A este respecto es preciso señalar que ha sido en la provincia de Zamora en la que este cultivo ha evolucionado más espectacularmente, puesto que, mientras en 1974 el girasol ocupó 12.000 Ha., en las comarcas de Moraleja del Vino, Fuentesadeco y Zamora, durante 1975, 2.739 agricultores de estas comarcas y de las de Manganés de la Lampreana, San Tibán de Viduales y Villalpando han cultivado 31.615 Ha.; de ellas, 13.200 Ha., corresponden a la comarca de Fuentesadeco.

Para lograr el desarrollo ganadero que se pretende, es indispensable el aumento de producción de forrajes y la conservación de los mismos, objetivos que absorbieron gran número de actividades.

Las siembras de forrajeras y praderas ocuparon un total de 25.800 hectáreas, con predominio de alfalfa, veas y tréboles. En la comarca de Tordesillas se controlaron producciones de heno de trébol subterráneo de 4.500 kgs./Ha., al segundo año, y de 7.500 kgs./Ha. al tercer año.

Además de promoverse la siembra de estos cultivos, se prestó una especial atención a la mejora cualitativa de los pastizales naturales. En el sentido, se influyó en la mejora de 162.145 Ha. de praderas naturales mediante la fertilización de 49.92 hectáreas, el cercado para racionalizar el pastoreo de 108.000 Ha. y la siembra de 5.225 Ha. En la comarca de La Fuente de San Esteban 145 ganaderos de Boda invirtieron 491.170 ptas. en el cercado de 255 Ha. de praderas comunales, cuyos pastos serán aprovechados racionalmente por los ganaderos de vacuno, en la cu-

marca de Burgo de Osma, la mejora integral de 12 Ha. de pastos comunales permitirá a 10 familias de Valladolid pasar de una explotación total de 15 vacas en el momento actual, a otra, en un futuro próximo, de 50 cabezas. En una demostración de resultados de fertilización de praderas naturales, establecidas en la comarca de Castrocontrigo, se obtuvieron producciones en heno de 3.740 kgs./Ha., mientras que en la parcela testigo, apenas se alcanzaron 2.260 kgs./Ha.

Se promovió la organización de dos agrupaciones en las que 146 ganaderos, con 13.250 cabezas de vacuno y 38.260 de ovino, aprovecharán conjuntamente los pastos de 17.204 Ha. de montes de utilidad pública.

En relación con la conservación de forrajes, se señala que, durante 1975, se construyeron silos en 54 explotaciones, con capacidad para 9.435 Tm.; de este modo, en el momento actual, 362 explotaciones hacen frente a las épocas de escasez y carestía de alimentos de volumen, con una reserva ensilada de 25.000 Tm. de forraje. Asimismo, se asesoró en la elaboración de 8.000 Tm. de heno de primera calidad y en la adquisición de 15 cosechadoras y 5 empacadoras de forraje.

La construcción de albergues ganaderos, fue también objeto de atención por parte de las Agencias a fin de lograr alojamientos higiénicos para el ganado y mayor comodidad para el personal encargado de su manejo. Siguiendo los consejos de las Agencias, se construyeron de nueva planta, o se reformaron sustancialmente 387 establos, con capacidad para 1.814 cabezas: 69 ariscos, para 12.850 ovejas; y 36 cochiqueras que albergan 2.518 cerdos.

Para lograr una adecuada rentabilidad final de las costosas inversiones realizadas en maquinaria, construcciones y establecimiento de cultivos forrajeros, es preciso explotar animales de elevada producción. Por ello, con objeto de incrementar y seleccionar el censo ganadero, se asesoró en la adquisición de 3.700 cabezas de vacuno, de razas Holandesas y Pardo-Alpina; 4.070 de ovino, fundamentalmente Churras; y 1.404 de porcino Landrace y Large-White. De estos efectivos, 1.650 vacas, 470 ovejas y 87 cerdos procedían de importaciones del extranjero, realizadas por diversas entidades públicas o privadas. En la comarca de Mayorga Campos, 13 familias adquirieron conjuntamente 170 cabezas de vacuno.

Con este mismo objetivo de selección, 20 ganaderos de Noceda, que ya en 1972 constituyeron un núcleo de control lechero, organizaron en el transcurso del presente año un cir-

cuito de inseminación artificial, denominado Alto Bierzo, cuyos servicios se han hecho extensivos a toda la comarca y alcanzarán a las 4.480 vacas explotadas en la actualidad. En la comarca natural de La Maragatería, en la comarca de Astorga, los agricultores que disponen de alguna res vacuna la dedican al trabajo de la tierra y a la obtención de terneros; la leche se suministra a los cerdos y terneros, se regula y, en ocasiones, se tira; ante esta situación, la Agencia desarrolló un intenso programa de divulgación, haciendo ver a los interesados las posibilidades que podían ofrecer un circuito de recogida y comercialización conjunta de leche después de diversas reuniones, el cultivo de recogida es una realidad que actúa en 19 pequeñas localidades de esta comarca natural, en las que los interesados han comenzado a ampliar sus explotaciones ganaderas. En las comarcas de Villalón de Campos, Villalpando y Medina del Campo, 66 ganaderos han constituido 7 agrupaciones de comercialización conjunta de leche.

El fomento de la producción cárnica, al que las Agencias prestaban una especial atención por tratarse de un objetivo de interés nacional, se orientó hacia la explotación concertada de ganado vacuno y el celo precoz de corderos.

Fueron tramitadas 9 Acciones Concertadas, para 625 cabezas, con las que, actualmente, se explotan en régimen concertado 13.745 cabezas, propiedad de 296 ganaderos, los cuales han encontrado en esta modalidad de explotación las ventajas de orden financiero y técnico que ofrece la Acción Concertada.

Por lo que se refiere a la producción de carne de ovino, se promovió la construcción de 6 cebaderos de corderos, colaboradores del PORPA, que disponen de 9.000 plazas de celo precoz; por otro lado, existen actualmente cuatro Complejos de Ganado Ovino que disponen de 7.000 plazas de cebadero. Como estas instalaciones permiten efectuar tres crias anuales, la actividad desarrollada en este campo supone el ofrecimiento anual al mercado de 48.000 corderos cebados precozmente. Este resultado es aún más significativo al tener en cuenta el aumento de tonelaje vendido, ya que animales que venían siendo vendidos tradicionalmente por 12 kgs. de peso vivo, se ceban en la actualidad hasta los 29 o 30 kgs. cabeza.

A fin de disminuir en todo lo posible los gastos de producción, se fomentó la elaboración de raciones equilibradas y baratas en la propia explotación y en base a los productos obtenidos en ella, que son enriquecidos.

(Continúa en la página siguiente)

Presente en la VI FERIA de Maquinaria Agrícola de Palencia



adherencia
flexibilidad
resistencia... y

todas las demás cualidades de los neumáticos Michelin. Neumáticos de prestigio en el mundo entero.

MICHELIN
bibagrip

NAVAMUEL

CASADO ALISAL, 18.-TELEFONO, 71-19-37

Avenida de Madrid, 5. - Teléfono 72-14-38. - PALENCIA

AGUILAR DE CAMPOO: Carretera Santander. - Tel. 122253

GUARDO: (Carretera de Velilla)



VOLVO PENTA



PRIMER
FABRICANTE
DEL MUNDO
EN
MOTORES MARINOS

Potencias
de 4 a 350 H. P.
GASOLINA Y DIESEL

También podemos ofrecerles cualquier tipo de Embarcaciones para estos motores

Importador para España:
VOLVO CONCESIONARIOS, S. A.

Avda. del Generalísimo, 20 - Teléfono 2622207 - MADRID-16

Distribuidor oficial Palencia y provincia:

Lucas Abad Mayordomo

Avda. Modesto Lafuente, 33 - Teléfonos 725281 - 725743 - PALENCIA

Extensión Agraria en la Cuenca del Duero

(Viene de la página anterior)

cidos con correctores proteicos o vitamínicos-minerales adquiridos en el mercado. En este sentido, se intentó, en la correcta alimentación de 5.622 cabezas de vaca, 6.430 de ovino y 2.426 de porcino. En un ensayo realizado en la comarca de Puebla de Sanabria, se controlaron terneros con 440 kgs. de peso vivo a los once meses de edad, con un suministro total de 25 litros de leche artificial y 149,5 gramos de pienso compuesto.

Para que los ganaderos se beneficien de los descuentos que ofrecen las entidades comerciales en las operaciones de cierto volumen, las Agencias trataron de desarrollar el espíritu cooperativo de aquellos. De esta forma, 1.215 ganaderos, integrados en 48 agrupaciones, compraron conjuntamente 1.827 Tm. de materias primas. Durante 1975, un total de 146 ganaderos de 35 localidades de la comarca de Medina de Pomar, adquirieron conjuntamente 251.400 kgs. de harina de soja, por valor de 2.897,00 pesetas, con los que han mejorado el nivel proteico de 1.561.800 kilos de pienso; con esta operación, han incrementado el margen bruto total de 1.300 cabezas de porcino y 1.800 de vacuno en 4.095.800 ptas., en función de un ahorro de 2 ptas./kg. en el pienso destinado a los cerdos y de un aumento de la producción láctea en 297.600 litros.

A través de campañas de sanidad pecuaria, en las que se contó con la valiosa colaboración de los veterinarios locales, se desinfectaron y/o vacunaron 846 cabezas de vacuno, 12.240 de ovino y 2.520 de porcino. Como consecuencia de la correlación existente entre un mal funcionamiento de las máquinas de ordeño y la aparición de mamitis en el ganado, se promovió la organización de 6 servicios de control de ordeñadoras, a través de los cuales 56 ganaderos corrigieron las deficiencias de funcionamiento de estas máquinas y previnieron contra mamitis 1.050 vacas.

Otras acciones conjuntas de interés, desarrolladas con el asesoramiento de las Agencias, fueron la venta conjunta de 294.790 kgs. de lana, por parte de 458 ganaderos de las comarcas de Peñafiel, Cigales y Mayorga de Campos, la adquisición comunitaria de 23.000 kgs. de sal, Cuéllar y Cantalejo. Durante estas tres últimas campañas, 426 explotaciones individuales y dos agrupaciones cooperativas de la provincia de Valladolid, han comercializado conjuntamente, a través del servicio intercomarcal organizado por las Agencias, un total de 9.614.475 litros de leche de vaca y oveja.

En el plano frutícola, se asesoró en la plantación de 45.000 frutales, en la fertilización de 1.249 Ha. y en el control fitosanitario de 2.653 Ha. y en la poda de 642 Ha. Asimismo, los cultivos de vidieron recibieron orientaciones técnicas para el abonado de 6.000 Ha. de parras de 5.240 hectáreas y la lucha contra plagas y enfermedades, en 4.500 Ha. En la comarca de Barco de Avila, 550 agricultores trataron las plagas en 65.000 frutales, y otros 15 fruticultores constituyeron un grupo de tratamientos fitosanitarios conjuntos.

Aun cuando las condiciones climáticas de la región no son apropiadas para la práctica del cultivo intensivo de hortalizas, se promueve el establecimiento de sistemas de forzamiento en los terrenos de huerta más "abrigados" y, sobre todo, teniendo en cuenta las altas cotizaciones que alcanzan los productos hortícolas obtenidos fuera de época, en parcelas cercanas a grandes centros de consumo. De este modo, durante 1975 se estimuló la instalación de 6.240 m² de invernaderos, 2.620 m² de túneles de plástico y 1.825 m² de archedos, con lo que estos sistemas de cultivo intensivo ocupan en la actualidad 10.870, 6.050 y 3.060 m², respectivamente. También se asesoró en la plantación de 60.000 m² de fresas y en la aplicación de las prácticas de cultivo más idóneas en 21.218 Ha. de hortalizas.

En un ensayo realizado en la comarca de Alba de Tormes, las variedades de patata Buesa, Red-Pontiac, Désirée y Baraka, alcanzaron producciones de 39.800 a 46.200 kgs./Ha. respectivamente. En esta comarca, al igual que en la de Benavente, en la que se hicieron ensayos similares, se señala el interés despertado en los agricultores por la variedad Buesa, puesto que, a su favorable producción, hay que sumar una gran demanda por parte de los mayoristas, que ofrecen precios superiores en 0,40 ptas./kg. a los de las variedades tradicionalmente cultivadas. Los cultivadores de patata recibieron el asesoramiento de las Agencias en la utilización de "semilla" selecta en 5.600 Ha., en la fertilización de 3.425 hectáreas y en el control de plagas y enfermedades en 4.712 Ha. En las comarcas de Tudela de Duero, Tábara, Sta. María del Páramo, Salamanca y Cantalejo, 290 agricultores adquirieron conjuntamente 506.000 kilogramos de patata de siembra.

Respondiendo a las directrices del Ministerio de Agricultura, en orden a promover la expansión del cultivo de la remolacha azucarera, las Agencias han desarrollado una intensa actividad divulgando las nuevas cotizaciones establecidas, las ayudas económicas concedidas por la Administración para la siembra de esta raíz y la posibilidad de su reincorporación a las alternativas. En terrenos que, en la mayor parte de los casos, se dedicaban anteriormente a cultivos de cereales en regadío, la remolacha ha sido sembrada, con el consejo de las Agencias, en 26.121 Ha.; además, sus cultivadores han recibido orientación técnica para el abonado de 10.420 Ha., la aplicación de herbicidas selectivos en 3.000 Ha. y la lucha contra plagas y enfermedades, incluidas las de tipo cármico, en 7.400 Ha.

Las obras de transformación en regadío, realizadas por 412 agricultores, que, en su mayoría, se asociaron a las ayudas económicas establecidas por el Ministerio de Agricultura, y que las Agencias dan a conocer, permitieron la puesta en riego de 2.325 hectáreas, de las que, en 1.500 Ha. se instalaron sistemas de riego por aspersión.

Además de aconsejar a agricultores y comunidades la conveniencia de repoblar montes de propiedad particular o comunal de escaso aprovechamiento, se divulgan ampliamente las ayudas económicas establecidas para mejorar la superficie forestal. La buena acogida de estas campañas de divulgación se materializó en 1.100 hectáreas con chopo, eucalipto y

pino, de 500 Ha. (400.00 árboles); en la mejora (desbroce, poda, etc.) de 300 Ha.; y en la construcción de 8.900 metros de caminos forestales que facilitan la saca de madera en 5.200 hectáreas de bosques maderables.

A lo largo del año, 3.252 agricultores, integrados en 293 SEGES, realizaron análisis económicos de sus explotaciones y celebraron reuniones periódicas para comparar los resultados que alcanzan y para estudiar la aplicación de las acciones individuales o colectivas que puedan ofrecerles mayor rentabilidad. En la comarca de Lerma, los miembros de los SEGES de Cilleruelo de Abajo, Santa María del Campo y Zael organizaron una agrupación de compra conjunta, a través de la cual 66 agricultores obtuvieron un beneficio total de 1.278.500 ptas. en concepto de descuentos, por la adquisición conjunta de 2.564 Tm. de abonos y de los herbicidas necesarios para el tratamiento de 2.550 Ha. de cereales; esta adquisición conjunta supuso un ahorro de 3.776 pesetas, que realizaron anotaciones contables de sus explotaciones individuales o colectivas, con vistas a la gestión de empresa.

ACCION CON FAMILIAS

La actuación de las Agencias en materia de economía doméstica, a través de la asistencia continuada a lo largo del año a 2.500 familias, además de promover la introducción de diversas mejoras en el hogar, permitió la organización de grupos femeninos que inician actividades remunerables o promueven acciones de interés comunitario.

La introducción de cambios favorables en la alimentación de 712 familias y la mejora de las condiciones de habitabilidad de 517 viviendas, de las que 256 fueron dotadas de servicios higiénicos, fueron, entre otros, algunos de los resultados obtenidos de las actividades desarrolladas a nivel individual. A nivel de grupo, se señala la construcción, en régimen cooperativo de 35 viviendas en Cantalejo, existiendo actualmente en proyecto la construcción de otras 106 viviendas, correspondientes a las cooperativas de Cantalejo, Turégano y Fuenterrebollo.

Desde hace tres años, la labor desarrollada con las amas de casa de la comarca de Medina de Rioseco, en orden a promocionar el establecimiento de granjas cunícolas familiares, con objeto de incrementar el consumo de carne por estas familias, ha alcanzado tal respuesta que, lo que en un principio no pasaba de ser un recurso orientado hacia el autoconsumo familiar, es actualmente

una fuente de ingresos complementarios; por ello, con objeto de canalizar adecuadamente una producción cada día más creciente, se promovió la organización de un grupo de comercialización conjunta de conejos directamente a mataderos, al que se han asociado 85 familias, que exportan más de 500 conejos en total, con esta acción, están logrando cotizaciones medias de 90 ptas./kg., cuando con anterioridad a su integración, los precios medios recibidos eran de 70 a 80 ptas./kg.

La capacitación profesional de la mujer permite la organización de grupos de trabajo, en los que jóvenes y amas de casa obtienen importantes ingresos complementarios para sus hogares poniendo en práctica la habilidad adquirida. Durante 1975, 16 jóvenes de Medina de Rioseco, 18 de Cebreros, 8 de Belver (Villalpando) y 15 de Cabeza de Cabañal, constituyeron cuatro agrupaciones de confección industrial. El de Cabeza de Cabañal, además de ofrecer 15 puestos de trabajo fijo, proporciona labores domésticas a otras 20 amas de casa de la localidad. Mediante un crédito colectivo de 600.000 ptas., concedido por la Caja Rural, 16 jóvenes de Medina de Rioseco organizaron la cooperativa "Riospunt" que confecciona mensualmente 2.000 prendas de punto, por cuya actividad las jóvenes obtienen unos ingresos medios de 6.500 pesetas mensuales cada una; aunque estos trabajos se realizan por contrato con una entidad comercial, la cooperativa ha establecido últimamente una tienda de venta directa al público. Actualmente, funcionan en la región nueve agrupaciones de este tipo, que proporcionan un total de 117 puestos de trabajo femenino de carácter no agrario.

El hecho de que la mujer rural haya de trabajar en las faenas estacionales de recolección, indujo a los jóvenes del Plantel de Carracedelo (Ponferrada), a organizar una guardería infantil en su propio local de reuniones; la favorable experiencia alcanzada, está estimulando a la comunidad a disponer lo necesario para que su organización funcione permanentemente y para que las jóvenes del Plantel sigan haciéndose cargo de su cuidado.

Para el desarrollo integral del proyecto de gestión conjunta explotación-hogar se organizaron dos grupos en Villalpando y Toro, con los que actualmente, 48 amas de casa integradas en cuatro grupos de este tipo, controlan, desde el punto de vista de la gestión, los gastos familiares.

ACCION DE LAS COMUNIDADES

Las actividades de desarrollo cooperativo, encaminadas a la constitución de grupos de agricultores que, en 129 localidades, 7.484 familias llevaron a cabo obras de pavimentación de calles; 2.062 familias construyeron 37 caminos de acceso;

vechamiento o mejora de pastos comunales; 3, la adquisición y utilización de maquinaria; 4, el desarrollo de actividades de conciliación industrial; 19, la explotación comunitaria de tierras y ganado; y 15, diversos fines orientados a la comercialización de productos agropecuarios o la adquisición de materias primas.

La meta más ambiciosa a este respecto es la constitución de agrupaciones que integran pequeñas explotaciones inviables por sí mismas; esta unión de patrimonios permite establecer una explotación dimensionalmente viable y posibilita el acceso a medios de producción que desahogan a mujeres y niños de las duras faenas del campo. En la comarca de Herrera de Pisuerga, 8 agricultores, de San Andrés de Arroyo, unieron sus pequeñas explotaciones familiares, adquirieron conjuntamente dos tractores, diversos aperos y los terrenos que, hasta ahora, venían cultivándose en régimen de arrendamiento; actualmente disponen de 140 hectáreas de secano, 10 Ha. de regadío y 30 vacas. En esta misma comarca y con objeto de potenciar sus explotaciones, 18 agricultores de Micielos de Ojeda formaron una agrupación para, previo concierto con ICONA, roturar y cultivar cereales en común en 200 Ha. de un monte de utilidad pública; con esta acción, cada familia verá incrementados sus ingresos en 17.000 ptas. anuales, una vez descontados los cánones de arrendamiento (3.000 ptas./Ha.), y los gastos de roturación (4.000 ptas./Ha.).

En la comarca de Cantalejo, cuatro ganaderos que antes de la asociación disponían de un total de 80 Ha., 15 vacas y 15 cerdas de vientre, explotaban conjuntamente, ahora, 35 vacas, 30 terneros, 30 cerdas de vientre y sus correspondientes crías; otros cinco agricultores de Cantalejo, dedicados, hasta el momento, a actividades de aserreo de madera, constituyeron una agrupación, a través de la cual, han puesto en explotación, en régimen de Acción Concertada, 200 tercetos de encorde. En la comarca de Zamora, 80 familias de Andavías que cultivaban en arrendamiento heredado de padres a hijos, un total de 350 Ha. de un solo propietario, han adquirido el total de la finca mediante una acción conjunta.

Alcanzó considerable relieve la promoción de acciones comunitarias, por las que 21.820 familias del medio rural, resolvieron, con sus propios recursos y con los que pudieron recaudar de diversas entidades, 357 problemas de comunidad, cuyo presupuesto total ascendió a 303.450.000 pesetas.

La labor desplegada en este campo se refleja en los siguientes datos: 11.452 familias de 171 pueblos realizaron las obras de abastecimiento de agua y/o alcantarillado a sus hogares; en 129 localidades, 7.484 familias llevaron a cabo obras de pavimentación de calles; 2.062 familias construyeron 37 caminos de acceso;

(Continúa en la página siguiente)



FAHR
Cosechadoras «INFATIGABLES»
Anchos de trabajo de
2,40 m. a 5,75 m.



FAHR Cosechadoras «EJEMPLARES»
Automatización. Perfección.
Rentabilidad.
Potencia. Seguridad.
Confort.
CONFIABILIDAD



FAHR
Prensas empacadoras de alta presión.
Atadores de sisal y alambre.
Picador de paja.
Gran rendimiento.



Distribuidor exclusivo:

MAQUINARIA AGRICOLA OV L A C

Modesto Lafuente, 10. - Tfno. 72 14 29. - PALENCIA

Cosechadoras
CLAYSON SANTANA

Maquinaria de forraje
NEW - HOLLAND

Vehículos todo terreno
LAND - ROVER

VICAUTO, S.A.

CARDENAL CISNEROS, 1
Teléfono: 72-00-50
PALENCIA

Angel Fuentes Guerra, S. A.

Concesionario de

VEHICULOS LIGEROS

Furgonetas, Furgones, Camiones, Autocares, Microbuses.

MOTORES

Turismo, Furgonetas, Camiones Agrícolas e Industriales.

VEHICULOS PESADOS

Camiones, Autocares, Dumper.

TRACTORES

MAQUINARIA O. P.

Cargadoras, Retroexcavadoras, Ruedas y Orugas.

NEUMATICOS

Turismo, Camión, Agrícola e Industrial.

CORREAS

Ventilador, Industriales y Cosechadoras.

GOMA

Tubería, Alta y Baja presión, Bandas Transportadoras.

EMPACADORAS

GRUAS SOBRE CAMION

VEHICULOS USADOS - TODOS TONELAJES Y MODELOS

VENTAS. — Avda. Casado del Alisal, 23. — Telf. 712711. — PALENCIA
TALLERES. — Cruce, N.º 620, N.º 611. — SOTOBLANCO. — Telf. 374.
(Venta de Baños)

SAVA



BAMFORD

VALMAN

Para la lucha en las zonas anfractuadas a las que no pueden llegar los bomberos, se impone disponer de aviones tanques capaces de autoabastecerse varias veces en los pantanos.

Francia, cuyas zonas boscosas son la mitad de todas las de la Comunidad Europea, ensayó con éxito los hidroaviones "Canadier", mucho más capaces y eficaces que los "Catalina".

Sólo pueden ser pilotados por hombres muy valientes, duros y resistentes, porque los peligros, tanto al tomar como al lanzar el agua son mucho mayores que los de los aviones de línea.

Cada "Canadier" puede almacenar dos toneladas de agua. El año pasado evitaron en Córcega verdaderas catástrofes, y lanzaron en total 10.000 toneladas de agua en 4.365 horas.

Por JAVIER PORTOCARRERO



Este es uno de los aviones "Canadier-CL295" comprados por España y que fueron bautizados por el Príncipe Felipe. — (Foto EFE)

aviones, sino también contar con una piedad numerosísima de pilotos audaces, valientes y expertos, además de todo eso, de una resistencia total. El año pasado, los pilotos de los "Canadians", hidroplanos muy eficaces porque pueden reabastecerse de agua en los pantanos, llegaron a hacer hasta 30 horas de vuelo por semana, duración que los pilotos ordinarios de los vuelos comerciales no sobrepasan jamás. El vuelo sobre los estanques o pantanos y sobre los bosques ardiendo son mucho más peligrosos que los que pueden sufrir los

pilotos o mecánicos de línea. Los "Canadier" franceses tienen su base en los aeropuertos de Marsella-Marianne, en el mediodía francés, donde los vuelos son más numerosos y en Ajaccio, la capital de la isla de Córcega. En ambos aeropuertos, los aviones contra incendios tienen absoluta prioridad de despegue y aterrizaje. Tienen estos aviones que proveer de agua, después de lanzar la que tienen al salir, en los pantanos destinados al efecto, maniobra difícil que no está al alcance de los novatos. El avión amarillo y rojo de la

La lucha contra el garrapato

TODAVIA NO SE HA ENCONTRADO LA FORMA IDEAL Pero la más ineficaz es descuidar el combate

Podemos dividir en directos e indirectos los métodos de lucha contra el garrapato.

MÉTODOS INDIRECTOS

El método indirecto fundamental, de resultados muy dudosos, consiste en sembrar variedades de ciclos extremos, muy tempranas o muy tardías, con objeto de que no coincida el período de ataque del insecto con los estados de espigazón y granazón, susceptibles a los daños. La recolección precoz, adelantándola 10-15 días, disminuye los daños.

MÉTODOS DIRECTOS

Quema de rastrojos: En Andalucía, debido a que las larvas de la segunda generación permanecen en los sembrados hasta completar su desarrollo días después de la recolección, la quema de rastrojos, en ocasiones, buenos resultados, no ocurriendo lo mismo en Castilla, al no existir esta segunda generación.

Lucha en la zona de invernación: Actualmente el Servicio de Defensa contra Plagas está estudiando la posibilidad de lucha contra esta plaga en las zonas de invernación de la región castellana. En los primeros intentos, tanto la destrucción de las plantas huéspedes, como la lucha química, no han dado el resultado apetecido. Sin embargo no se descarta la posibilidad de encontrar en un futuro un sistema de lucha adecuado a dichas zonas.

LUCHA QUÍMICA EN LOS SEMBRADOS

Uno de los momentos más adecuados para combatir la pautilla es a la salida de su letargo invernal, recién llegada a los sembrados, cuando los insectos se encuentran concentrados en superficies relativamente pequeñas.

Con este tratamiento se cubre un doble fin: Evitar los daños a la salud de su letargo invernal, recién llegada a los sembrados, cuando los insectos se encuentran concentrados en superficies relativamente pequeñas.

Sin embargo presenta los siguientes inconvenientes: a) Dificultad en la localización de focos primarios, debido a la movilidad del insecto, poca densidad aparente, escalonamiento de las migraciones, etc.

No obstante, dada la importancia

de la localización de estos focos, recomendamos las siguientes normas prácticas:

Inspección de los márgenes de los sembrados a partir del momento

en que se conoce la emigración de las zonas invernales.

En terrenos ondulados, observar las zonas orientadas a mediodía.

— Realizar siempre la inspección

de espaldas al sol, pues como los insectos se sitúan en esta posición, las mismas plantas impedirán su visión si ésta se hiciera en sentido contrario.

— Dejar calles sin sembrar para facilitar la inspección.

b) Acción sobre los insectos útiles que abundan en esta época, ya que con los tratamientos se matan también los depredadores de la "pautilla".

c) Al comenzar la puesta, inmediatamente después de la emigración, y al no ser efectivos los insecticidas sobre los huevos, se produce un nuevo ataque de la plaga, más virulento si cabe, por la eliminación de los enemigos naturales, anteriormente citados.

Todo ello obliga al agricultor a una vigilancia extremada, con objeto de detectar, lo más pronto posible, los focos de garrapato y proceder inmediatamente a su extinción.

Otro de los momentos idóneos de combatir la plaga es inmediatamente después de la eclosión de los huevos. Las ventajas que aporta este tratamiento son las siguientes:

a) Movilidad de los focos prácticamente nula, al carecer las larvas de alas, lo que da un amplio margen para su tratamiento.

b) Concentración máxima de insectos en una superficie pequeña, debido al reagrupamiento existente en las primeras fases de la campaña, como ya se ha indicado anteriormente.

c) Acción prácticamente nula contra los parásitos oófagos.

d) Mejora en la calidad de la cosecha, tanto mayor cuanto antes se realicen los tratamientos como consecuencia de la disminución de los daños en grano.

e) Mayor sensibilidad de las larvas a los insecticidas que los adultos.

Lucha química en la zona de estivación: En la zona andaluza no se considera viable la lucha química en la zona de invernación, dada la accidentada topografía del terreno y el tipo de vegetación (caulinas), que impediría, por sus características, la penetración de los productos.

Se considera, en cambio de gran interés, el estudio de la lucha química en las zonas de estivación (marismas y rastrojos), que, naturalmente producen una reducción de emigrantes a las zonas de invernación (sierra), y, consecuentemente, una disminución de las invasiones en la campaña siguiente. Este sistema de lucha ofrece la ventaja del menor gasto de las aplicaciones, al disminuir la superficie a tratar.

No obstante, también plantea inconvenientes.

a) Dificultad en la localización de los focos de puesta, dado el tamaño de las mismas.

b) No se consigue evitar los daños de espigas blancas.

c) Más peligro de residuos en la cosecha.

Formas de aplicación: Los tratamientos pueden efectuarse por medios aéreos o terrestres.

Tratamientos aéreos: Se realizan mediante pulverizaciones o espolvoreos, siendo más frecuentes las primeras. Tienen la ventaja de la rapidez, pero en la mayoría de los casos, las estancias grandes, su economía.

Inconvenientes: Al presentarse el garrapato en focos muy dispersos, sin formar masa continua, esta movilidad exige, en ocasiones, la aplicación sobre superficies mayores que las estrictamente necesarias.

El minifundio y por consiguiente la lógica diversidad de cultivos, con parcelas de cereales y leguminosas entremezcladas, agrava el problema anterior en ambas Castillas y Aragón.

La urgencia que se requiere para la realización de los tratamientos no es comparable, en muchos casos, con la laboriosa preparación inherente a un tratamiento aéreo (contratación, desplazamiento del aparato, calibrado, señalización, etc.).

En el Sur, alguno de los anteriores inconvenientes no existen y por otro lado, está adquiriendo últimamente gran importancia económica el paulillón. Este insecto no se agrupa como la pautilla o garrapato, lo cual dificulta su lucha terrestre, pues aun cuando no alcanza densidades a las que puede llegar la pautilla, los focos son mucho más extensos. Esto puede obligar al empleo de pulverizaciones aéreas.

Tratamientos terrestres: Son los más frecuentes en Castilla. Presentan los inconvenientes de la inmovilidad para el agricultor y la necesidad de la existencia de un parque de maquinaria suficientemente amplio, tanto en cantidad de aparatos como en variedad de modelos, en función de la superficie a tratar.

Tienen la ventaja de acoplarse perfectamente al tratamiento en focos con los que se reduce, en gran medida, el gasto total. Por otra parte, al depender su iniciación únicamente del agricultor, la oportunidad es mucho mayor y finalmente, la incidencia sobre la fauna útil, al aplicarse únicamente sobre focos de insectos es mucho menor.

En cualquier caso, estas aplicaciones deben realizarse en épocas no raras de la mañana o últimas de la tarde, cuando los insectos se encuentran en la parte aérea de los cereales y las ascensiones y deriva del producto son mínimas.

HERNIA

Operada, reproducida o incipiente, necesita un TRATAMIENTO DE HERNIAS (Balmes, 104, Barcelona-8), casa de gran experiencia y con inventos patentados modernos. Seriedad garantizada por el prestigio de nuestros médicos.

Distribuye ahora, en exclusiva para España el invento «808 NYLON-FLEX», sin hierros, ni correajes, ni peso, ni molestias. Especialidades para ancianos. Contención y seguridad con un SUPER FLEXIBLE. ADMINISTRACIÓN HERNIAS. ¡Confíe su seguridad y bienestar en HERNIAS! (Autorizado D.G.S. con fecha 26-11-75)

Visítanos en Palencia el lunes 7 de junio, de diez a una en el consultorio del Dr. Elpidio Fernández, Calle General Mola, 119 (próximo al 18 de julio)

Extensión Agraria en la Cuenca del Duero

(Viene de la página anterior)

y otras 822 familias participaron en 20 acciones comunitarias de diversa índole.

En la comarca de Castrojeriz, 106 familias de Olmillos de Sasamón realizaron las obras de abastecimiento de agua, saneamiento y pavimentación de calles, cuyo presupuesto total ascendió a 5.975.000 ptas., de las que las familias participantes aportaron, en trabajo y material, 4.270.000 pesetas. Con un gasto total de 5.243.000 ptas. de las que 3.270.000 pesetas fueron aportadas por la comunidad, 173 familias de Castrojeriz, Don Juan, en la comarca de Baltanás, pavimentaron 11.700 m² de calzada y 3.050 m² de aceras y construyeron 1.200 m² de zonas ajardinadas.

En la comarca de Guadalupe, 76 familias de Pina de Río han participado en las obras de abastecimiento de agua, alcantarillado y pavimentación de 7.290 m² de calles; paralelamente, los jóvenes del Plantel de esta localidad pavimentaron dos plazas, arreglaron el cementerio y reconstruyeron el teleclub y una ermita; el presupuesto de todas estas obras ascendió a 2.941.000 ptas., de las que 2.340.000 ptas. corresponden a las aportaciones personales de la comunidad. Integradas en 10 grupos de acción, 434 familias de Peñafiel pavimentaron 2.300 m² de bordillo de aceras, 63 bocas de riego, 117 sumideros y 73 registros; todo ello requirió una inversión total de 5.987.000 ptas., de las que 5.187.000 fueron aportadas, en trabajo y material, por las familias participantes; esta acción supuso para la comunidad la concesión del primer premio en el "Concurso Provincial de Embellecimiento de Poblaciones" y el premio nacional "Conde de Guadalquivir".

En colaboración con el Ministerio de Información y Turismo y para facilitar el descanso en el medio rural de 5.068 personas de las grandes urbes, 1.470 familias de 97 localidades, han acondicionado y ofertado, hasta ahora, al programa de "Vacaciones en Casas de Labranza", un total de 2.925 habitaciones.

ACCION CON LOS JOVENES

Un total de 4.411 jóvenes de ambos sexos —3.066 masculinos y 1.345 femeninos—, integrados en 229 Plantas de extensión, en actividades propias de la explotación agrícola y del hogar y aplican las enseñanzas que reciben en la realización de tareas individuales o colectivas.

El grado de capacitación empresarial y cooperativo que adquieren estos jóvenes, se pone de relieve al considerar que, actualmente, los miembros de 80 Plantas enfocan sus actividades con vistas a la gestión de explotaciones. En este momento, 9 jóvenes, integrados en tres agrupaciones de trabajo comunitario, explotan conjuntamente 68 vacas y 123 Ha. de cultivos. Para apoyar la financiación de las tareas que precisan de una inversión inicial considerable, los jóvenes pueden acogerse a las ayudas de Capacitación Agraria que, durante 1975, se concretaron en la concesión de 27 subvenciones y 31 créditos, por un valor total superior a 121.300 ptas.

La influencia que las actividades de estos jóvenes ejercen en sus comunidades, se refleja en algunos de los muchos ejemplos que podrían exponerse. En la comarca de Ponferrada, los jóvenes del Plantel de Carracedelo organizaron una guardería infantil. En Toro, el Plantel de Taragüena construyó un parque infantil y desarrolló una campaña de desratización. En Tordesillas, los jóvenes de Torrecilla de la Abadesa promovieron la pavimentación del casco urbano y la construcción de un parque y de un polideportivo. En la

comarca de Sequeros, los jóvenes de Garciabuey promovieron la plantación de eucaliptos en varias explotaciones, la pavimentación del pueblo y el acondicionamiento de la red de acequias de riego. En Arcos de Jalón, la siembra de nuevas variedades de patata y cereales, la explotación de ganado selecto y la aplicación de modernas técnicas de poda y tratamiento de frutales, en la localidad de Montuenga, son consecuencia de las actividades desarrolladas durante estos últimos años por los jóvenes del Plantel.

De acuerdo con la Ley General de Educación, los 30 centros establecidos en la región impartieron las enseñanzas de Formación Profesional Agraria de Primer Grado, que fueron seguidas, en su primero y segundo cursos, por un total de 824 jóvenes. Durante el presente curso, la Escuela de Capacitación de Palencia continuó impartiendo las disciplinas de Formación Profesional Agraria de Segundo Grado; la Escuela de Capacitación de La Santa Espina ha iniciado también el desarrollo de este tipo de enseñanza.

AYUDAS INSTITUCIONALES

Gran parte de las mejoras promovidas no serían factibles con el solo patrimonio de los agricultores. Por ello, las Agencias les dan a conocer permanentemente, las ayudas económicas que entidades públicas o privadas ponen al alcance del agricultor, ayudándole, cuando es preciso, en la redacción y tramitación de los documentos necesarios para su obtención, al tiempo que le aconsejan en la mejor utilización de las mismas.

Construcciones ganaderas, transformación en regadio, adquisición de maquinaria y ganado, etc., fueron, entre otras, las mejoras de más relieve financiadas de este modo.

El periódico de PALENCIA para los palentinos

TODA LA INFORMACION DE NUESTRA CIUDAD Y PROVINCIA, EN

EL DIARIO PALENTINO-EL DIA DE PALENCIA

CON LA ACTUALIDAD DEPORTIVA, LOCAL, NACIONAL Y MUNDIAL

PRECIO: 10 pesetas

SUSCRIPCION:

250 pesetas al mes

ESTE SIEMPRE BIEN INFORMADO, LEYENDO DIARIO-DIA

Todo lo que nace en esta tierra tiene nuestro apoyo:

CAJA RURAL



PAGINA DEL MOTOR

Por Virgilio
HERNANDEZ
RIVADULLA

POSIBLE: SERA FABRICADO EN ESPAÑA

He aquí los secretos del RENAULT 14

La media del consumo en un recorrido de 300 kms. fue de 9,33 a los 100 ES UN VEHICULO DE TIPO MEDIO: 1.218 C. C.

A pesar del problema de la energía, la Regie Renault siguió adelante con su proyecto y es en este momento en el que el mercado mundial del automóvil revive y se expande de nuevo cuando presenta un modelo que para mí, si no es el mejor del momento en el mercado, le falta muy poco, pues por más que se le mire es difícil encontrar algo que no sea necesario y útil en cualquier punto de su estructura o mecánica.

Las líneas armónicas y redondeadas de este vehículo recuerdan en todo un parecido familiar R5-20 y algo también del último R30; por otra parte, su equilibrio entre tamaño, confort, prestaciones y seguridad está a la altura de los mejores y últimos adelantos de la técnica moderna.

Sin duda de ninguna clase, este vehículo marcará la ruta de la concepción a todos los vehículos que salgan en los próximos años.

Este vehículo de 1.218 centímetros cúbicos lo podemos situar entre los tipos medio, nacido de las experiencias del coche BRV, verdadero laboratorio experimental de Renault, las cuales básicamente están concentradas en este concreto coche.

SUSPENSION MUY FLEXIBLE. El Renault 14 es un todo adelante dotado de cuatro ruedas independientes con suspensión muy flexible, y un buen reparto de pesos, lo cual le confiere un comportamiento excelente.

La suspensión delantera es Mac Pherson y por lo tanto independiente, y la trasera también independiente, es por barras de torsión transversales igual que la del R5 con brazos de chapa embutida.

La unidad motriz es compacta y bien diseñada, en el conjunto están motor y caja de cambios engrasados mediante un cárter de aceite común para ambos, logrando así una disposición de mayor cantidad de aceite, el cárter del motor tiene fundidos los volantes de la caja de cambios, lo que evita el cigüeñal este fundido en GS (Gratito Spheroidal), las cámaras de combustión son bi-hemisféricas y están en una culata de aluminio con colector de admisión incorporado, con tornillos pasantes en evitación de problemas de desmontaje. Esta solución concretamente me parece excepcional, pues siendo como es el bloque de aluminio en cualquier momento se podría pasar un tornillo, creando gastos al usuario, y con este sistema queda resuelta esta eventualidad.

En la culata está también el árbol de levas que es movido mediante una cadena simple y tensor hidráulico; las camisas son húmedas y intercambiables, con un diámetro de 75 milímetros y un recorrido de 69 milímetros que hacen de este motor un súper cuadrado muy apto para soportar altas revoluciones de giro sin alteraciones.

Finalmente diré que esta unidad motriz tan moderna y perfecta está construida en la fábrica común Renault-Peugeot de Mecánica de Douvrin y que es utilizada conjuntamente para ambas marcas.

La disposición transversal y superpuesta de motor y caja de cambios permite la concepción de un engrase común para ambos; esta solución permite disponer de una mayor cantidad de aceite y una mayor refrigeración del mismo; este engrase es por bomba de engranajes y un filtro de cartucho tipo «Easy-Change». La refrigeración se hace mediante un circuito cerrado con mezcla de líquido anticongelante y agua, movido por bomba mediante correa, un radiador y motor ventilador eléctrico, un termostato y un vaso de expansión con nivel visible y un máximo y mínimo.

Una bomba de gasolina mecánica y de membranas accionada por el árbol de levas asegura la alimentación; un delco, bobina y batería de 12 V aseguran el encendido; el delco está montado al final del árbol de levas y trabaja horizontalmente, para lo cual tiene previsto un soporte en el eje y en la base de la ficha de distribución.

Un carburador monocuerpo y de taza central Solex 32 Sba está montado directamente sobre la culata ya que el colector de admisión está incorporado en la misma; un filtro de aire de cartucho, con un dispositivo de calentamiento de mando automático, proporcionan una temperatura ideal en cualquier época del año y cualquiera que sean las condiciones atmosféricas en el exterior del vehículo.

BUJIAS DE NUEVO DISEÑO. Las bujías son de nuevo diseño, se utilizan bujías de 16 milímetros, con base de cierre cónica, por lo tanto quedan suprimidas las juntas entre bujía y culata. El embrague es monodisco en seco con diámetro maldado por rodamiento de bolas, cables y palancas; la fuerza se transmite mediante cascada de tres piones: desde el motor a la caja de cambios, donde se efectúa la primera reducción del movimiento.

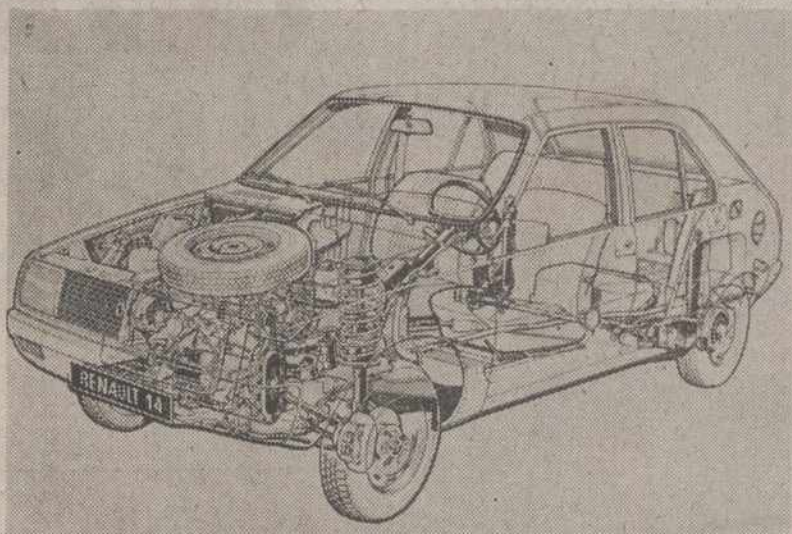
El piñón inferior del conjunto efectúa el arrastre del árbol primario de la caja de cambios gracias a un manguito acanalado.

La caja de velocidades está situa-



da debajo del motor y por delante del eje; está compuesta por dos cárteres en aleación ligera (como todo el conjunto), colados bajo presión, que encierra los ejes de la caja, el grupo y el diferencial; la caja de dos árboles es del tipo de cuatro velocidades sincronizadas sin toma directa. Además del engrase por barbotado la caja de velocidades se beneficia de una circulación de aceite bajo presión en las zonas de máxima carga: Apoyo central del árbol secundario, apoyo del diferencial, piones de primera, segunda, tercera, cuarta, la disposición de la caja de velocidades ha permitido realizar un mando por palanca en el suelo, preciso, sencillo y utilizando un mínimo de articulaciones.

Los frenos, el R-14 lleva discos delanteros, con pinza flotante y tambores traseros con recuperación automática de juego. Como seguridad lleva dos circuitos, mandados por mediación de un cilindro maestro «tándem» y en la versión que proba-



Cosechadora de remolacha "MADIM"

Modelo "ELEC"

Véala en la VI Feria de Maquinaria Agrícola



- Maquinaria integral para recolección de remolacha.
- Nuevo modelo con sistema electrónico.

Fabricada y distribuida por:

DIMON

Maquinaria agrícola
Teléfono 25, AMUSCO
(Palencia)

RIEGOS ZEREP

LES ESPERA DURANTE LA FERIA AGRICOLA EN EL POLIGONO INDUSTRIAL Y TENIENTE VELASCO, 26

SOMOS FABRICANTES DE



AGRICULTOR: Luchamos en su defensa con calidad y los mejores precios del mercado.

Precios directos de fabricante a usuario

NO SE DEJE CONFUNDIR - VENGA A VISITARNOS

Exposición permanente en Teniente Velasco, 26. Teléfono 72 09 89

Fábrica: Polígono Industrial. Teléfono 72 43 43. PALENCIA

Delegación en Valladolid: C/ Capuchinos Viejos, 5 y 7. Teléfono 23 50 81

Todo sobre los NEUMATICOS



He aquí algunas preguntas que usted puede hacer sobre neumáticos y sus respuestas correctas:

¿Se pueden utilizar dos tipos distintos de neumáticos?

—Algunos expertos dicen que es posible instalar dos neumáticos radiales en la parte trasera del automóvil, pero sólo en la parte trasera y en ambas ruedas los convencionales estarán montados en las delanteras, pero esto se hace con riesgo, pues no es recomendable por ningún fabricante ni de neumáticos ni de automóviles. Sin embargo, no se corre ningún peligro utilizando neumáticos radiales de distinto fabricante combinados entre sí.

¿Cuánto cuestan los neumáticos radiales? ¿Son mucho más caros que los de tipo normal?

—Efectivamente, los neumáticos radiales tienen una diferencia de precio respecto a los convencionales, pero tan pequeña que es totalmente despreciable.

¿Es más importante el equilibrio en los neumáticos radiales o en los convencionales?

—Es igualmente importante en ambos casos. Si quiere obtener una marcha uniforme y sin vibraciones a altas velocidades, la única forma es equilibrando perfectamente las ruedas y la transmisión de su automóvil.

¿Hay que someter periódicamente las ruedas al cambio y rotación?

—La rotación prolonga la vida de los neumáticos y algunos fabricantes aconsejan hacerla periódicamente.

Otra firma garantiza los neumáticos radiales durante 64.000 kms. sin necesidad de efectuar cambio alguno. Una aconseja el cambio para obtener una mayor durabilidad y dice lo siguiente:

«El neumático delantero izquierdo debe colocarse en la rueda trasera izquierda, el delantero derecho en la trasera derecha, y si se utiliza el neumático de repuesto entonces el delantero izquierdo a trasera izquierda, delantero derecho a repuesto y éste a rueda trasera derecha, y el neumático de la rueda trasera derecho a rueda delantera del mismo lado.

¿Se pueden recauchutar los neumáticos radiales?

—Si se pueden recauchutar, pero si compra usted un neumático de este tipo cerciórese de que el recauchutado está hecho a conciencia y dentro de unos límites máximos de garantía en cuanto a seguridad se refiere, examine la banda lateral por el interior del neumático. Si esta pared ha sufrido algún daño grave, si tiene algún remiendo grande o varios pequeños, pida garantía por escrito o no lo compre.

¿Se pueden montar clavos en un neumático de tipo radial?

—Por supuesto que sí, esto se hace en Suiza y zonas nórdicas y algunos tipos de neumáticos vienen preparados con los agujeros para instalar los clavos sin más problemas. (PYRESA).

mático radial con tres convencionales y viceversa. No se puede utilizar esta mezcla, pues es altamente peligrosa debido a que los neumáticos radiales y los convencionales tienen diferentes características de uso. En ciertas ocasiones, unos neumáticos se opondrán a los del otro tipo pudiendo perder el control del vehículo.

¿Se pueden utilizar dos tipos distintos de neumáticos?

—Algunos expertos dicen que es posible instalar dos neumáticos radiales en la parte trasera del automóvil, pero sólo en la parte trasera y en ambas ruedas los convencionales estarán montados en las delanteras, pero esto se hace con riesgo, pues no es recomendable por ningún fabricante ni de neumáticos ni de automóviles. Sin embargo, no se corre ningún peligro utilizando neumáticos radiales de distinto fabricante combinados entre sí.

¿Cuánto cuestan los neumáticos radiales? ¿Son mucho más caros que los de tipo normal?

—Efectivamente, los neumáticos radiales tienen una diferencia de precio respecto a los convencionales, pero tan pequeña que es totalmente despreciable.

¿Es más importante el equilibrio en los neumáticos radiales o en los convencionales?

—Es igualmente importante en ambos casos. Si quiere obtener una marcha uniforme y sin vibraciones a altas velocidades, la única forma es equilibrando perfectamente las ruedas y la transmisión de su automóvil.

¿Hay que someter periódicamente las ruedas al cambio y rotación?

—La rotación prolonga la vida de los neumáticos y algunos fabricantes aconsejan hacerla periódicamente.

Otra firma garantiza los neumáticos radiales durante 64.000 kms. sin

necesidad de efectuar cambio alguno. Una aconseja el cambio para obtener una mayor durabilidad y dice lo siguiente:

«El neumático delantero izquierdo debe colocarse en la rueda trasera izquierda, el delantero derecho en la trasera derecha, y si se utiliza el neumático de repuesto entonces el delantero izquierdo a trasera izquierda, delantero derecho a repuesto y éste a rueda trasera derecha, y el neumático de la rueda trasera derecho a rueda delantera del mismo lado.

¿Se pueden recauchutar los neumáticos radiales?

—Si se pueden recauchutar, pero si compra usted un neumático de este tipo cerciórese de que el recauchutado está hecho a conciencia y dentro de unos límites máximos de garantía en cuanto a seguridad se refiere, examine la banda lateral por el interior del neumático. Si esta pared ha sufrido algún daño grave, si tiene algún remiendo grande o varios pequeños, pida garantía por escrito o no lo compre.

¿Se pueden montar clavos en un neumático de tipo radial?

—Por supuesto que sí, esto se hace en Suiza y zonas nórdicas y algunos tipos de neumáticos vienen preparados con los agujeros para instalar los clavos sin más problemas. (PYRESA).

VENDESE APARTAMENTO

Magnífica situación, en Playa San Juan (Alicante).

Teléfono 711962. Prefijo 988. (Palencia)



LA CAJA RURAL

está en cada palmo de tierra

UN VERANO SIN PROBLEMAS

PREPARE USTED MISMO SU AUTOMOVIL UNA REVISION FACIL Y DE POCO COSTE

El verano es la época en que más se le exige al automóvil. No sólo por los largos viajes de vacaciones, sino también porque las salidas de fin de semana son más frecuentes y de mayor kilometraje. Si a esto unimos que el coche circula en muchas ocasiones con carga máxima y que se ve obligado a trabajar en condiciones más duras, debido a la elevada temperatura ambiente, es lógico que se le preste un mínimo de atención.

La revisión que propoñemos no es difícil ni costosa. Está al alcance de cualquier usuario, por pocos que sean sus conocimientos de mecánica, y puede llevarse a cabo en menos de una hora. No se trata de resolver las posibles averías que pudiera tener el automóvil, cosa que no es propia del usuario de tipo medio, sino de una revisión preventiva que impedirá que se produzcan fallos durante el funcionamiento.

LOS LUBRICANTES

Comenzaremos por los lubricantes. En primer lugar, el aceite del motor. La periodicidad en el cambio debe ser respetada escrupulosamente. Como norma general debe procederse al cambio cada 3.000 o 4.000 kms. Es conveniente utilizar siempre el mismo tipo de lubricante, a ser posible, de una sola marca. En tiempo calido, si se utiliza aceite monogrado su viscosidad debe ser SAE 40; si, por el contrario, se trata de un lubricante multigrado hay que tener presente que estos aceites van perdiendo viscosidad conforme cubren kilómetros, por lo que no se debe prolongar el cambio una vez cubierto el kilometraje indicado. Si el kilometraje prescrito aún no ha sido cubierto y el aceite es de la viscosidad adecuada, bastará con comprobar el nivel que alcanza en el cárter y, en caso necesario, añadir la cantidad de lubricante necesaria.

Por lo que respecta al filtro de aceite, antes de iniciar un largo viaje conviene comprobar el kilometraje que ha cubierto. Por término medio, el filtro debe ser sustituido cada 10.000 kms.

Otros lubricantes que conviene recordar son los de la caja de cambios y el diferencial. Conviene comprobar el nivel que alcanza el aceite y reponer la cantidad necesaria o sustituirlo si el kilometraje cubierto alcanza lo estipulado. Por término medio, estos lubricantes deben ser sustituidos cada 30.000 kms., aunque conviene comprobar este punto en el manual de instrucciones que se entrega con cada automóvil. En algunos modelos dicho cambio se efectúa cada 10.000 kms.

PASO LIBRE AL AIRE

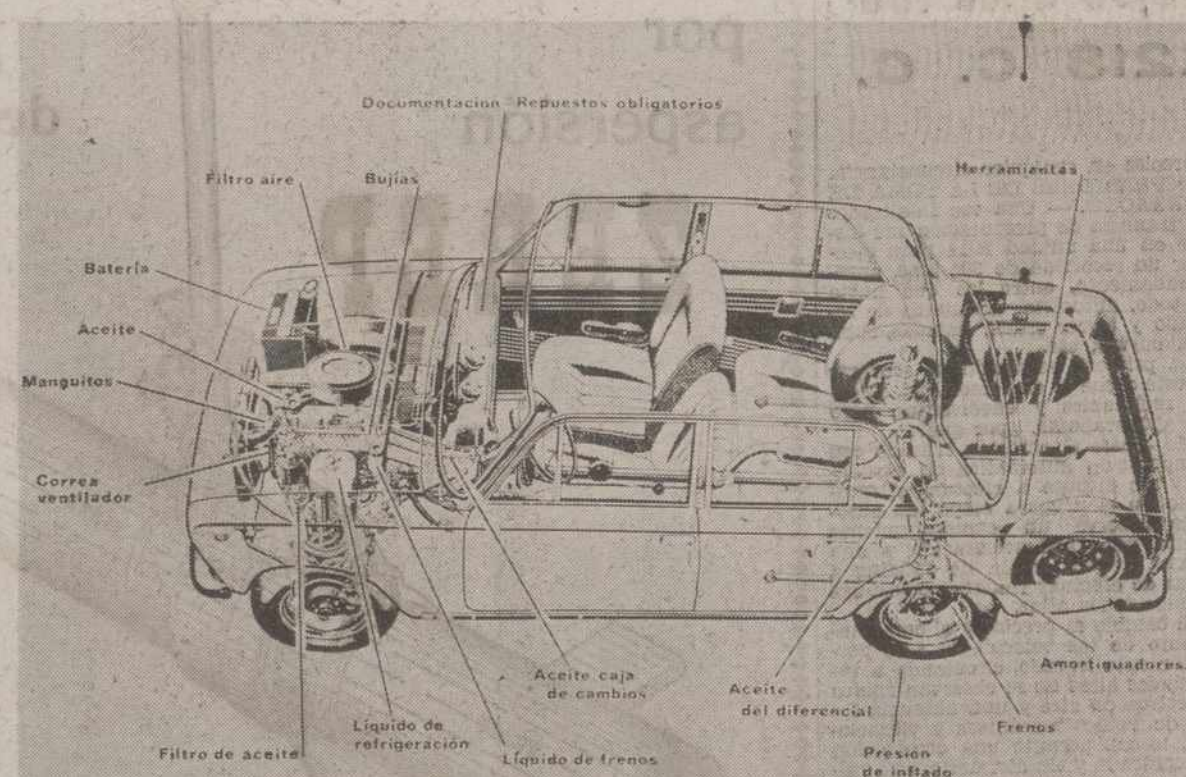
Por lo que respecta al filtro de aire, lo primero que se debe comprobar es si está situado en la posición «VERANO», de forma que el aire que aspiran los cilindros se tome de una zona alejada del colector de escape. El filtro debe ser sustituido cada 10.000 kms., por término medio. No conviene escatimar en este punto, ya que si está muy sucio impedirá que aspiren los cilindros y provocará un aumento de consumo, con lo que el supuesto ahorro por no cambiar el filtro se transformará en un desembolso mayor. Si no lleva muchos kilómetros siempre le vendrá bien una limpieza con aire comprimido, soplando de dentro afuera.

LA REFRIGERACION, VITAL

Aunque la temperatura ambiente sea muy elevada el motor no tiene por qué alcanzar temperaturas excesivas si el sistema de refrigeración funciona correctamente. Lo primero que conviene es revisar el nivel alcanzado por el líquido refrigerante en el depósito de expansión del circuito. Dicho nivel debe comprobarse estando frío el motor, pues si éste se encuentra a la temperatura normal de funcionamiento el nivel en el depósito puede aparecer como más alto de lo normal. Si el nivel ha descendido ligeramente tras un periodo prolongado, bastará con añadir un poco de mezcla de agua y anticongelante. Por el contrario, si el descenso de nivel ha sido muy fuerte, ello será síntoma de fuga en el circuito y convendrá revisar el estado de los manguitos que conducen el líquido.

La mezcla de agua y anticongelante tiene un periodo de validez de dos años. Si este periodo no ha sido rebasado, no hay inconveniente en continuar con dicha mezcla. En el caso de que sea necesario sustituirla el que estamos en época calida no quiere decir que se deba prescindir del anticongelante. Si el mismo es de calidad y marca reconocida, posee propiedades antioxidantes y anticorrosivos que protegen el circuito de refrigeración. Por otra parte, la mezcla de agua y anticongelante tiene un punto de ebullición más elevado que el del agua sola, por lo que es más difícil la formación de vapores, es decir, se elimina un riesgo de pérdida de líquido.

Debe comprobarse el estado de la correa o correas de accionamiento de ventilador, bomba de agua y dínamo o alternador. Si la correa no está bien tensada podría patinar sobre las poleas lo que provocaría un calentamiento excesivo al no girar los órganos a suficiente velocidad. La tensión de la correa se comprueba empujando con el dedo en el punto medio de uno de los tramos de la correa que debe ceder un centímetro como mucho.



metro como mucho. A simple vista puede observarse el estado general de la correa. Al más mínimo deterioro debe ser sustituida para evitar que se rompa en el momento más inoportuno.

EN LA BATERIA, SOLO AGUA

La batería contiene en su interior un electrolito compuesto por agua y ácido sulfúrico en determinada proporción. En época calurosa y seca el agua se evapora con más rapidez y por ello es conveniente comprobar periódicamente el nivel que alcanza el líquido en la batería. Como solo se evapora el agua, éste es el único elemento que debe añadirse; pero siempre agua destilada para evitar que las sales que pudiera contener el agua normal se depositen en las placas deteriorando la batería. Es conveniente que el nivel sea siempre el correcto y más cuando se van a realizar largos viajes pues en ellos la batería recibe mucha carga de la dinamo o el alternador.

EL RUDO TRABAJO DE LAS BUJÍAS

Las bujías están sometidas a un trabajo francamente duro, por lo que se van desgastando poco a poco. Si ya llevan cubiertos varios miles de kilómetros será conveniente desmontarlas para comprobar su estado de desgaste. La separación entre electrodos varía como consecuencia de los kilómetros cubiertos y siempre vendrá bien un reglaje de ellos. Para comprobar esta distancia entre electrodos debe disponer de una lámina metálica de un grueso calibrado, generalmente 0,5 milímetros. Si no se desea efectuar esta comprobación será conveniente, al menos, que entre los repuestos figure un juego de bujías.

LA IMPORTANCIA DE LOS FRENO

El automóvil a plena carga va a someter a los frenos a un trabajo más intenso. En primer lugar conviene comprobar si el depósito de líquido de frenos está lleno. Un descenso en el nivel de líquido es síntoma de pérdidas y entonces se impone una revisión. El líquido de frenos también envejece. Si ya tiene más de dos años vendrá bien la sustitución, utilizando el recomendado por el fabricante para ese determinado modelo.

Cada conductor ya sabe la periodicidad en el cambio de las pastillas o zapatas de frenos. Este punto depende directamente de la forma de conducir y ello será una pauta a seguir. En los discos de freno hay una comprobación muy sencilla de realizar para comprobar el estado de desgaste de las pastillas. Cuando el automóvil lleva ya un rato parado, lo que habrá permitido a los frenos enfriarse, se introduce un dedo a través de uno de los orificios de la llanta y se pasa por la superficie del disco. Si se aprecian en el disco surcos será síntoma de desgaste de pastillas. Si los surcos son profundos será preciso cambiar los discos. Para saber con exactitud el estado de desgaste de la pastilla habrá que desmontar la rueda y comprobar el grueso de las guarniciones. El espesor no debe ser inferior a dos milímetros.

NEUMATICOS: AIRE EN ABUNDANCIA

Está demasiado extendido el error de que en verano el neumático debe ser inflado por debajo de la presión normal, para evitar sobrepresiones debido a la dilatación del aire por el calor. En verano es fundamentalmente la presión correcta, tanto más elevada cuanto mayor sea la carga a transportar. Si se inflan insuficientemente estarán sometidos a flexiones excesivas lo que provoca un calentamiento anormal que deteriora el neumático en poco tiempo. No olvide, antes de iniciar el viaje y con los neumáticos fríos, inflarlos a su valor normal. En esto del aire, más vale pecar por exceso que por defecto.

LA ESTABILIDAD EN RUTA

Si conduciendo se aprecia un excesivo balanceo del automóvil y a cada bache se producen notables oscilaciones del coche, hay que empezar a desconfiar del estado de los amortiguadores. Naturalmente el

cambio de estos elementos no está en manos del usuario, pero si, al menos, el hacer una primera comprobación de su estado y cambiarlos de cara al verano, que es la época que más kilómetros se van a realizar.

Para comprobar su estado se balancea fuertemente el automóvil por uno de sus extremos y se suelta bruscamente. Si el amortiguador no se encuentra en buen estado, el coche continuará balanceándose. Cuando el amortiguador funciona correctamente, al soltar el coche sólo oscilará una vez más.

LOS ULTIMOS PUNTOS

Finalmente, no se debe olvidar el echar un vistazo a las herramientas que se van a llevar. Como imprescindibles y obligatorias, la llave de ruedas y el gato. Tampoco viene mal un juego de destornilladores, una llave inglesa y algún cable y cuerda. Si se desea ampliar la dotación de herramientas con que cuenta el coche, conviene asesorarse para adquirir aquellas de auténtica utilidad para nuestro vehículo.

Entre los repuestos, además de los obligatorios, como es el juego de llantas, conviene llevar unos cuantos fusibles del amperaje apropiado y el juego de bujías ya mencionado. Unos contactos del ruptor (platinos) también ocupan muy poco sitio. Normalmente, no estará en manos del usuario el proceder al cambio si los platinos fallan. Pero cualquier mecánico podrá sustituirlos si le facilitamos el repuesto. Tampoco vendrá mal una correa trapezoidal para el ventilador.

No conviene olvidar revisar toda la documentación del coche y los diferentes recintos de seguros y pólizas. Otro repuesto que no debe faltar en la guantera son unas segundas gafas si quien conduce habitualmente precisa cristales correctores. (PYRESA).

En septiembre de 1975, en Suiza, el mundo de vehículos de motor era de 2.123.600 unidades. España, a su vez, la población, cada tres suizas tenía un vehículo, porcentaje que es situado en uno de los primeros lugares en cuanto a motorización. Por otra parte, expertos en temas del automóvil estiman que las ventas de coches aumentarán en 1976 en un 5 por ciento, y más.

Los sindicatos norteamericanos vuelven a la carga. Han denunciado que se llevan a cabo despidos y suspensiones de personal, a causa de las importaciones de componentes de otros países. En particular, denuncian ahora que en las fabricas de Ford de Estados Unidos y de Canadá se han despedido a 1.850 empleados, mientras que se importaban los motores de Brasil y las transmisiones de Francia y México.

Se habla con frecuencia de las posibilidades del plástico en la fabricación de vehículos. Y no cabe duda que este material puede conseguir aligerar el peso y reducir el consumo de los coches. No hay que olvidar, asimismo, las propiedades antisísmicas del plástico.

Pero expertos automovilísticos insisten una y otra vez en que, para utilizar eficazmente los plásticos, habrá que conseguirse antes dos mejoras: la calidad y acabado de su superficie, y una mayor fuerza y resistencia, por razones de seguridad. Hasta el momento, en Estados Unidos, se ha conseguido que el 79 por ciento del vehículo contenga plástico, pero sólo en el interior, guarniciones y decorado.

Un nuevo coche eléctrico ha sido lanzado en Canadá. Es algo

mayor que otros, con una longitud de 3,90 m. y un peso total de 889 kg. Presenta dos plazas y un amplio maletero. Su velocidad máxima es de 58 km/h., y una autonomía de 80 km. Nada se dice de su precio, pero bien podría situarse en las 300.000 pesetas o más.

La policía italiana logró recuperar coches robados, en un lugar al suroeste de Roma, por valor de 70.000 millones de pesetas. También detuvo a la banda, o por lo menos a 52 de sus miembros. El robo de coches es, por lo visto, una plaga mundial.

Los japoneses es que están en todo. No se han contentado con convertirse en grandes competidores del mercado automovilístico mundial, y el segundo constructor del mundo, sino que ponen en marcha sus propios medios de transporte. Grandes exportadores, tienen su flota en marcha para colocar en cualquier lugar del planeta sus coches. Nissan, por ejemplo, acaba de botar su 13 gran transportador de vehículos. En su viaje inaugural llevaba 240 Datsun para Los Angeles y Seattle. Poco después, ha sido lanzado el número 14 de la flota, que entrará en servicio en julio próximo.

Los norteamericanos vuelven a sus gigantes. Así se desprende de los aumentos de fabricación de los clásicos «currys», mientras el público comienza a retirarse de la adquisición de coches pequeños. Parece que las bajas y medias cilindradas ya no tienen el éxito de los años anteriores, sobre todo cuando la crisis del petróleo.



- ARADOS MONOSURCOS REVERSIBLES
- ARADOS BISURCOS REVERSIBLES
- ARADOS POLISURCOS PARA MANDO HIDRAULICO A DISTANCIA
- SUBSOLADORES PARA MANDO HIDRAULICO A DISTANCIA
- CULTIVADORES DE BRAZOS FLEXIBLES

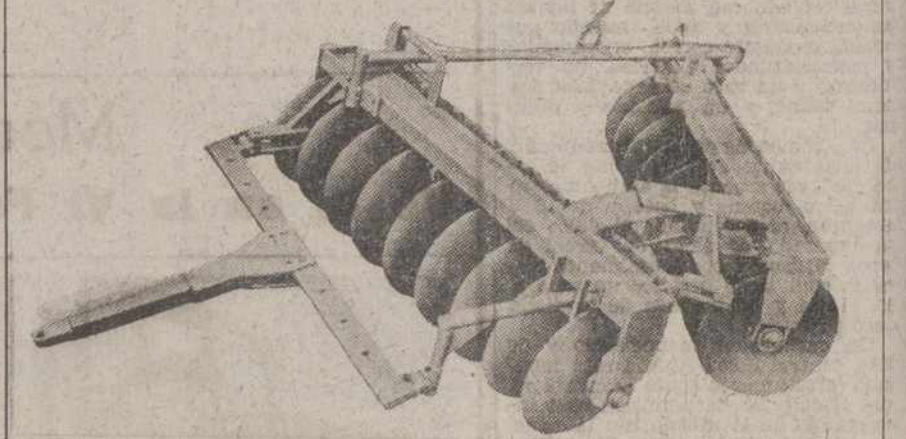


SCHMOTZER

La marca especializada en Maquinaria para la siembra y recolección de remolacha



Sanz y Morales, gradas de discos



Auto palsa
Automoción Palentina, s.a.
C/ta. Palencia-Valladolid, Km. 4'5-Tlf. 7-VILLAMURIEL DE CERRATO (Palencia)

le interesa conocer y reunir toda la información de una completa gama de maquinaria agrícola...?

**visítenos...
en la 6.ª exposición
de maquinaria
tenemos
lo que busca!**

Nazario Aguado
distribuidor de



Disco - noticias

HA MUERTO RUDOLF KEMPE

El prestigioso director de orquesta alemán, Rudolf Kempe, ha muerto, hace unos días, en la ciudad de Zurich, Suiza, a consecuencia de una enfermedad incurable, cáncer. Kempe había nacido el 14 de junio de 1910 en Niederpyrz, localidad cercana a Dresden. En 1945 fue nombrado director de la Ópera de Chemnitz y, dos años después, del Nationaltheater, de Weimar, sucediendo más adelante a Herbert, en la Ópera del Estado de Dresden. Actualmente, era el director de la Orquesta Filarmónica de Chemnitz, al frente de la cual estaba

desde 1937 y era director invitado de la Royal Philharmonic Orchestra de Londres. Su personalidad escapaba a una definición exhaustiva. Era un hombre taciturno, que huía de las entrevistas y de los discursos grandilocuentes. Entre las obras por él dirigidas, hay que destacar las "Nueve sinfonías de Beethoven", y varios ciclos de Richard Strauss, entre otras. Entre los nombres que se batían para sustituirle al frente de la Orquesta Filarmónica de Munich, se encuentran Celibidache, Georg Solti y Rafael Frühbeck de Burgos, siendo éste último, el que tiene mayores posibilidades.

SERGIO Y ESTIBALIZ A MEXICO

Sergio y Estibaliz han salido por vía aérea con destino a México donde actuarán en varios programas de televisión de la capital azteca. Actualmente, son éxito allí con su canción "La llamada".

NUMEROS UNO EN EL MUNDO

Estados Unidos (singles), SILLY LOVE SONGS, Wings.
Estados Unidos (LP's), BLACK AND BLUE, The Rolling Stones.
Inglaterra (singles), FERNANDO, Abba.
Inglaterra (LP's), ABBA'S GREATEST HITS, Abba.
Luxemburgo S.S.S.SINGLE BED, Fox.
Alemania, FERNANDO, Abba.
Puerto Rico, ESTE ES ISMAEL MIRANDA, Ismael Miranda.
Italia, ANCORA TU, Lucio Battisti.
Francia, MICHELE, Perard Lenorman.
Bélgica, LES OISEAUX DE THAILANDE, Ringo.

GRABACION DE OPERA POR RAY CHARLES

Ray Charles ha finalizado en Los Angeles, la grabación de la ópera de George Gershwin, "Porgy and Bess", junto con la cantante americana Cleo Laine. La producción de esta grabación, ha corrido a cargo del empresario de jazz, Norman Granz. Es la primera vez que el popular cantante invidente de color, graba una obra de este tipo. (PYRESA).



Rudolf Kempe, el famoso director desaparecido durante unos ensayos (Foto PYRESA)

ARPA.- Invita

Los días, 7 y 8 de junio, a las ocho de la tarde en el Centro Parroquial de María Stella (Paseo del Giro), a una charla coloquio, sobre

ALCOHOLISMO Y SOCIEDAD

Intervienen en las mismas, dos miembros de la Asociación de ARPA (Alcohólicos Rehabilitados de Palencia), con dos médicos Psiquiatras

COSTURERA

Se necesita costurera para confección de cortinas, colchas, tapicerías y demás artículos propios en decoración textil
L O H E R. - Mayor 127. - PALENCIA

El mundo del disco

Por WENCESLAO PEREZ GOMEZ

Empezó como cantante a los 12 años

David Hemmings, la estrella de "Blow-Up"

Ha hecho un total de 68 películas

Por Tim SATCHEL

Es la una y veinticinco, David Hemmings entra en el restaurante a toda prisa. Lleva traje azul con fina raya blanca, camisa blanca también y corbata azul oscuro. Me saluda efusivamente y se disculpa en el momento en que salgo de la cabina telefónica. Había llamado a su despacho para saber si estoy equivocado, y si de veras la entrevista era en este sitio, y a la una.

Encontramos un rincón para sentarnos. Hemmings pide un vaso de vino. "Necesito relajarme. Estuve metido en atascos de tráfico toda la mañana". Hemmings da la impresión de un hombre que posee energías ilimitadas. Una persona super-animada. Tiene cara de chiquillo, pero con ojeras y su cabello despeinado tiene muchas plateadas. Una gruesa cadena de oro va al reloj de bolsillo al ojal superior de la chaqueta. En su corbata noto un dibujo que parece el escudo de un club o de una distinguida escuela. "No lo sé", dice Hemmings, "es que un hilo está tejido al revés, y eso hace el dibujo. Pero me gusta". El pide media docena de ostras, y empezamos a comer.

SORPRESA

Me cuenta cómo el pequeño David Hemmings, del pueblo de Twickenham, en el condado de Surrey, único hijo de un comerciante, ganaba premios por cantar bien. Tenía por entonces nueve años. Me habla con voz suave, entusiasmado: "No fue mérito mío. Dios me dio una voz excepcional. A los 12 años mi profesor de canto me mandó para que me hicieran una prueba, porque buscaban a un chico para la ópera "Turn of the screw" de Benjamin Britten. Para mi enorme sorpresa, me dieron el papel. La ópera fue un éxito. Después, canté otros papeles en otras óperas".

"A los 13 años me marché de casa, para vivir con una señora en el barrio de Streatham. Mi madre la conocía muy bien, y así estaba más cerca de mi trabajo. Fue también por entonces cuando dejé de ir a la escuela. Antes quería ser científico, pero había descubierto mi amor por el escenario, y decidí hacerme cantante o actor".

"Cuando me cambió la voz empecé en la radio y también hice algo en la televisión. Y a los 16 años, teatro".

"No tengo amigos de mis años escolares, porque cuando empecé en el mundo del espectáculo, mis amigos eran los compañeros de trabajo, todos mayores que yo. Así he continuado. Todos mis amigos me llevan unos veinte años".

HOLLYWOOD

Fue en 1965, cuando Michelangelo Antonioni, el director de cine italiano, le eligió de entre un montón de jóvenes actores poco conocidos para el papel principal, el del fotógrafo, en "Blow-up", la película más importante de los años sesenta.

Le llevó, Hollywood, Hemmings llegar a la meca del cine, según sus propias palabras, "asombrado con lo que vieron mis ojos". Pocos, incluyendo los distribuidores y el propio actor, creían en el éxito comercial de la película. Y Hemmings dice que cuando vio la versión final del film, Antonioni, al ver su cara, le dijo: "No te gusta, ¿verdad?".

"Me pasaron 5.000 libras esterlinas, y ellos ganaron 50 millones. Pero hubiera hecho la película gratis. Fue una gran experiencia, el contacto con Antonioni. Mucha gente cree que "Blow-up" fue mi primera película. Pero he hecho un total de 68, y 50 de ellas antes de "Blow-up".

Entonces tenía 25 años. Después hizo otros éxitos como "Camelot", "Barbarella", etc. Pero dice Hemmings que con ninguna película se sentía satisfecho: "No quiero depender de esa llamada telefónica que te ofrece trabajo. La vida de un actor es muy dura, es un infierno. Los únicos momentos buenos son cuando alguien te da un guión, y cuando ruedas la última escena. Mientras tanto sudas sangre".

Así que se convirtió en un hombre de negocios.

Con la fortuna que ha hecho en el cine, ha fundado una compañía llamada "Hemdale", que tiene como fin ayudar a actores y otros trabajadores cuyos empleos no son fijos, pero que suelen ganar sumas astronómicas cuando trabajan. El actor compra algo así como acciones en "Hemdale", y la compañía administra sus bienes, dándole un sueldo mensual a cambio. Claro, si la compañía tiene éxito, las acciones de los socios aumentan considerablemente su valor. "Hemdale" ha sido un éxito instantáneo. Los accionistas están encantados.

TERCERA BODA

El pasado día 19 de marzo, Hemmings se casó por tercera vez, con una secretaria holandesa, Pru de Caenbroot. Ella tiene 28 años y no tiene nada que ver con el mundo del espectáculo. La boda tuvo lugar en el ayuntamiento del barrio londinense de Chelsea. Pocos invitados, y nadie de la prensa, porque Hemmings lo había mantenido en secreto.

"Cuando decidimos casarnos, nos dimos cuenta de que sería una ceremonia íntima. Y así fue, cuando la prensa



DAVID HEMMINGS

se enteró, ya llevábamos tres semanas de casados y no éramos noticia. Hemmings se casó por primera vez

a los 18 años. Jenny Lewes era actriz, hija de un abogado, cuatro años mayor que él. Tenía una hija y juntos tuvieron otra, Deborah. «Eramos demasiado jóvenes. Solo estuvimos juntos tres años. No las he visto desde hace más de doce años. Deborah tiene ahora 14. Debe estar hecha una mujercita».

Su segunda unión fue con la actriz tejana Gayle Hunnicutt, una mujer bellísima. Se conocieron durante el rodaje de "Blow-up". Su matrimonio duró seis años.

«Eramos algo así como Liz Taylor y Richard Burton, pero en versión barata», dice él. Tuvieron un hijo, Nolan, que ahora tiene 5 años. Después del divorcio, Hemmings tuvo muy malos momentos. Ahora Pru y él viven en Kensington, y los dos dicen "me soy muy felices".

«Tengo 34 años», dice Hemmings. En noviembre cumplirá 35. Soy escorpio. He hecho más cosas en estos años que otros en 50. Llevo 25 en el mundo del espectáculo, y ahora quiero hacer otra cosa. No me interesa estar ante las cámaras. Quiero producir, dirigir, escribir. Mi padre sigue esperando el día en que me decida por un trabajo decente...».

OLIVIA NEWTON-JOHN, una artista con sensibilidad

Hace unos años, en el Festival de Eurovisión, una bonita muchacha australiana representaba a Inglaterra, consiguiendo el segundo puesto para su canción "Era Olivia Newton-John, que no era nueva, pero que sí o resultaba, para la mayoría de los espectadores de aquel programa. Actualmente, Olivia Newton-John ha vuelto al panorama artístico con un disco titulado "Clearly love", en el que nos descubre, de una vez para siempre, su gran categoría.

La labor artística de Olivia Newton-John, se ha desarrollado a lo largo de muchos años, lo que le ha permitido tomar contacto con los más prestigiosos compositores y arreglistas de la música, tanto inglesa como americana, llegando a ser una de las figuras más destacadas del Reino Unido primero y, después, de Norteamérica.

No resulta difícil analizar las razones de su triunfo, aunque probablemente todo radique en su voz, dulce y cálida, extraordinariamente plural, que le permite abarcar cualquier tipo de interpretaciones, desde el efímero rock hasta la más suave y lírica de las baladas. Sus nuevos temas, son la plasmación de una sensibilidad absolutamente personal, en los que nada difiere del clima de serenidad, que canción tras canción, va marcando esta bonita intérprete.

Pero si hemos de destacar alguna canción, hay que citar "Just a lot of folk", tema delicioso, o "Sumertime blues", un tema mítico del rock, del que Olivia hace



Olivia Newton-John, dulzura y sensibilidad. (Foto PYRESA)

una de las más innovadoras versiones.

MINIBIOGRAFIA

Olivia Newton-John, nació en Australia, y su carrera la comenzó allí. Después se trasladó a Inglaterra, donde tuvo la responsabilidad de representar a este país en el Festival de Eurovisión. Pero, no contenta con el éxito logrado, se trasladó a Estados Unidos, donde ha conseguido llegar a los primeros lugares de las listas, en varias ocasiones y confirmar su triunfo. Hoy Olivia Newton-John es una cantante a la que hay que tener en cuenta y valorarla en su justa medida. Ella ha merecido su éxito. (PYRESA).

ERIC CARMEN, el nuevo cantante americano



Eric Carmen, el joven músico americano de fuerte impacto en todo el mundo. (Foto Fyres)

Esta habilidad de Eric, ya se evidenciaba como componente del conjunto The Raspberries, que a principios de los años 70 consiguió varios éxitos en todo el mundo. La experiencia recogida por Eric, como integrante de este grupo, fue sin lugar a dudas un valioso conocimiento de las técnicas de grabación y sonido.

EL SOLITARIO

Una vez conseguida la madurez como compositor y cantante, pianista y arreglista, Eric Carmen se decidió a grabar su primer álbum en solitario, con el que llegó a los primeros lugares en las listas americanas. Este primer disco contiene una gran variedad, pues en él se puede encontrar un trepidante rock o una bellísima balada, pero siempre, una música presidida por una gran calidad, buen gusto y cuidados detalles.

Eric Carmen está considerado actualmente en su país, como uno de los talentos musicales más importantes.



Sergio y Estibaliz, en barata, antes de partir hacia México (Foto PYRESA)

SUMINISTROS DE LA CRUZ

EQUIPOS ORDEÑO DE
ALFA - LAVAL
de jarros ALFA-MATIC
y salas de ordeño vacuno
y ovejás

TRACTORES
"ZETOR"

COSECHADORAS
IASA

EMPACADORAS
BATTLE

MOTOCULTORES
PASQUALI

MAQUINARIA
ZAGA

ROTAWADOR
HOWARD

EN LA VI EXPOSICION DE MAQUINARIA
AGRICOLA DE PALENCIA

COSECHADORAS DE REMOLACHA
ROSSI
DE ARRASTRE
Y AUTOPROPULSADAS

OFICINAS Y VENTAS: Modesto Lafuente, 16 - Teléfonos 721142-720932-720837
TALLERES: C./ La Paz, 6 - Teléfono 721142
ALMACENES: Nave Industrial, Carretera Monte «El Viejo»
PALENCIA

MAQUINARIA
"J. F."

MOTORES
LOMBARDINI

MOTOSEGADORAS
BERTOLINI

FORRAJERAS
"F. S."

RIEGOS POR
ASPERSION

MOTOAZADAS
VOLPINO

SUBSOLADORES
"LONGAS"

DISCOS NUEVOS

"Too old to rock 'n' roll"...
nuevo álbum de Jethro Tull

Retorno de Módulos con el tema ¿"Recuerdas"?, en single

Desde hace bastante tiempo, se estaba esperando un nuevo disco de «Módulos», uno de los mejores grupos españoles, y al fin, esta semana, aparece en nuestro mercado. En su estilo de siempre, sin concesiones a comercialidades, «Módulos» presentan su nueva canción «Recuerdas», en la que nos muestran su gran categoría interpretativa. Puese ser este, el éxito que necesitan los componentes de «Módulos», para volver a ocupar su sitio en el panorama discográfico.

A la búsqueda del éxito, hacen artísticamente en estos días, «Deblasa», dos bellas muchachas que, dentro de la rumba aflamencada, inician su carrera artística. El primer disco es actualidad esta semana, y contiene dos temas necesarios para ese encuentro con el triunfo: «Puedes buscar un amor» y «Tanía».

Después del éxito obtenido con su álbum, «La Charanga del Tío Honorio», retorna esta semana al mundo discográfico «Ay corral», que recordará los laureles de «Hay que lavarse». En la segunda cara del disco, se incluye la «carta rística» «Mi querida Severiana». Son temas divertidos, hechos bajo un nuevo prisma del humor.

Nuevamente Patty Pravo, llega en estos días al mundo del disco español. Lo que en un principio comenzó siendo una débil ráfaga, se ha convertido en el «huracán» de la música italiana, y Patty Pravo es una de las cantantes italianas más importantes de este momento. Su nuevo disco, que esta semana se publica en España, está interpretado en español y se titula «Encuentro». Un bello tema nostálgico y romántico.

RICHARD MYHILL es un nuevo valor de la música inglesa que llega hasta España con su primera grabación. Se trata de un tema titulado «Lazy Lady», que ha alcanzado recientemente una enorme popularidad en su país. Este joven de 21 años,



Jethro Tull, con su último álbum en España. — (Foto PYRESA)

aguarda su momento para triunfar en España. Y puede ser ahora mismo.

DISCOS LP's

Está todavía muy reciente la visita a España —segunda que realiza en su carrera artística— de Jethro Tull, el grupo de Ian Anderson, que según comentarios diversos, no estuvo a la altura de su categoría en sus nuevas actuaciones ante el público español. Sin embargo, y coincidiendo casi con su visita, se publica en nuestro mercado el más reciente álbum del grupo, titulado genéricamente «Too Old To Rock 'n' Roll: Too Young To Die». En el que ofrece una buena muestra de su espectacular música. Estos son los temas que componen el disco: «Quiz Kids»; «Crazed Institutions»; «Salamaniere»; «Taxi Grab»; «From a Dead Beat To An Old Greaser»; «Bad Eyed

And Lovess»; «Big Dipper»; «Too Old To Rock 'n' Roll: Too Young To Die»; «Pied Piper»; «The Chequered Flag». Es un buen álbum, con una música cuidada y de calidad.

No ha tenido suerte Olivia Newton-John con sus grabaciones editadas en España, y no precisamente por falta de calidad, sino todo lo contrario. Pero ahora, se publica el nuevo álbum de esta bella muchacha australiana, en el que ha combinado viejas canciones, junto con temas actuales, bajo el genérico título de «Clearly Love». Estas son las canciones incluidas en el disco: «Something Better To Do»; «Lovers»; «Slow Down Jackson»; «Summer in the Blue»; «Sail Into Tomorrow»; «Crying, Laughing, Loving, Lying»; «Clearly Love»; «He's My Rock»; «Just A Lot Of Folk»; «He Ain't Heavy... He's My Brother»; «Let It Shine».

Vuelve Manolo Gas, con un nuevo álbum en el que, con un peculiar sonido y unos personales arreglos de temas populares, presenta la actualidad más palpitante del momento musical mundial. En este disco, además de su piano, interviene su grupo «The Tinto Band Bang», y las grabaciones que contiene el álbum son: «Quizas, quizas, quizas»; «Shoo Train»; «El amor es algo maravilloso»; «Oh, Jerusalem»; «Me lo dijo Adela»; «Spain»; «Toreador»; «Qué será»; «Volare»; «Chacab»; «Luna Indiana»; «Patética». Un buen disco orquestal para los amantes del género. — (PYRESA).

OTRA VEZ

LOS BRAVOS, juntos

Todo lo que se escucha en nuestros nuevos discos, ha sido hecho por nosotros

Por fin, Los Bravos han vuelto a unirse como tal grupo. Mike Kennedy ha estado haciendo sus «pinitos» por «cabo», en solitario, mientras Tony, el guitarrista del grupo, ha trabajado lo indecible por la nueva unión del conjunto. Ahora que se cumplen los diez años de la fundación de Los Bravos, es significativo que retornen al «redil», para volver a obtener éxitos juntos.

—Era tan importante que Los Bravos volvieran a unirse, Tony?

—Era importante, desde el punto de vista de la ruptura de imagen del grupo, que se llevó a cabo en el año 1969. Mike, como cantante del grupo, creó del mismo una imagen tan sumamente fuerte, que dio la vuelta a todo el mundo. Por eso, cuando se rompió, era importante, no sólo para mí, sino también para Mike, el volver a restablecerla.



Los Bravos, de nuevo juntos. — (Foto PYRESA).

AYER Y HOY

—Los Bravos de antes y los de ahora. ¿Quiénes suenan mejor?

—Todo es distinto, pues la música ha evolucionado y nosotros también. Los de entonces, teníamos unos años menos, otro tipo de inquietudes y menos experiencia. En este momen-

to, nuestra inquietud está más basada en la buena música que en el hecho de lanzar discos, simplemente por tenerlos en el mercado.

—¿Desde cuándo habéis vuelto a estar unidos?

—Desde el pasado mes de julio. Lo que ocurre es que la salida de nuestro disco se ha retrasado, con el fin de tener un buen repertorio de canciones y una perfecta compenetración.

Vuestro último y más reciente tema, «Never, never, never», ¿es lo mejor que habéis hecho hasta ahora?

—Es uno de los mejores. Ahora, estamos preparando un nuevo álbum, que creemos, que será el mejor, sin duda alguna.

mo para trabajar directamente para nosotros.

—Se llegó a decir que, en la primera época de Los Bravos, el único que grababa era Mike, y el resto de la música pertenecía a músicos de estudio. ¿Seguís actualmente haciendo lo mismo?

—Algo había de verdad en aquello. En algunas de nuestras grabaciones, hubo problemas con los estudios ingleses, que eran en los que entonces grabábamos, porque no se podía incluir la formación del grupo en las grabaciones, junto al resto de los músicos, que en las mismas participaban. Pero actualmente, este problema no existe, porque grabamos aquí, en España y no necesitamos a nadie que nos ayude en este aspecto. Todo lo que se escucha en nuestros nuevos discos, ha sido hecho por nosotros.

—A Los Bravos se les recuerda con cariño por sus éxitos, por sus películas, por su música. ¿Cómo te gustaría que se recordara al grupo dentro de diez años, Tony?

—Por nuestra música y, porque sigamos sacando discos entonces.

Verdaderamente optimista es el comienzo de la carrera de Los Bravos, que nuevamente vuelven a tener un sonido ya popular, aunque remozado y actualizado. Que el éxito le llegue de nuevo, es nuestro deseo. — (PYRESA).

Wenceslao Pérez Gómez

Dr. J. A. Lledo Pozueta
Trastornos circulatorios
Periféricos, Cirugía Vascular
S. Ildefonso, 3-2º. Telf. 237974
VALLADOLID

VENDO
PISOS SUBVENCIONADOS
GRANDES FACILIDADES
Razón:
MADFRAS HERNANDO
República Argentina, 7

Barman necesita
BAR ZAGUAN
Teniente Velasco, 7

SE PRECISA PARA COMERCIO TEXTIL ENCARGADO

de montaje de cortinas y moquetas. Se exige conocimientos en decoración y dibujo. Servicio militar cumplido con carnet de conducir. Ingresos no inferior a 300.000 pesetas anuales. Interesados deberán enviar «Currículum Vitae» al Apartado de Correos número 88 Palencia

Wenceslao Pérez Gómez

IMPORTANTE EMPRESA DEL RAMO
DE ALIMENTACION, DESEA

VENDEDOR

para Palencia y provincia

SE PRECISA:

- Servicio Militar cumplido.
- Formación cultural a nivel de Bachiller Elemental.
- Capacidad de adaptación a las técnicas modernas de venta.
- Disciplina y seriedad profesional.
- Vehículo propio.
- Se valorará experiencia en ventas.

SE OFRECE

- Interesante remuneración compuesta de sueldo fijo y comisiones sobre ventas. Dietas aparte.
- Incorporación inmediata.
- Preparación y capacitación a cargo de la Empresa.
- Incorporación inmediata.
- Gama de productos de gran consumo muy conocidos en el mercado.

Los interesados, deberán escribir de puño y letra detallando claramente sus actividades y experiencia, al apartado 31 de Segovia. Ref. Vendedor.

Se garantiza absoluta reserva a los colocados.

LA MUJER Y LA MODA

La Primavera TRAE NOVIAS

José María Tresserra las viste

Cada año, cuando la primavera se vislumbra en la intensa del sol, en los brotes tímidos y tiernos de la naturaleza, un hombre, un diseñador, un creador de moda singular, presenta una colección única en España, porque está íntegramente dedicada, a ese vestido que ha de llevarse apenas una hora, un día muy señalado en la vida de una mujer; porque la convierte en protagonista absoluta de ese día y porque le supone, ese traje, el paso trascendente de un estado a otro; la novia en efímera, abandona el mundo mágico de la infancia y la adolescencia, de la primera juventud, llena de sueños y esperanzas, para entrar en otro mundo no menos mágico: el del amor y la familia.

Entonces, ese traje, marca sin duda, una fecha trascendente en la vida de una mujer; por lo tanto a su elección dedica una especial atención. En tiempos pasados ese traje suponía una dedicación de tiempo tal que sería imposible en el mundo de hoy, porque hoy, la novia es una mujer integrada a una sociedad que le exige un esfuerzo permanente. Sus actividades son múltiples y el tiempo que le queda libre es escaso. De esta circunstancia y naturalmente de la transformación alcanzada por los nuevos métodos industriales, nace el llamado «preta-portera» que invade en pocos años el campo de la moda en todas sus manifestaciones. El traje de novia no podía quedar excluido, y hoy, en lugar de la elección de unos tejidos, unos modelos, unas largas sesiones de prueba, los trajes de novia se presentan en gran variedad de modelos, en colecciones que se ofrecen a las interesadas, que escogen el traje ya realizado de acuerdo a sus gustos, a sus necesidades a su personalidad. En España, el artífice del traje de novia «preta-portera», es sin lugar a dudas José M.ª Tresserra, un creador catalán que dedica todos sus esfuerzos a vestir a la novia, según las últimas tendencias marcadas por la moda y sus propios conceptos avalados por una brillante carrera en este sentido.

Recientemente ha presentado su colección, que parte de una selección de tejidos muy adecuados a la estación y a la circunstancia: gasa georgette, crepés y volés, de tacto natural y suavidad como la piel de ángel.

Las características predominantes en esta colección, son, en primer lugar la casi total ausencia de mangas, que son substituidas por pequeñas capuchas, ponchos, estolas, etc. En todo caso, las mangas cuando aparecen son de inspiración exótica; mangas quimono, mangas amplias y abiertas

Sin olvidar la gama de los beige y los grises muy caros a esta firma. Una llamada de atención sobre los accesorios de piel que como siempre levantan interiecciones de admiración entre las asistentes. La línea en los trajes y conjuntos para las distintas horas del día supone un muy apreciado término medio, ni líneas rectas, ni excesivamente amplias, ni falda muy largas, ni demasiado cortas. Como siempre en esta colección los estilos camiseros predominan. Cabe destacar los conjuntos de vestido y camisa del mismo tejido, suave y fluido.

Es evidente que la mujer elegante encontrará en esta firma su paraíso vestimentario.

E. L. VALIN



que recuerdan algunos estilos de caftanes, etc. La línea es siempre muy fluida y da como consecuencia un aspecto muy juvenil, alegre, primaveral. Se prescinde casi siempre de los clásicos velos, para tocar las cabezas, con elegantes turbantes, gorros de la misma tela que el traje o flores. En los colores empleados predomina el marfil, pero hay además una delicada gama de tonos muy tiernos

como el rosa, rojo, verde, azul mar y naturalmente el clásico blanco. En la colección Tresserra se incluye un número amplísimo de modelos en los que sin duda, la novia de hoy, cualquiera que sea su estilo, su gusto, su deseo, puede encontrar el traje que quiere lucir sin pérdida de tiempo, listo para llevar después del primer contacto con el modista.

E. L. VALIN

Primavera-verano en la colección Loewe 76



La moda es el recurso que más a mano tiene la mujer para expresarse a simple golpe de vista. La elección de un traje, de un color, de una línea, pone en juego siempre el mecanismo de la personalidad, más o menos robuscida por la naturaleza, la cultura y el conocimiento. Claro que este concepto es válido en cualquier caso y relativo a cualquier tipo de elección. Pero, para muchas otras cosas hay que contar con los demás, en tanto que para vestirse a sí misma sólo entran en juego los gustos y las necesidades personales.

Pero, escoger hoy, no es fácil, puesto que tendencias muy contrapuestas, apoyadas por tantas teorías, estéticas y hasta filosóficas, se suceden bajo la mirada en escaparates, pasarelas, revistas especializadas, etc. Desde los estilos folklóricos más puros hasta las refinadas e inaccesibles creaciones de los grandes modistas europeos, pasando por los estilos vaqueros, militares, deportivos, etcétera, componen un batiburrillo de tendencias que desconciertan a la más decidida y confunden a las más tímidas. Afortunadamente, hay tendencias claras que aligeran la dificultad de escoger, claro, que a veces no sólo se trata de escoger, sino también de poseer el necesario poder adquisitivo para llegar a lo escogido. Pero este detalle a un lado, es evidente que una mujer para quien la elegancia es una necesidad, la meta puede ser Loewe, porque si con una sola palabra hubiera que definir a esta firma, esta es: elegante. A partir de ella se pueden colocar muchos adjetivos, pero basten con éste que define un estilo de mujer y también una actitud ante la vida.

Hacer un relato de los modelos que desfilaron en la pasarela sería exhaustivo e inútil. Una colección no es un traje y otro y otro que se suceden. Es una conjunción armónica en la que han intervenido casi todas las disciplinas: el arte, en el diseño y en el color, el oficio en la confección, la industria, en los tejidos, la música en el ritmo de los modelos, el teatro, en la interpretación de cada traje y el entorno de la pasarela que conviene el decorado. La literatura anda en boca de quienes contemplan y hacen comentarios más o menos interesantes. Vista así, en conjunto la colección Loewe merece una rotunda aprobación. Todos y cada uno de los elementos han sido estudiados a fondo, con un criterio estético sutil y delicado, para que la imagen total de su propuesta de moda, responda absolutamente a la imagen de marca que Loewe ha conquistado en España.

Para quienes prefieren datos concretos, digamos que el colorido, tal y como la misma firma lo manifiesta, sugiere colores limpios durante el día y violentos para la noche. El blanco en el primer caso y el negro en el segundo proliferan en la colección. No es menos importante la aparición del rojo bravo y el azul marino.

Banco de Santander

El Banco de Santander siguiendo con su tradicional política de servicio al campo, ante la catastrófica sequía que ha asolado los cultivos de Palencia, ofrece una financiación especial de quinientos millones a los agricultores, en condiciones preferentes con el fin de paliar en lo posible los efectos de dicha sequía.

Palencia, 2 de Junio de 1976

A nueva estación, nuevos maquillajes

Lancome sugiere para primavera-verano los "malvas deslumbrantes"

¿Quién o qué inspiró la moda de esta nueva temporada? ¿Quién avivó de modo tan deslumbrante la paleta variopinta de los creadores y estilistas? Acaso, este giro de 90° que ha dado el color en la moda, es consecuencia únicamente de los deseos de la mujer, un poco cansada de las



pio maquillaje, al mismo tiempo está actuando en profundidad sobre la piel a todas las horas del día. Bienfait du Matin, es un producto que se presenta en dos fórmulas distintas: una para piel grasa, y otra para piel seca o sensible. Una tercera versión: el Bienfait Sport, que posee color y da a la piel una animación de delicados reflejos bronceados, y en consecuencia un aspecto saludable. Hyrix es, asimismo, una crema hidratante de fórmula eficazísima para la piel deshidratada y sensible.

Con estos tratamientos cotidianos la piel estará impecable para recibir el nuevo maquillaje, que según las últimas tendencias propuestas por Lancome de París, tiene estas características:

Fond de teint: Maquimat Beige clair.

Polvos: Maquignish dos y medio al empezar la temporada y cuatro más adentro el verano.

Mejillas: Maquiblush Rose en primavera y Doré en verano.

Párpados: Ombre Douce en los tonos Bleu y Prune con un toque de Maquiblush Rose.

Pestañas: Immenclis Noir, y para bordear los ojos Crayon Noir.

Labios: Dentro de una variadísima gama, Lancome presenta entre sus nuevos tonos, el rojo Tulipe, dentro de los malvas.

Así, pues, es el nuevo maquillaje lanzado por Lancome para la temporada primavera-verano. Estas tonalidades y cualesquiera que cada una escoja de acuerdo con su personalidad, estarán bien respaldadas por los nuevos tonos que París propone para los cabellos, los tonos Havane, tres tonos nuevos y naturales llamados: Moka, un castaño claro beige dorado, Havane, un rubio oscuro dorado caoba, y Flor de tabaco, un rubio caoba ceniza luminoso.

De este modo queda completa la armonía de color para la nueva estación que se presenta rutilante, vibrante y fresca, para dar una nueva dimensión del atractivo femenino, revalorizado por una paleta distinta, más acorde con la algarabía del verano y su potente luminosidad.

Un Buen

ANUNCIO

constituye la más poderosa palanca para el desarrollo de todo negocio

Llaman al Tif. 722690

DIARIO - DIA, el periódico de los palentinos

Conferencia organizada por el BANCO DE VIZCAYA

En el Salón de Actos de la Casa de Cultura, Calle Onésimo Redondo, s/n, de Palencia

MARTES 8 DE JUNIO DE 1976, A LAS 19'30 HORAS

Don Federico Muñoz Durán

EX-GERENTE DEL PLAN TIERRA DE CAMPOS.

EX-DIRECTOR GENERAL DE COLONIZACIÓN Y ORDENACION RURAL.

EX-DIRECTOR GENERAL DEL I.R.Y.D.A.

ACTUAL CONSEJERO DEL CONSEJO SUPERIOR AGRARIO.

Disertará sobre el tema:

"EL PLAN TIERRA DE CAMPOS EN EL MARCO DE UN DESARROLLO REGIONAL NO REALIZADO EN LOS PLANES ESPAÑOLES DE DESARROLLO"

Las personas interesadas en asistir a este acto pueden recoger las invitaciones en el edificio del Banco de Vizcaya, C/ Menéndez y Pelayo, núm. 16, y en la Sala de Cultura.

Elegancia para las fiestas de verano



Vestidos para las fiestas de verano. — (Foto EUROPA PRESS)

El verano está a la vuelta de la esquina, y como no, es el momento de planear el vestuario.

Para la playa, pocas novedades, podemos arreglarnos con los vestidos del año pasado. Y con lo que cuestan los bañadores, más vale que sigamos poniéndonos el bikini de siempre. Pagar más de mil pesetas por dos trozos de tela es una auténtica barbaridad.

Pero si hace falta algo nuevo para las fiestas de verano, para los bailes al aire libre, a la luz de la luna, cuando hace una temperatura deliciosa y tentadora.

Como es lógico, ha de ser algo atrevido, con escote para lucir el bronceado, de una tela ligera y vaporosa que se mueva como por arte de magia. Un estampado veraniego, con flores exóticas de colores extraños, algo loco, algo que no solemos usar en días normales.

En nuestro dibujo, cinco modelos preciosos, pensados para estas fiestas. Dos sin escote, tres con él y generoso por cierto. Con mangas amplias, telas sugestivas y un aire romántico que encaja perfectamente con nuestro estado anímico en las vacaciones. Algo de dulce-far-niente, algo de vida-milmaria, y desde luego, totalmente alejado de los problemas de siempre.

Verónica PAPWORTH

Consejo de belleza

Cuidados y maquillaje para un rostro joven

LA CREMA DE BASE ES EL ELEMENTO PRINCIPAL DEL MAQUILLAJE "JUNIOR".

NADA DE DEPILARSE LAS CEJAS NI DE PINTARSE "OJOS DRAMATICOS".

EL DESMAQUILLAJE DE LA JOVENCITA ES IMPORTANTE, PERO NO HAY NECESIDAD DE ARRUINARSE CON EL.

CUIDADO CON TRITURAR LOS GRANOS O EXTRAER PUNTOS NEGROS CON LOS DEDOS POCO LIMPIOS: EL ACNE ACECHA.

Por Guylaine GUIDEZ



Una mesa de oficina con un cajón especial para el maquillaje de la joven secretaria. — (Foto EFE-FIEL)

A los 17 años, cuando una jovencita empieza a maquillarse, tiene que emplear los mismos productos para cuidar su cutis y para maquillarse que su madre. Esta es una cuestión que preocupa a muchas jóvenes. A ello hay que contestar sin vacilación: no. A los 17 años, no es permitido emplear productos de calidad inferior. A los 20, aunque eventualmente, no se aconseja, no resulta, sin embargo, muy grave.

De todas formas, se utilizan menos productos, ya que es raro que una jovencita se maquille todos los días. Además, hay que adaptar los productos de belleza al propio presupuesto que, a los 17 años, en general, es modesto.

ALISAR EL CUTIS. — Un rostro maquillado siempre parece tener más años que un rostro liso y limpio. Sin embargo, el maquillaje es posible a partir de los 17 años, pero exige mucha delicadeza. El producto principal del maquillaje junior es la crema de base. Esta protege la piel contra las agresiones del mal tiempo y contra los productos de maquillaje. La crema de base un poco coloreada, en vez de la crema de fondo, más espesa, es suficiente para alisar y unificar el cutis.

Un poco de colorete en las mejillas, crema grasa mejor que el blush de buen semblante y, gracias a su transparencia, se obtiene un conjunto que vino hacer maquillaje. Se coloca un poquito de colorete grueso en la parte saliente de la mejilla y, dando pequeños golpecitos, se hace penetrar, subiendo a lo largo del hueso maxilar. Se aplican polvos con abundancia. Estos son el signo de un maquillaje refinado. Y, en el caso de los cutis grasos (es con frecuencia el caso en las juniors), absorben las secreciones de la piel. Los polvos de teo ser ultrafinos y ligeros para que no formen placas y des tornen más claros que la crema de base.

Para fijar los polvos, se procede a la pulverización de agua de fuente. Aconsejamos no depilar las cejas, esto da un estilo etéreo. Basta con limpiarlas para que sean regulares. Evidentemente, una jovencita no debe hacerse un maquillaje de ojos dramático. Debe utilizar tonos pastel, extenderlos con el difumino y comprobar bien que no hay ninguna demarcación visible entre los diferentes tonos de productos. Se puede poner beige en el párpado, justo sobre las pestañas, pardo en la parte más hundida del arco superciliar, y un tono nacarado claro cerca de las cejas. Las pestañas se alargan con el rimel: varias capas, de tonos mezclados con el negro, azules o verdes. En la boca, un simple brillante de labios bastará.

UN DESMAQUILLAJE ECONOMICO. — El desmaquillaje es tan necesario en las jóvenes como en todas las mujeres. Sin embargo, no vale la pena arruinarse. Para quitar las cremas grasas, es preciso emplear una leche desmaquilladora. Se encuentra en las marcas populares

(Vichy, Phes), que están muy bien y son poco caras. El tónico no es indispensable. Se puede emplear agua de rosa o de hamamelis, que se vende a litros en las farmacias. Si el cutis es graso, se puede lavar con jabón suave alcalino e incluso con jabón de Marsella que, en muchos casos, resulta excelente y hace maravillas.

Naturalmente, aconsejamos a las jóvenes no triturar sus granos o extraer puntos negros con los dedos poco limpios. Es la edad en la que es fácil tener acné. Si hay puntos negros o barros, es mejor quitarlos con un saca-comedones. En cuanto a las mascarillas de belleza, existe una para las juniors, perfectamente al alcance de su modesto presupuesto. Basta simplemente con extender, una vez por semana, un yogur y dejarlo secar. Luego se aclara con agua tibia. La piel aparece perfectamente limpia y los poros se cierran.

(Fiel. Servicios Especiales de EFE-APP)

BANCO DE FOMENTO, S. A. BANCO INDUSTRIAL DE LEÓN, S. A.

En cumplimiento de lo dispuesto por el artículo 143 en relación con el artículo 134 de la vigente Ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas de 17 de Julio de 1951, se hace público que las Juntas Generales de Accionistas del BANCO DE FOMENTO, S. A., y del BANCO INDUSTRIAL DE LEÓN, S. A., válidamente celebradas de acuerdo con los requisitos exigidos por el artículo 53 de la Ley de Sociedades Anónimas, el día 29 de Mayo p. p., en Madrid la del primero y el mismo día en León la del segundo, han acordado la fusión de ambas Entidades mediante la absorción del Banco Industrial de León, S. A. por el Banco de Fomento, S. A. y consiguiente disolución sin liquidación de aquél.

En virtud de este acuerdo cumplidas que sean todas las prescripciones legales, el patrimonio del Banco Industrial de León, S. A., se traspasará en bloque a título universal al Banco de Fomento, S. A. que se hará cargo de todos los bienes, derechos y obligaciones de toda clase y de todas las actividades bancarias y no bancarias del Banco Industrial de León, S. A.

Para llevar a cabo la citada fusión y en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 142 de la Ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas, el Banco de Fomento, S. A., aumentará el Capital Social en la cuantía que proceda, entregando mediante canje a los accionistas del Banco Industrial de León, S. A., dos acciones nominativas del Banco de Fomento, S. A. de quinientas pesetas nominales cada una por cada acción de mil pesetas nominales del Banco Industrial de León, S. A. de que sean titulares, con derechos políticos y económicos iguales a los que el Banco de Fomento, S. A. tiene actualmente en circulación y con derecho a participar en los beneficios sociales desde el 1 de Enero de 1976.

Los accionistas del Banco Industrial de León, S. A., pueden realizar el canje de sus acciones en la proporción acordada durante el plazo de un mes a partir del día 5 de Junio de 1976, sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo 135 de la vigente Ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas.

La operación de canje se llevará a cabo mediante entrega de los extractos de inscripción por los accionistas del Banco Industrial de León, S. A., en cualquiera de las Sucursales y Agencias del Banco Industrial de León, S. A., del Banco de Fomento, S. A. y del Banco Central, S. A.

Madrid, 1 de Junio de 1976.—BANCO INDUSTRIAL DE LEÓN, S. A. JUAN DIEZ FORLÉS, Consejero Secretario. BANCO DE FOMENTO, S. A. FRANCISCO MUR BELLO, Secretario General.

despierte cada mañana con una nueva sensación de descanso

Los muelles sin nudos y mantas de Polycotón de un FLEX MULTIELASTIC absorben su cansancio, devolviéndole salud y energía.

El colchón FLEX MULTIELASTIC está fabricado con el esmerado cuidado de un gran profesional. Concedale la importancia que realmente tiene.

FLEX-MULTIELASTIC LE AYUDA A DORMIR DEJÁNDOLE DESCANSAR



FLEX - MULTIELASTIC MULTIPLICA SU DESCANSO

Moda española en Bali

Desde el bikini hasta el traje de fiesta de modistos españoles por las calles de INDONESIA

Una de las grandes preocupaciones del mundo de la confección, es la adaptación de piezas que puedan servir para cualquier momento, de forma tal que el comprador pueda imaginarse el uso de la prenda sola o combinada con otras con el fin de obtener el mayor partido de lo que ha comprado.

Se ha comentado muchas veces que la moda "saco" tuvo su origen en la dificultad de los talleres, ya que ésta al ser de proporciones tan anchas se adaptaban a muchas mujeres. La única diferencia estaba en el ancho de los hombros, pero estos pueden ser de igual medida en una mujer de medida 44 como en una de talla 48.

Ejemplo vivo de la potente industria del género de punto y de sus resultados económicos, son las empresas Italianas dedicadas a esa modalidad. Italia ha sido pionera de la industrialización del género de punto aplicado a los trajes más exigentes de coctel y de noche.

Las posibilidades del punto son inmensas y está sobradamente demostrado que con él se puede hacer noventa de las prendas que usamos diariamente.

Hoy en España se trabaja el género de punto de forma tan industrializada que puede decirse que el gran capítulo de las exportaciones de textil se encuentra precisamente en estas prendas.

Entre los más poderosos de dicha producción están las empresas Textil Muñoz, Valera Ricci (Vltos), Sultira, Guitir y Ferrer y Senlis. Este último abrió recientemente una sucursal en Venezuela y está dando la vuelta al mundo con sus colecciones tan coloristas como prácticas y apropiadas para los países de altas temperaturas.

De él fue la idea de vestir a las nativas con sus bonitos trajes para lograr este reportaje en Bali, del cual damos cuenta. La pequeña isla de Indonesia se ha visto sorprendida con la presencia en sus calles de una moda europea colorista que encaja perfectamente con los gustos de las lindas balinesas. Los arrozales de las lagunas, los mercados, los templos milenarios y las playas han sido el marco elegido por Ferrer y Senlis para que su moda fuera vista en Indonesia.

En la colección que ha viajado, al lejano país hay prendas femeninas que van desde el bikini hasta el traje de fiesta. Para los caballeros trajes de baño de Leacril, pantalones de



punto grueso, sueters y camisas tradicionales fabricadas en fino punto de algodón.

TENDENCIAS DE LA ACTUAL TEMPORADA
La influencia de las rayas lleva a los creadores a una moda de tendencia marinera. Así podemos ver los grandes cuellos caídos por la espalda para terminar en pico en el delantero y los hombros caídos. Manchas anchas sin forma de alas para terminar algo más amplias en la muñeca.

ca. Los atados en la cintura dejando la prenda un poco suelta.

Para los trajes abundan las dos piezas en las que vemos las faldas acampanadas ligeramente o las plisadas. Los cuerpos con cuellos camiseros o rematados en el escote de forma de barco con vivos en el tono del fondo. Para las faldas también las grecas con dibujos figurativos en las que se ven escenas deportivas o paisajes marinos.

SATURACIÓN DE CAMISETAS
La camiseta por su parte ha llegado a su parte más álgida. Hay camisetas de todos los colores y tamaños. Así puede darse el caso que toda una familia pueda vestir camisetas de punto sin preocuparse de más.

Como es del gusto del consumidor, los fabricantes no tienen más remedio que hacerla; pero por sus tendencias y delicadeza a la hora de hacer esta colección, en lo que se refiere a los trajes de señora, creo que emplearán a cansarse de tanta camiseta.

Puede que, también, sea porque esta prenda no les resulta muy rentable, ya que una muchacha puede ir todo el verano vestida con un pantalón vaquero y un par de camisetas. De todas formas y para estimular la compra, de éstas se inventan cada día nuevos dibujos que constituyen a veces unos verdaderos cuadros de composición. La imaginación de los dibujantes se pone en juego para una mayor venta de estas camisetas invadidas el mercado hasta la saturación.

Pelo corto para el verano... ...DICE LLONGUERAS

Luego, hacia el otoño, el cabello vuelve a crecer, porque dice el peluquero, que para entonces volverán los estilos si no muy largos, pero si más generosos.

Como el verano está a la vuelta de la esquina, el conocido peluquero barcelonés (con salón en París) Llongueras, presenta una línea basada en el pelo corto. Dice que es lo mejor, lo más cómodo y para el cabello, lo más sano: un buen corte quita las puntas abiertas, da fuerza al pelo, aumenta el brillo y además, a la mujer la rejuvenece.

Los peinados para el verano son sumamente sencillos. Y lo que es mejor, no necesitan de largas sesiones en la peluquería y ni siquiera de rulos. Se secan al aire, se les da forma con los dedos y ya está.

Llongueras recomienda, sin embargo, para el secado la nueva técnica «Coiffage au Peignoir», es decir: un secador de mano y un peine de púas bien separadas (técnica ya conocida en su modalidad secador-cepillo, que se usa con los cabellos más largos).

(Continúa en la página siguiente)

j. l. estaca, s.a.

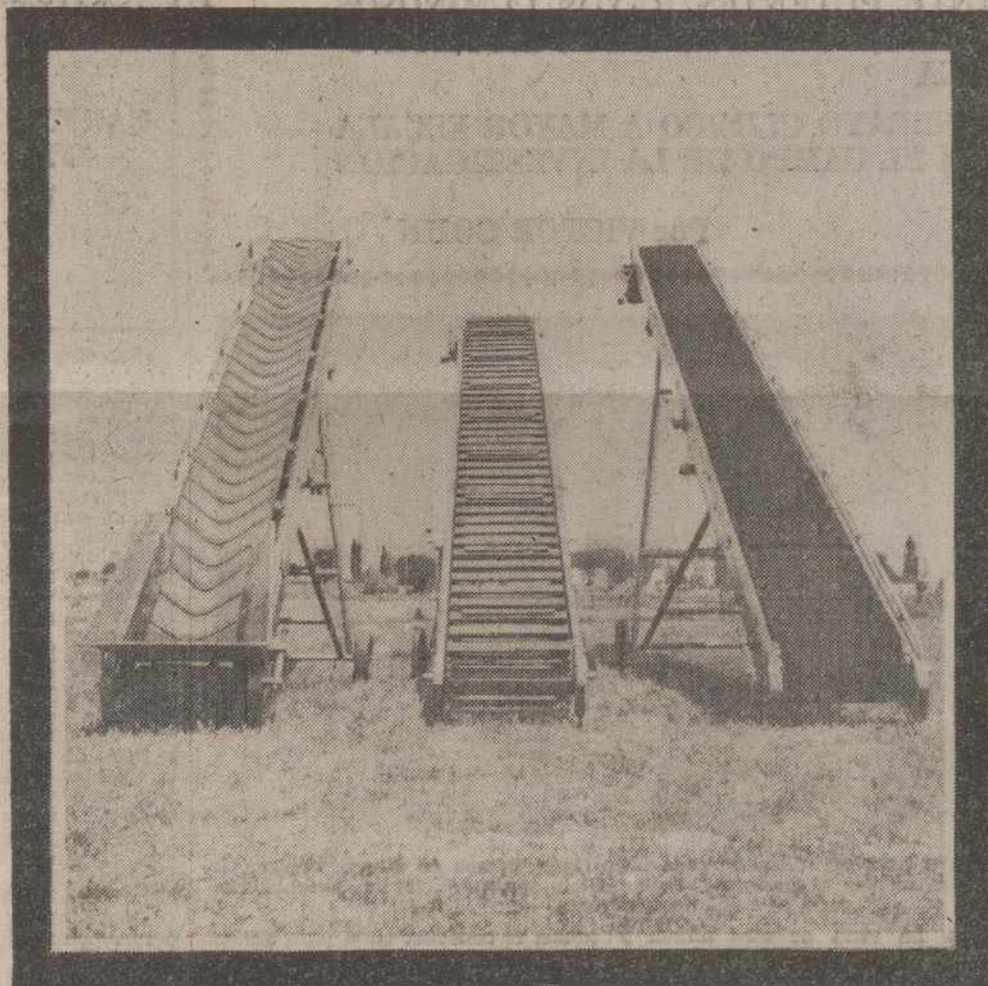
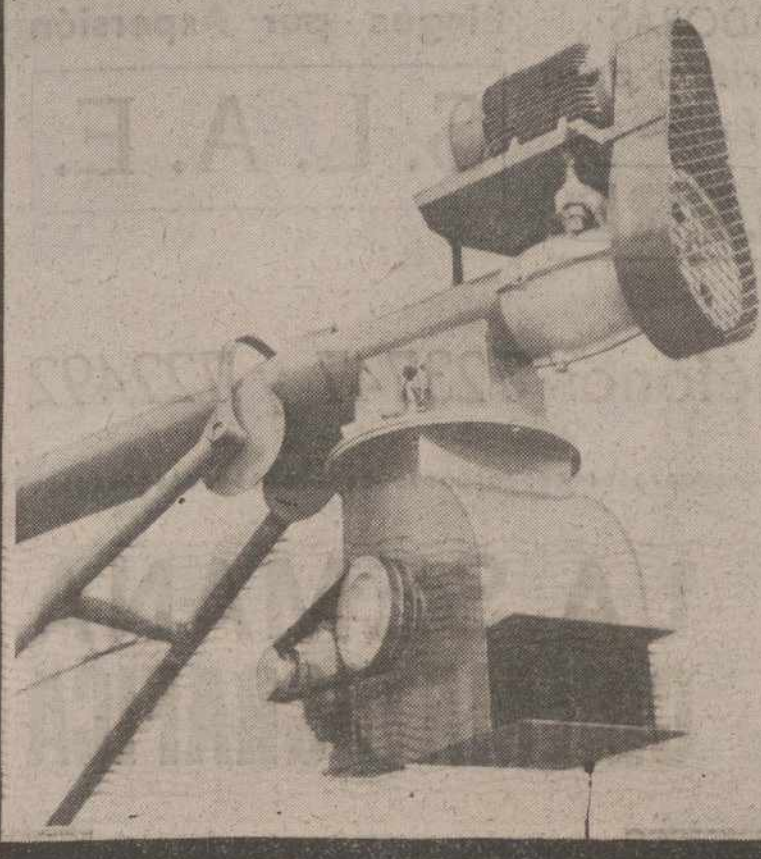
JELESA

MAQUINARIA DE ELEVACION Y TRANSPORTE

2.ª MEDALLA DE ORO BRUSELAS 1972
1.º PREMIO ELEVACION Y TRANSPORTE F. CAMPO 1972
1.º PREMIO DISPOSITIVOS DE SEGURIDAD FIMA ZARAGOZA 1974
1.º PREMIO FERIA INTERNACIONAL DE SANTIAGO DE CHILE 1975

SINFINES

(ELECTRICOS, HIDRAULICOS Y A GASOLINA)
LANZADORES



CINTAS TRANSPORTADORAS

Carretera de Santander, km. 13,400-Telfs. 712136-713198-714939 - PALENCIA

LA SEMANA CINEMATOGRAFICA

(Viene de la página 24)

Mario Camus, «Al diablo con amor», de Gonzalo Suárez, y «Hay que matar a B.», de José Luis Borau. Inconfundiblemente Drove es uno de los directores más personales de la nueva nómina y en los que pueden depositarse esperanzas. Ha obtenido el premio de Escritores Cinematográficos los premios correspondientes a «mejor guión» y «Revelación». «Nosotros que fuimos tan felices, puede dimensionar —tal vez con alguna sorpresa— el alcance creador de Drove, a través de un tema en el que la ironía, la nostalgia y la crítica centran un tema atractivo y singular.

«LA PROMESA»



MANOLO OTERO

importa al espectador. Este es el problema principal de las dos producciones realizadas hasta el momento por el actor.

En un principio se dijo que los protagonistas de «La promesa» iban a ser Raf Vallone y Ursula Andress; más tarde se incorporó el nombre de la «ex-girl» Bond, Luciana Paluzzi. Finalmente y, en serio, los intérpretes principales de la película, según me cuentan, son Carmen Sevilla, Antonio Ferrandis y Manolo Otero. La Sevilla, que desde hace un par de años ha desquiciado peligrosamente su carrera, mostrando poco interés en la selección de sus títulos precisa con urgencia un tema y una película importante que le restituya muchos de los enteros que está perdiendo. La eficacia y el talento de Ferrandis están contrastados, mientras que el futuro de Manolo Otero, sigue siendo una incógnita.

«LA ESPUELA»

Roberto Pandoño, el montador cubano afincado en España, está haciendo sus primeras armas en el campo de la dirección con una película que se titulará «La espuela» y que —naturalmente— se inspira en la obra de igual título de Manolo Barríos. La película es propulsada por el equipo de «Manuela» y —pienso— se pretende seguir la búsqueda de un cine «andaluz», hondo, fuerte y sincero. La primera experiencia de la «Manuela», de García Pelayo, me parece desafortunada e irrisoriamente cursi y pretenciosa, pero como intento es válido por lo que significa no por lo conseguido. La obra de Barríos merece mayor seriedad y sinceridad y menos dosis de énfasis y grandilocuencia. A la película le sobran las «seudomotivaciones» sociales y le falta el aliento cálido y simple de los propios personajes del académico sevillano, reducidos a títeres. Pero, como según tengo entendido, la película a nivel comer-

PELO CORTO PARA EL VERANO...



(Viene de la página anterior)

El secado con la combinación del peine, da al cabello flexibilidad, libertad de movimiento y absoluta naturalidad. Puede hacerse en casa, como no.

Lo principal es, como es lógico, un corte muy técnico, muy depurado, muy de acuerdo con la cara y la forma craneal de la mujer. Hay que crear una bonita nuca, descubrir las orejas conitas y tapar las feas y usar el flequillo para acortar una cara larga y enmarcar un rostro de niña traviesa.

«El consumidor femenino»

Una inglesa ha escrito un libro sobre la mujer en la publicidad televisiva

Por SUSAN CLAIRE

Rosemary Scott es una joven inglesa que se entada cada vez que ve un anuncio en la televisión. La TV inglesa, pero igual se entendaría con la española. No hay nada que odia más que esas amas de casa que se vuelven locas con su nuevo detergente, que se mueven por la cocina como si fuesen Mari-Louppis, que lloran amargamente cuando el inodoro no se queda tan limpio como ellas desean y cuando la vajilla no brilla como un espejo y cuya cara se ilumina cuando aparece un hombre con el producto que les saca de sus apuros. ¡La salvación!

Rosemary Scott opina que esa imagen falsa y lúgubre de las mujeres, tal como es inventada por las agencias de publicidad (léase: hombres), no solo es un insulto, sino hasta tiene repercusiones sociales. Porque dice ella que cuando a la mujer se le dice que es tonta una y otra vez, empieza por creerlo y ya no hace nada para aprender nada nuevo ni se esfuerza por saber lo que pasa en el mundo.

ANÁLISIS DEVASTADOR

No cabe duda de que hay millones, muchísimas mujeres, casadas y solteras, que están de acuerdo con Rosemary. Y en todos los países del mundo.

Eso Rosemary no se conforma con enfadarse, ella va más lejos: ha escrito un libro llamado «El consumidor femenino» y en él presenta un análisis devastador de los métodos usados por la publicidad televisiva.

Rosemary, de 23 años, reconoce que hubiera sido más fácil escribir simplemente un libro polémico, pero ha querido aprovecharse de las tácticas usadas por la publicidad. Su libro trata del llamado «marketing» y lo deberían leer todas aquellas personas cuyo trabajo está relacionado con la publicidad. Cada dato, cada fecha, está apoyado por una investigación a fondo e impecable. No es simplemente un ataque lanzado con enfado, sino un estudio serio sobre la mujer en las «mass media».

Pero al mismo tiempo, es un libro gracioso. Rosemary es una mujer que sabe lo que quiere, que usa un gran sentido del humor para salirse con la suya. Al terminar la escuela, estuvo trabajando primero en una fábrica de chocolates, luego en otra que hacía helados. Por la noche seguía estudiando. A finales de este año piensa doctorarse en Sociología.



La publicidad presenta a las mujeres como tontas. (Foto Europa Press)

Aplicada de la Universidad de Aston, gracias a una beca del Consejo de Investigación Social de Inglaterra.

Dice Rosemary que existe una gran diferencia entre cómo se presenta a las mujeres en la publicidad televisiva y como piensan, viven y sienten de verdad.

PÁPELES TRADICIONALES

«Con la creciente emancipación social y política, y las nuevas ideas en el cuidado de los niños, el número de mujeres que trabajan fuera de casa aumenta constantemente. Ocupan puestos de importancia, poseen independencia económica. Sin embargo, la publicidad las sigue presentando en sus papeles tradicionales, como ama de casa, madre, esposa, fregando y limpiando».

Rosemary se pregunta por qué no hay anuncios donde los padres preparen juntos la comida para los hijos, donde ella sale de casa por la mañana dejando los platos del desayuno en agua con un poco de detergente (que es algo que la mayoría de las mujeres suelen hacer).

¿Y por qué son siempre las mujeres las que fregan, planchan y quitan el polvo? Se sabe que más y más hombres, sobre todo los jóvenes, participan en las tareas del hogar, e incluso cambian los pañales del bebé.

Pero ello no es lo peor. Lo que más molesta a Rosemary es, que las mujeres de los anuncios son siempre tremendamente tontas: «Creo que los agentes de publicidad dudan de nuestra inteligencia».

Hace falta un hombre especializado para quitar la mancha y otro para comprar la lavadora; para conseguir, ella se pone como una neña y habla con voz de niña como si tuviera tres años; está atemorizada porque la camisa del esposo no queda como nueva, envidia la blancura de las sábanas que tiende la vecina, huele mal y cree que sus problemas se resuelven con un sosten nuevo.

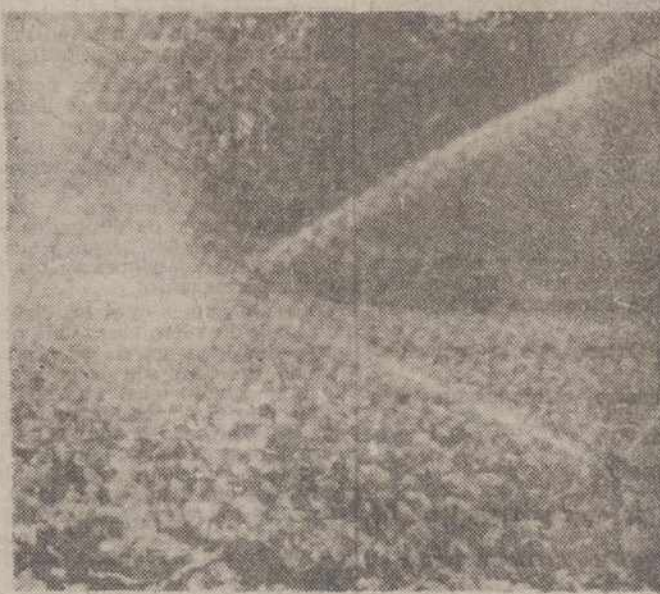
Rosemary ha tardado tres años en escribir su libro. A lo largo de este tiempo, ha recogido los anuncios en TV, los ha analizado, ha anotado sus quejas y ha hablado con sus amigos para saber su opinión. Y todo ello está en su libro.

«Ya he recibido las primeras cartas felicitándome», dice «y otras, como no, atascándome. Lamentablemente, estas vienen de agencias de publicidad. Y todas vienen firmadas por hombres. Pero lo espero».

EUROPA PRESS

Riegos
por
aspersión

WRIGHT



No mire
precios

EXIJA CALIDAD

wright es calidad

DISTRIBUIDOR:

MAQUINARIA AGRICOLA OVLAC

Modesto Lafuente, 10
Teléfono 72 14 29
PALENCIA



En el Colegio REGINA MUNDI

DE SALDAÑA,

quedará abierta la matrícula: Hasta el 5 de julio próximo
Preescolar,
E. G. B. 1.ª y 2.ª Etapa, subvencionado.
Internado y Residencia.

TEJEDA Y CIA., S.L.

MOTO-GUADAÑADORAS

Motores y grupos
MOTO - BOMBA

BCS

DITER

BOMBAS
ITUR

En la VI Exposición de Maquinaria Agrícola de PALENCIA

EMPACADORAS
de alta precisión para
paja y follaje

Riegos por Aspersión

S. L. A. E.

La más extensa gama de
Maquinaria Agrícola
y repuestos en general

HANLERD

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA PALENCIA Y PROVINCIA

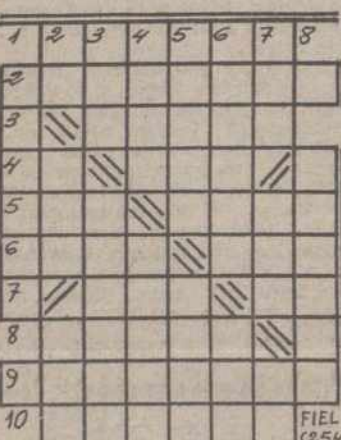
EXPOSICION Y VENTAS: Becerro Bengoa, 28

Teléfonos 723747 y 722492

RINCON AMENO

CRUCIGRAMA

NUMERO 5



Horizontales: 1: Estar en determinado espacio o lugar 2: Irregular. 3: Nudos de cintas 4: Artículo. Pronominal. 5: Período de

tiempo. Terreno llano entre montes. 6: De cada año. Preposición. 7: Tejido de malla poligonal. Nota musical. 8: Zumo fermentado de la uva (pl.). 9: Arte de fabricar objetos de barro y loza. 10: Nivelar una superficie.

Verticales: 1: Gesto que expresa algún afecto del ánimo. 2: Artículo. Hilo de hebras poco torcidas. Examinar. 3: Ponchera. Dicho o escrito mordaz. 4: Mineral magnético. Cristales de los espejos. 5: Puz. selacio muy voraz. Colina prolongada. 6: Sábalo. Tratamiento inglés. 7: Chaco de fieltro con orejeras. Infame. Negación. 8: Rebaño pequeño.

SOLUCION AL NUMERO 4:

Horizontales: 1: Pirata. 2: Rebatir. 3: Aromo. 4: Ad. Ama 5: Tas. Obús. 6: Alud. Ave. 7: Mes. Aa. 8: Pidas. 9: Casamata. 10: Solano.

Verticales: 1: Reatas. 2: Pe. Dal. Pas. 3: Iba. Sumiso 4: Rara. Del. 5: Atomo. Sama. 6: Timaba. San. 7: Aro. Uva. 8: Aseara.



JURISDICCION INFANTIL

Los niños, como debe ser, se muestran muy curiosos, y malo para el que no interroga empujando por el ansia de saberlo todo. El otro día, cansada mamá del rosario de preguntas que le formulaba su hijo pequeño, le dijo:

—Bueno, niño, ya está bien de preguntas. Piensa que la curiosidad mató a un gato.
El chico impresionado por este posible suceso, calló durante unos segundos. Después surgió la pregunta:
—Dime, mamá, ¿qué quería saber el gato?

ENFERMO RECOMENDADO

El médico, después de haber procedido a un examen minucioso del enfermo en la consulta, sentenció:

—Bien, bien, bien... a partir de hoy le prohibo terminantemente el tabaco, el vino y todas las bebidas alcohólicas.
—Pero, doctor! —gime el paciente—, usted no puede hacerme eso. Ya le he explicado al saludarle que venía a verle recomendado por un amigo común.

TV. E. PROGRAMAS PARA EL DIA 4

PRIMERA CADENA

12.45: Carta de ajuste «Concierto de Cámara» (para instrumentos). György Ligeti. — 14.00: Programa regional simultáneo. — 14.30: Apertura y presentación.—14.35: Avance informativo.—14.35: Aquí, ahora. Programa informativo.—15.00: Telediario. Primera edición.—15.30: Hoy por hoy. Programa de actualidad.—16.30: Dúo para flauta y oboe. W. Friedman Bach.—16.45: Despedida y cierre.—18.15: Carta de ajuste. «Impromptu para piano». Pedro Lerma.—18.30: Apertura y presentación.—18.31: Avance informativo.—18.35: La semana. Programa informativo.—20.00: Novela (Capítulo XV): «El collar de la reina». de A. Dumas.—20.30: Viajar.—21.00: Telediario. Segunda edición.—21.25: Informativo.—21.55: Un, dos, tres. Programa concurso.—22.30: Telediario. Tercera edición.—23.55: Reflexión. Espacio religioso.—24.00: Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

19.30: Carta de ajuste. «Cielo». Rhythm & Blues: Four Tops.—20.00: Presentación y avances.—20.01: Encuentros con las artes y las letras.—21.30: Noticias en el segundo programa. Información nacional e internacional.—22.00: Barnaby Jones. «Jugada en falso».—23.00: Página del viernes.—23.30: Última Imagen.

REPORTAJES "DIARIO-DIA"

Laser contra la ceguera

* LA OBTURACION DE VASOS SANGUINEOS ANORMALES MEDIANTE POTENTES RAYOS LUMINOSOS PERMITE VENCER EN MUCHOS CASOS LA RETINOPATIA DIABETICA

* SE TRATA DEL ENSAYO CLINICO A MAYOR ESCALA PRACTICADO EN EL CAMPO DE LA INVESTIGACION OCULAR

Por VICTOR COHN

La principal causa de nueve casos de ceguera en los Estados Unidos, por crecimiento de vasos sanguíneos anormales en los ojos de personas diabéticas, puede ser evitada obturando los vasos con potentes rayos luminosos.

Según ha sido anunciado por un grupo de científicos, se ha efectuado un estudio a nivel nacional por el Instituto de la Salud en 16 centros médicos, en el curso del cual se sometió a tratamiento solo uno de los ojos de 1.700 pacientes, dejando el otro sin tratar, para ver cuál de los dos reaccionaba mejor. Los ojos que permanecieron sin someterse a tratamiento perdieron la visión el doble de veces que los tratados. La retinopatía reparó solo en 56 casos entre los ojos sometidos a esta terapia, en comparación con 129 casos entre los ojos no tratados.

PRUEBAS CONCLUYENTES

El doctor Donal Frederickson, director del Instituto, ha declarado que éste y otros resultados del estudio, calificado por el Instituto como "el mayor ensayo clínico realizado en diferentes centros que se haya efectuado en la historia de la investigación ocular", son "pruebas concluyentes" de que el tratamiento puede reducir la ceguera en los diabéticos "en proporción significativa".

Unos 300.000 diabéticos norteamericanos padecen lo que se llama retinopatía diabética, calcula el doctor Carl Kupfer, director del Instituto Nacional de Oftalmología, encuadrado dentro del Instituto de la Salud. La retinopatía diabética se produce con la aparición de diminutos vasos sanguíneos que proliferan, y que luego sangran dejando cicatrices y lesiones permanentes.

Durante quince años los cirujanos oftalmológicos han atacado la retinopatía diabética con rayos procedentes de una lámpara laser argón o de arco xenón, igual que en el estudio, dijo el doctor Matthew Davis, de la Universidad de Wisconsin. Pero nunca se había llevado a cabo un ensayo suficientemente amplio ni estruendo que demostrara si el tratamiento era verdaderamente eficaz, los riesgos que entrañaba y qué tipo de paciente se podía beneficiar más de él.

Hasta que se tuvieron unas respuestas concretas sobre lo anterior, la ética médica requería que se tratara solo un ojo al paciente durante el estudio realizado. Pero ahora el mismo tratamiento podrá ser ampliado a los ojos que no se habían tocado, es decir, a todos menos aquellos que ya han perdido la visión.

INCONVENIENTES

Existen ciertos inconvenientes también, y algunas veces no se consiguen los efectos deseados en todos los casos, además de que no todos los pacientes responden al tratamiento, hace incipiente el Dr. Davis. La observación de 477 enfermos sometidos a tratamiento durante 20 a 24 meses y de 259 durante 28, así como los resultados conseguidos con más de 1.000 pacientes tratados por períodos de tiempo más corto, ha convencido a los investigadores de que la cirugía atacará finalmente a un 64 por ciento del total de los pacientes sometidos al tratamiento, pero, por otro lado, lo mismo ocurrirá en un 163 por 100, casi el triple, de los que no han sido sometidos a él.

En Estados Unidos hay actualmente 400.000 personas legalmente ciegos y 48.000 de ellas lo están como consecuencias de la retinopatía dia-



El rayo laser es utilizado desde hace algún tiempo en cirugía ocular. He aquí al médico checoslovaco Zoltan Oláh operando con un aparato fundado en ese principio físico. (Foto Efe-Fiel)

bética. La vista de otro millón y medio de personas es tan pobre que no pueden conducir un vehículo o leer el periódico.

Según calcula Kupfer, de los cinco millones de diabéticos cuya exis-

tencia es conocida en el país, 300.000 han alcanzado tal punto de gravedad que finalmente se quedarán ciegos a menos que sean sometidos a tratamiento con éxito.

POR VICTOR COHN

LA SEMANA CINEMATOGRAFICA

"NOSOTROS QUE FUIMOS TAN FELICES", PROXIMO FILME DE ANTONIO DROVE
AMPARO SOLER LEAL Y PACO ALGORA, PROTAGONISTAS

CARMEN SEVILLA, FERRANDIS Y MANOLO OTERO, JUNTOS EN "LA PROMESA"
"LA ESPUELA", DE BARRIOS, AL CINE, DIRIGIDA POR ROBERTO FANDINO

Por JUAN JOSE PORTO

«Nosotros que fuimos tan felices», será, seguramente, el título de la película que proyecta rodar inmediatamente el realizador Antonio Drove para la marca de Luis Sanz. Los dos protagonistas principales serán Amparo Soler Leal y Francisco Algora.

Drove es un director con imaginación, con lucidez. El gran público y sectores amplios de la crítica identifican su obra con la de José Luis Dibildos y con lo que se dio en llamar «tercera vía». La realidad es que fue el guionista y productor madrileño quien propició la entrada de Drove en el engranaje industrial cinematográfico con una película que se tituló «Tocata y fuga de Lolita», realizada en 1974. Película irregular pero con una innegable y estimulante dosis de talento e ingenio. Luego, también en colaboración con Dibildos hizo «Mi mujer es muy decente, dentro de lo que cabe».



AMPARO SOLER LEAL

cisivamente en la redacción de la leyenda del alcalde de Zamaleón

(Continúa en la página 25)

- AGRICULTORES...
- GANADEROS...
- INDUSTRIALES...

COMERCIAL LANDA

Invita a todos los agricultores palentinos a visitar su stand en la VI Exposición de Maquinaria Agrícola, donde podrán ver la maquinaria nacional y sus más modernas exclusivas internacionales.

COMERCIAL LANDA

Avda. Simón Nieto, 33
(Junto Clínica Virgen de la Salud)

Teléfonos: 71 22 25 - 71 24 42 - 71 13 48. - PALENCIA